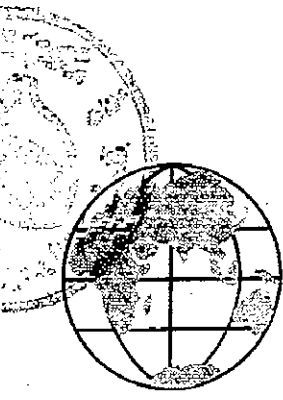




طبعة القاهرة



AL HAYAT MONDAY 23, FEBRUARY, 1998 ISSUE NO 12775

إبنت الحياة عقيدة وجهاد

الإنترنت ٢٣ شباط (فبراير) ١٩٩٨ الموافق ٢٦ شوال ١٤١٨ العدد ١٣٧٧٥

سقطعة ودية للسعودية  
تغلب منتخب ألمانيا بطل أوروبا ٩٦ على  
مستضيفه السعودي بطل آسيا ٩٦  
(٣-صفر) في لقاء ودي في الرياض أمس.



FRANCE 98 ١٤-١١ ص

جين أوستن والهوس يرواياتها  
الخطاب السياسي بين الإيديولوجيا والحقيقة،  
عودة إلى جين أوستن، ولوحات المدرسة  
للمرأة البريطانية، وقرأ في الكتاب الجديد  
لقاسم حداد...



عقد أنابيب قيمته ٦٠٠ مليون دولار  
وقع السودان اتفاقات لمد خط أنابيب  
نقط ملو ١٦٠٠ كيلومتر وكلفته  
٦٠٠ مليون دولار.



الجزائر: ١٩ قتيلًا في معقل الإنقاذ  
أفيد أمس أن ١٩ شخصاً قتلوا في معقل لجيش  
«الانقاذ» في جيجل (شرق الجزائر)، في وقت  
تبنت «الجماعة» قتل ٢٧ عسكرياً.



الرئيس العراقي صدام حسين خلال لقائه امس مع الامين العام للأمم المتحدة كوفي أنان. (رويترز)

## جلسة مغلفة بين أنان وصدام ورسالة من بغداد إلى مبارك... وبريطانيا تعتبر رفع الحصار ممكناً

# اتفاق «وشيك» وأميركا ترفضه إذا لم يعجبها

واشنطن -  
رئيس خليل العلوف  
أبو ظبي - شفيق الاسدي  
القاهرة - «الحياة»  
أعلنت الأمم المتحدة أن الأمين العام كوفي أنان حقق بلفائه امس الرئيس صدام حسين «اختراقاً» لجهة التوصل إلى اتفاق مع بغداد في شأن تفكيك المواقع الرافدية، وسيعمل ببيان اليوم قبل مغادرته بغداد. في غضون ذلك أعلنت الولايات المتحدة أنها لن تصدر حكماً قبل أن تدرس تفاصيل الاتفاق مشددة على أنها ستقبل مصلحتها إذا لم يعجبها، بينما اعتبرت بريطانيا أن رفع الحصار

عن العراق ممكن إذا التزم (صدام) الاتفاق المقترح. وصرح فريد البكره الناطق باسم أنان أن الأمين العام شعر بالانزعاج من تحقيق «اختراق» بعد محادثات مع صدام استغرقت ساعتين. وأوضح: «تم احراز تقدم كبير وتشعر بأن اتفاقاً أصبح في الأفق». وتابع: «يشعر الأمين العام بالتفاؤل بأنه يمكنه التوصل إلى اتفاق اللبنة أو عدداً صباحاً وأن هذا سيكون لمصلحة الشعب العراقي بأسره». ونقل وكالة الأنباء العراقية، عن ناطق رسمي أن اللقاء كان إيجابياً، وأضاف: «إن جو اللقاء كان إيجابياً، مشيراً إلى أن الرئيس العراقي وأنان عقداً جلسة مغلفة استغرقت حوالي ساعتين».

وعاد أنان إلى مقر إقامته بعد نحو أربع ساعات من مغادرة وزارة الخارجية في موكب مؤلف من سيارات خوكسية. ولم يتحدث أنان إلى الصحفيين وهو يدخل مقر إقامته من باب جانبي وقد ارتسم على وجهه شبح ابتسامة. وكان مسؤول في الأمم المتحدة أوضح في وقت سابق أن أنان لا يزال متفادلاً بأن لديه عناصر اتفاق لكن الأمر يرجع الآن إلى العراق. وتابع: «هناك مسألة واحدة لم تحل حملها (أنان) إلى الاجتماع مع الرئيس، ولا يمكنني إبلاغكم بها». ولكن مصادر قريبة من المحادثات اعتبرت أن النقطة الشائكة هي استمرار العراق على تحديد مهلة زمنية لانتهاء عمل لجنة الأمم المتحدة لإزالة أسلحة الدمار الشامل

وكان أنان في طريقه إلى مقر إقامته بعد نحو أربع ساعات من مغادرة وزارة الخارجية في موكب مؤلف من سيارات خوكسية. ولم يتحدث أنان إلى الصحفيين وهو يدخل مقر إقامته من باب جانبي وقد ارتسم على وجهه شبح ابتسامة. وكان مسؤول في الأمم المتحدة أوضح في وقت سابق أن أنان لا يزال متفادلاً بأن لديه عناصر اتفاق لكن الأمر يرجع الآن إلى العراق. وتابع: «هناك مسألة واحدة لم تحل حملها (أنان) إلى الاجتماع مع الرئيس، ولا يمكنني إبلاغكم بها». ولكن مصادر قريبة من المحادثات اعتبرت أن النقطة الشائكة هي استمرار العراق على تحديد مهلة زمنية لانتهاء عمل لجنة الأمم المتحدة لإزالة أسلحة الدمار الشامل

## المسؤول الإيراني يلتقي بن باز اليوم

# محادثات رفسنجاني في الرياض ركزت على تثبيت أسعار النفط

أول من امس، ان المحادثات كانت «ممتازة» شملت «عرض الأوضاع في العراق، وتعزيز التعاون النفطي بين إيران والسعودية في سبيل تحقيق استقرار أسعار النفط من خلال منظمة أوبك التي تجمع البلدين. وزير رفسنجاني صباح امس مقر رئاسة الحرس الوطني في الرياض، واستقبله نائب رئيس الحرس الوطني المساعد الشيخ عبدالعزيز التويجري، وناقشا قضايا ذات اهتمام مشترك. وحضر اللقاء وكيل الحرس الوطني عبدالرحمن ابو حيدم،

أول من امس، ان المحادثات كانت «ممتازة» شملت «عرض الأوضاع في العراق، وتعزيز التعاون النفطي بين إيران والسعودية في سبيل تحقيق استقرار أسعار النفط من خلال منظمة أوبك التي تجمع البلدين. وزير رفسنجاني صباح امس مقر رئاسة الحرس الوطني في الرياض، واستقبله نائب رئيس الحرس الوطني المساعد الشيخ عبدالعزيز التويجري، وناقشا قضايا ذات اهتمام مشترك. وحضر اللقاء وكيل الحرس الوطني عبدالرحمن ابو حيدم،

## اليمن: قبائل عنس تهدد بخطف أعيان قبيلة الحداد

صنعاء - مراد هاشم  
يتوقع أن تنفذ المحاكم والنيابات اليمنية اليوم إضراباً شاملاً يترافق مع اعتصام في ديوان وزارة العدل للمطالبة بحماية القضاة وأعضاء هيئات النيابة ووقف الممارسات غير القانونية ضدهم. ومهدت قبائل عنس بخطف كبار أعيان قبيلة الحداد إذا لم يوقف حفيد رئيس المحكمة العليا الذي احتجز رهينة.

## الملك حسين: يريدوننا أن نعامل مواطنينا كما يفعل بعض الجيران

# معان هادئة في ظل المدرعات وحملات تفتيش

عُمان - سلامة نعمات  
خيم الهدوء على مدينة معان الأردنية، امس، بعد دخول قوات الجيش إليها وفرض طوق أمني حولها، فيما بدأت حملة تفتيش «من بيت إلى بيت» لاصطاد أسلحة واعتقال من يشتبه بتورطهم في أحداث الشغب التي شهدتها المدينة على خلفية احتجاجات ضد ضربة أميركية محتملة للعراق. وقال العامل الأردني الملك حسين لدى زيارته دار رئاسة الوزراء ولفاقته رئيس

وأعضاء الحكومة، ان المسألة أصبحت «متمتة» الساطقة، إما أن يكون هناك بؤلة أو لا توجد بؤلة، وإما أن يوجد نظام أو لا يوجد نظام. وإما أن يوجد أمن أو لا يوجد أمن. وحذر من أن «أي جهة تعتبر نفسها خارجة على القانون وعلى النظام والأمن (يجب أن تعلم) بأن هذا شيء لا يمكن السماح به بأي شكل من الأشكال».

وقال ان هناك جهات همها ومهتها وإد الديمقراطية ونفها باسم الديمقراطية، وهذا لا يجوز. فإن لم يكن لنا موقف حازم



مدرعة وعناصر من الجيش الأردني في أحد شوارع مدينة معان. (أ ف ب)

## مسؤول تركي في دمشق لاستئناف الحوار

# أنقرة: «الرفاه» يخلق أبوابه رسمياً في ظل صراع على خلافة اربكان

لتنهي بذلك رسمياً عملية الصعود الصاروخي لهذا الحزب الذي شكل أكبر تهديد للعلمانية التي تعتمدها الجمهورية التركية نظاماً منذ تأسيسها قبل أكثر من ٧٠ عاماً. وعمر «الرفاه» ١٥ عاماً، أكثر من أي الحزبان الإسلامية التي سبقته، ومنها حزبان قادمها أربكان أيضاً في السبعينات وخظروا وقتها بسرعة. وتسلم أربكان زعامة «الرفاه» في ١٩٨٧ واستطاع بمهارة أن يحوله أكبر حزب سياسي في تركيا في التسعينات ونجح في أن يصبح أول رئيس وزراء إسلامي في تركيا.

انضم حزب الرفاه، الذي يتزعمه رئيس الوزراء السابق نجم الدين أربكان (٧٠ عاماً)، رسمياً امس إلى العدد المتزايد للأحزاب الإسلامية المحظورة في تركيا، في الوقت الذي أوشكت على الانتهاء التحضيرات لاختيار خلف لأربكان وسط صراع على زعامة الحزب البديل المحتمل.

وأحالت المحكمة الدستورية، التي أصدرت في السادس عشر من الشهر الماضي حكماً بحظر نشاطات «الرفاه» بتهمة مناهضة النظام العلماني، أول من امس تفاصيل الحكم إلى مجلس الوزراء

التتمة في الصفحة (٦)

التتمة في الصفحة (٦)

بعد عزف النشيد الوطني للولايات المتحدة في طهران

## «خبران» أميركيان على خطى «ديبلوماسية المصارعة»... مع إيران!

طهران - غسان بن جدو  
أكد مصدر في «مؤسسة الدراسات السياسية» الدولية، التابعة لوزارة الخارجية الإيرانية لـ «الحياة» أن «خبرين» توليا سابقاً مهمات في الإدارة الأميركية سيشاركان في ندوة عن الخليج

تبدأ في طهران غداً، وامتنع المصدر عن ذكر اسمي الخبرين. لكنه قال أن أحدهما شغل سابقاً منصب مستشار لجلس الأمن القومي الأميركي، وهو الآن عضو في «مركز تكسين للسلام والحرية»، وزميله سفير سابق وعضو في معهد الشرق الأدنى في واشنطن. وأوضح أن أكاديميين وإحاثين وخبراء من أوروبا وروسيا ودول عربية سيقيمون ندوة ويحضرها نقاشات في جلسات مغلفة.

وكان أساتذة في جامعات أميركية شاركوا خلال السنوات الثلاث الماضية في ندوات ومؤتمرات مشابهة في طهران، ولكن بدا أن توليت وصول الخبرين، الأميركيين إلى العاصمة الإيرانية، أمس، بشكل تطوراً إلى درجة «التمثيل» الأميركي في ندوات ذات طابع سياسي تنظمها الخارجية الإيرانية.

وكانت زيارة طهران بعد زيارة معاملة قام بها فريق مصارعين أميركيين وحظي باهتمام لافت في إيران رسمياً وشعبياً. وعلى رغم أن مساعد وزير الخارجية الإيراني لشؤون التعليم والبحث رئيس «مؤسسة الدراسات السياسية» الدولية المنظمة لندوة الخليج، الدكتور غلام علي خوشرو، نفى أن يكون هناك أي بعد سياسي لمشاركة الفريق الأميركي في ندوة المصارعة في طهران، فإن الجدل السياسي والرسمي الذي رافق حضوره أضاف على مشاركة المصارعين الأميركيين الخمسة طابعاً سياسياً، خصوصاً عندما انتقد النائب المحافظ حجة الإسلام رضا فاكر «الجفاوة» التي لقيها الفريق، معتبراً أن ما لوطظ من «معاملة» ومزاج مع الأميركيين يعني خسارة للثورة

ISSN 0967-5590  
9 770967 559026

## بيورن داهلي «منجم الذهب»

لندن - «الحياة»  
افتتح داهلي حملته اليابانية بذهبية سباق الـ ١٠ كلم فاعل الرقم القياسي، وحطمه خلال سباق التتابع أربع مرات ١٠ كلم قبل أن يرفعه إلى ثنائي ذهبيتين أمس. وتضم خزانة القاب النرويجي أربع فضيات منها واحدة في سباق الـ ١٥ كلم في ناغانو، ما يرفع عدد الميداليات التي حصلها في ثلاث دورات إلى ١٢ ميدالية، وكان الفضل الوحيد في سباق الـ ٣٠ كلم عندما اختار المعدات الخطأ.

ويملك داهلي قدرات بدنية خارقة ساعدته في تحقيق هذه الانجازات وهو في سن الثلاثين. وأكد مازحاً أنه خدأ التهيئات الخمس السابقة ولا يراها إلا قليلاً ما يجعله مصراً على حصد المزيد منها.

أكد داهلي أنه «أعظم متزلج للمسافات الطويلة» وأنه سيستقر قراراً بشأن مستقبله الرياضي في الربيع المقبل. فهل يتوقف أو يستمر لزيادة غلته الأولمبية الذهبية في سولت لايك سيتي؟

قبل بداية الألعاب الأولمبية الشتوية في ناغانو تسامل التقاد عما أن كان في وسع أحد تهديد زعامة النرويجي بيورن داهلي على سباقات التزلج للمسافات الطويلة. وبعد أسبوعين من التنافس كان الجواب سلبياً قطعاً. وصل داهلي إلى ناغانو وفي جعبته ثلاث ذهبيتين حصدها في ألعاب البيوريل الفرنسية (١٩٩٢) وذهبيتان اضافهما إلى رصيده في ألعاب ليلهامر (١٩٩٤) في النرويج. وفي ناغانو تمكن المتزلج النرويجي من معالجة الرقم القياسي لعدد الميداليات الذهبية في الألعاب الشتوية ثم حطمه قبل أن يعززه امس في اليوم الأخير من

أعلنت فتح مراكز جديدة لتوزيع الكمادات الواقية من الغازات

## اسرائيل تدرس توزيع أدوية مضادة للانتراكس

في منطقتي تل أبيب (وسط) وحيفا (شمال)، خصوصاً بعدما توافرت الخيانات المطلوبة واللازمة لجميع السكان. وأعلن رئيس بلدية القدس الإسرائيلي إيهود أولمرت رفضه توزيع المضادات الطبية متحذراً أداء الحكومة في ما يتعلق بالاستعدادات المبالغ فيها لاحتمال وقوع قصف صاروخي عراقي على إسرائيل.

ونصح أولمرت، الذي شغل منصب وزير الصحة في العام ١٩٩٦، الحكومة بتجاهل إطلاق التصريحات الدراماتيكية التي «من شأنها إثارة الذعر في صفوف الإسرائيليين» داعياً إلى التحلي بـ «صبر النفس ورباطة الجأش».

إلا أن المسؤول الإسرائيلي دعا في الوقت ذاته المواطنين الفلسطينيين في القدس المحتلة إلى ابدال الأقنعة الواقية، معلناً فتح ثلاثة مراكز جديدة لتوزيعها في أحياء سكنية يهودية.

ووجد كبار الضباط والمسؤولين العسكريين تأكيداً منهم للإسرائيليين أن «الاحتمالات ضئيلة، تعرض الدولة العبرية لهجوم عراقي، وذلك ضمن المحاولات المستمرة لطعنة الشارع الإسرائيلي الذي مرته تصريحات المسؤولين أنفسهم بأن الرئيس صدام حسين سيجلب إلى ضرب إسرائيل في حال تعرض وجوده الشخصي للخطر».

وتنقد مسؤولون في مكتب رئيس الوزراء بنيامين نتانياهو دعوة كندا والولايات المتحدة لنيلوا ماسييهما إلى مغادرة إسرائيل فوراً. وحمل هؤلاء على الطريقة «العلنية» التي تمت بها الدعوة والتي «لم تأخذ في الاعتبار مشاعر الإسرائيليين».

المنقاشات في شأن توزيع الأدوية المضادة على الناس داخل الدوائر المعنية. وفي هذا الإطار، شرعت اسم لجنة وزارية إسرائيلية خاصة في مقر وزارة الدفاع (تل أبيب) في درس خطة لتوزيع الأدوية المضادة لمرض «الانتراكس» وبسطة جسد صاحب داخل المجتمع الإسرائيلي عن مدى تأثير هذا الإجراء على معنويات الإسرائيليين.

ويحث الادعاء أن ضباطاً كباراً في «الجبهة الداخلية» يؤيدون توزيع هذه المضادات فوراً

### رئيس الدوما في إسرائيل

■ موسكو، عمان - أ ف ب - ق ن - وصل رئيس مجلس النواب الروسي (الدوما) غينادي سيبليزيفيتش والوفد المرافق له إلى إسرائيل أمس، في مستهل جولة في المنطقة تستغرق أسبوعاً.

ويحث الادعاء الإسرائيلي أن رئيس الدوما سيلتقي كبار المسؤولين الإسرائيليين وفي مقدمهم رئيس الوزراء بنيامين نتانياهو خلال الزيارة التي تستغرق أربعة أيام. وكانت وكالة الأنباء الروسية «انترفاكس» ذكرت أن رئيس الدوما غينادي سيبليزيفيتش سيجلب إلى إسرائيل في زيارة رسمية.

وقد وردت، مشيرة إلى أنه من المقرر أن يلتقي كبار المسؤولين في المنطقة، ومن بينهم الرئيس ياسر عرفات والرئيس حافظ الأسد. كذلك يتوقع الوفد الخميس المقبل في الكويت.

□ القدس المحتلة - سائلة حمد

■ للمرة الأولى منذ بدء الأزمة بين العراق والأمم المتحدة، وفي إشارة قوية إلى مدى الذعر الذي يجتاح الإسرائيليين، دعت الأجهزة الأمنية جميع الإسرائيليين إلى الحصول على الأقنعة الواقية من الغازات السامة وشراء المواد اللازمة لإغلاق الغرف. فيما شرعت لجنة وزارية خاصة ترأسها إيهود أولمرت في توزيع الأدوية المضادة لمرض «الجذرة» الخبيثة (الانتراكس).

وبعد ضباط كبار في ما يسمى «الجبهة الداخلية» خلال الجلسة الأسبوعية للحكومة أمس جميع الإسرائيليين إلى الحصول على كمادات واقية جديدة بدلاً من تلك التي في حوزتهم. وأعلنوا فتح ١٣ مركزاً جديداً لتوزيع الكمادات على مدى ٢٤ ساعة ابتداءً من يوم أمس في المناطق المحتلة.

وتخصص مجلس الوزراء الإسرائيلي اجتماعاً للاستماع إلى سيل من التقارير عن مدى جاهزية «الجبهة الداخلية» لاحتمال تعرض إسرائيل لقصف صاروخي عراقي في حال توجيه الولايات المتحدة ضربة عسكرية إلى بغداد.

وأكد وزير الدفاع الإسرائيلي إسحق مورخيا في الجلسة أن الولايات المتحدة ستستسلم إسرائيل في الأيام المقبلة ثلاث بطاريات صواريخ «باتريوت» المضادة للصواريخ، مشيراً مجدداً إلى «الاحتمالات الضئيلة جداً» لتعرض إسرائيل لهجوم صاروخي.

وبعد مورخيا الإسرائيلي إلى قصر

## علاقة الحريري بجنبلات الى تأزم... وارسلان مرتاح الى اعادة الاعتبار الى غيث

□ بيروت - محمد شقير

الرائد القاتل بعدم الاحكام الملف الذي في الخلافات السياسية الداخلية، على أن يترك للمعنيين في الطائفة الدرزية أمر معالته. وفي المقابل، قالت أوساط سياسية لـ «الحياة» أن جنبلات كان يلوي الرد على الحريري، إلا أنه تريت استجابة لتصاوغ اسديت له من مقره وإن كانوا يفتنون أن لا أمل في عودة العلاقة بينهما إلى طبيعتها، وإن لشكلا لم تعد قابلة لحل ما لم تتدخل دمشق في الوقت المناسب.

من هنا، أخذت الأوساط السياسية تراقب موقف ارسلان في ظل قيام اصديقاء مشتركين بعملية تصويب علاقته برئيس الحكومة، في وقت لم تنقطع اتصالاته بجنبلات، وكان آخرها اتصال تلقاه بعد دقائق من القرار الذي صدر في شأن غيث، ورات بعملية تصويب علاقته برئيس وان القطعية الحاصلة بين الأخير ورجيلات لم تضر عن بداية قيام حلف بين الحريري ووزير المغتربين، خصوصاً أن تحالفه السابق مع جنبلات أدى إلى جمود في العلاقة.

ومع أن ارسلان يرفض التحول كطرف في السجال الدائر بين الحريري ورجيلات، وكان آخره الكتاب الخطي الذي صدر عن الامانة العامة لمجلس الوزراء وطلب فيه من وزير شؤون المهجرين وضع خطة شاملة متكاملة لاستكمال عملية عودة المهجرين إلى مناطقهم، فإنه يبدأ اليوم تحركاً، بزيارة كل من رئيسي الجمهورية والنائب الهراوي والحكومة، في ضوء معلومات أفادت بأنه سيكون له موقف من القضايا المطروحة سيعلنه من القصر الجمهوري في بغداد.

وينتظر أن يزور ارسلان (العائد من دمشق) غداً وزير العمل اسعد حردان في حضور قيادة الحزب السوري القومي الاجتماعي (الطوائف) ليتوجه بعد غد الأربعاء للقاء البطرك الماروني الكاردينال نصر الله صفير في بكركي. أما بالنسبة إلى اجتماعه بجنبلات، فقد علمت «الحياة» أن لقاء سيعقد مساء غد في داره ارسلان في خلد وسيلكون مناسبة لاستعراض الوضع العام في البلد، وخصوصاً مطالب الطائفة الدرزية.

التي تصحيح الوضع قبل هذا الوقت، وبالأذات يوم اصدر مجلس شورى النبوة حكمه الذي قضى بإبطال قرار رئيس الحكومة تكليف الشيخ سلمان عبد الخالق بمهام مشيخة العقل، مشيرة إلى أن الأخير في اصدار القرار إلى حين توترت علاقته بجنبلات لم يكن في محله.

وأكدت المصادر الدرزية أن ارسلان اعتبر أن التصحيح الذي صدر عن رئيس الحكومة، يأتي في سياق «الرجوع عن الخطأ فني»، وإن كان من اصحاب

التدخل من أجل راب ما أمكن من الصدد بين حلفي الأسد. وعلى رغم أحجام جنبلات عن الرد على الخطوة التي اتخذها الحريري والراسية إلى إعادة الاعتبار لقائم مقام شيخ عقل الطائفة الدرزية الشيخ بهجت غيث، فإن القرار فاجأ الجميع، ولم يكن أحد في الطائفة الدرزية على علم به.

وقالت مصادر وزير المغتربين طلال ارسلان لـ «الحياة» أنه أحبط علماً بمضمون هذا القرار من غيث وأنه كان يفضل أن يصار

■ بات في حكم المؤكد من خلال المعطيات السياسية الراهنة وعلى الأقل في حدودها المحلية، أن العلاقة بين رئيس الحكومة رفيق الحريري ورئيس الحزب التقدمي الاشتراكي وزير شؤون المهجرين وليد جنبلات وصلت إلى طريق مسدود، ولم يعد في مقدور الوساطات الداخلية أن توقف التآزم الذي آلت إليه، وأن الحل والربط بات في يد دمشق باعتبارها وحدها قادرة على

### وزير المهجرين يحذر من بيع الأراضي لغير اللبنانيين

□ بيروت - «الحياة»

■ حذر وزير شؤون المهجرين السيد وليد جنبلات من مخاطر بيع الأراضي في الجبل من غير اللبنانيين باسم شركات عقارية لتنفيذ مشاريع غير معروفة، وأكد أن افتتاحه على القيادات المسيحية يذني إلى ترسيخ الوحدة الوطنية. وكان جنبلات رد أمس على كتاب وجهه إليه رئيس الحكومة رفيق الحريري يطلب فيه تقديم خطة تفصيلية لاستكمال عودة المهجرين بكتاب مماثل قال فيه: «ما نطلبونه من تحديد للكلفة

المالية المفصلة ناحية عملية مهمة، لكن الأهم والأساس أن يكون ما نطلبونه برنامجاً تلتزمون به تطبيقاً لأصلاحيات الوزارة، لا أن يكون مجرد اقتراح للدرس، مع تأكيدنا أن صرف أية أموال للمهجرين من خلال الصندوق لا يمكن أن تحمل مسؤوليته الوزارة كونه غير تابع لها». وتجنب جنبلات الخوض في زيارة القائم مقام شيخ عقل الطائفة الدرزية الشيخ بهجت غيث للحريري وما نتج منها، فيما قال وزير البيئة أكرم شبيب أن الرد على الزيارة سيكون بالتفاهم الداخلي في البيت الدرزي.

## اطلاق سبعة في بيت لحم يعملون في محطة تلفزيون

اليوم (الأحد)، وأضاف: «امضيت الليلة في مقر الاستخبارات ولم يتعرض لنا أحد. كل ما قالوا أننا نعرض على التلفزيونات».

وكانت الشرطة الفلسطينية أغلقت المحطة بعد بثها برنامجاً عن الأزمة العراقية واعتقلت سبعة من أداريتها. ونظمت مظاهرة طلابية في بيت لحم أمس احتجاجاً على قرار السلطة الفلسطينية إغلاق لمحطة، إضافة إلى سبع محطات تلفزيونية وإذاعية أخرى لمخافتها قراراً بمنع بث التعليقات الخاصة بطبقات الأزمة بين العراق والأمم المتحدة. ووصف فراج قرار إغلاق المحطة واعتقاله مع زملائه بأنه نتيجة لحظة توتر عصبي والتفاهل بعيشها السلطة الفلسطينية.

■ بيت لحم (الضفة الغربية) - أ ف ب - أطلقت السلطة الفلسطينية أمس سبعة من المسؤولين في محطة تلفزيون «الرفعة» الخاصة في مدينة بيت لحم في الضفة الغربية بعد اعتقالهم ليل السبت - الأحد.

وكان نقيب الصحافيين الفلسطينيين زكريا القلماس أعلن أن الشرطة أغلقت سبعة أداريين من تلفزيون «الرفعة» بعدما شاركوا في اعتصام أول من أمس في المحطة احتجاجاً على إغلاقها. وقال مدير المحطة حمدي فراج الذي يعمل في الوقت نفسه مراسلاً لوكالة فرانس برس، في المدينة: «أدلى سيلينا بأمر من الرئيس (ياسر عرفات) عند فجر

## تظاهرات تأييد للعراق في الضفة

■ نابلس، رام الله (الضفة الغربية) - أ ف ب - في تحد جديد لقرار السلطة الفلسطينية منع تظاهرات التأييد للعراق في أزمته مع الأمم المتحدة، تظاهر عشرات الطلاب من جامعتي النجاح في مدينة نابلس، وبيت زيت في مدينة رام الله في الضفة الغربية.

وأفادت مصادر فلسطينية أن أكثر من مئة فلسطيني، غالبيتهم من طلاب جامعة النجاح، وأساتذتها في نابلس، تجمعوا في جرم الجامعة وأحرقوا اعلاماً إسرائيلية وأميركية وألقوا حول الحرم قبل أن يعودوا إلى ثانياة رافعين علماً عراقياً ومربدين هتافات معادية للرئيس بيل كلينتون.

في غضون ذلك، أحرق انصار من «الجبهة الديمقراطية لتحرير فلسطين» كانوا يحتفلون بالذكرى التاسعة والعشرين لانطلاقة الجبهة، اعلاماً بريطانية

وأميركية وإسرائيلية في ساحة جامعة النجاح. وحمل المشاركون الذين بلغ عددهم نحو ٣٠٠ شخص، جسماً لصاروخ سكود، رسم عليه علم عراقي. وقامت من جهة أخرى، وقعت مواجهات بين فلسطينيين وجنود إسرائيليين أمس قرب جامعة بيرزيت أسفرت عن إصابة ثلاثة فلسطينيين وإسرائيليين بجروح. وقالت مصادر في مستشفى رام الله أن فلسطينيين اثنين أصيبا برصاص جنود تعرضوا للرشق بالحجارة خارج بلدة عطارة في الشمال من رام الله. وأوضح مصدر فلسطيني أن ضابطاً إسرائيلياً ومستوطناً أصيبا بجروح خلال المواجهات. كذلك أصيب فلسطيني ثالث بجروح طفيفة في مواجهة مماثلة صباح أمس في قرية عابود في الشمال من رام الله.

### الهراوي ويزي يجران "تقوياً شاملاً للقضايا المطروحة"

## ١٠ غارات وقصف إسرائيلي

□ بيروت - «الحياة»

تصعيداً عسكرياً إسرائيلياً لم يسبق له مثيل منذ عملية عقابيد الغضب الإسرائيلية في نيسان (أبريل) من العام ١٩٩٦، إذ شنت غارات قبل الظهر على مناطق في إقليم التفاح في ظل من ساعتين مستهدفة إياها بأكثر من ٣٠ صاروخ جو أرض كمن استهدفت الجبل الزرع ومزرعة عقبات وبلدة سجد المهجورة منذ العام ١٩٨٢، مما أدى إلى تدمير الحسنة فيها.

وأغضب الغارات الجوية ورافقتها وسبقها تحقيق كشف لعمليات حربية في اجواء الاقليم، مطلقاً بالونات حرارية ومنقذة غارات وهمية، وعلى علو منخفض بعدما جوبت بالمضادات الأرضية النارية للجنود الفلسطينيين. والمقاومة وصلت في طلعائها إلى اجواء منطقة بعلبك خارقة جدار الصوت.

وتزامنت الغارات الجوية مع قصف إسرائيلي خفيف طاول مناطق الريحان وعقبات وأطراف بلدات سجد الورد، عين بوسوار والجبل الزرع. وكانت «المقاومة الإسلامية، الجناح العسكري لـ «حزب الله»» هاجمت عند الساعة صباحاً مواقع قوات الاحتلال في بئر كلاب بالأسلحة الرشاشة والقذائف الصاروخية محققة إصابات مباشرة.

وفي الثالثة والنصف بعد الظهر، قصفت القوات الإسرائيلية أطراف بلدات كفر تينيت وزوط الغربية وطريق عين السامحة - الزوطين الغربية والشرقية في القطاع الأوسط.

وفي القطاع الغربي تعرضت بعد الظهر ومجمل زون وبيوت السيد ومناطق الرجراج النخعة لقصف مدفعي. وفي المقابل نفذت «المقاومة الإسلامية» عملية ضد موقع قوات الاحتلال في قلعة الشقيف مستخدمة للصواريخ بعدما رصدت بدايات إسرائيل في سيطرتها كما نفذت سلسلة هجمات متزامنة غدت معظم مواقع الاحتلال في القطاع الغربي.

■ عشية المشاورات الموسعة، التي يستقبلها اليوم رئيس الحكومة رفيق الحريري بزيارة صباحية لكل من رئيسي الجمهورية والنائب الهراوي والمجلس النيابي نبيه بري وبقاء مسائي مع نواب كتلة «الوفاء» للمقاومة، (حزب الله) بهدف تأمين التوافق الوطني لإيجاد الحلول المائنة للمشكلات العالقة من تمويل سلسلة الترتيب والرواتب للموظفين العاملين في القطاع العام واستكمال عودة المهجرين وتنفيذ المشاريع الإنشائية في المناطق المحرومة، وتعزيز الطبية اللبنانية للبنانيين وحسم الاشتباكات القائمة مع المستشفيات الخاصة، ورت إسرائيل أمس الوضع في الجنوب وقامت بشن ١٠ غارات جوية على قرى إقليم التفاح تراقب مع قصف مدفعي عنيف على المنطقة.

واستبقاً للمشاورات التي يبداها رئيس الحكومة في وقت وصلت علاقته برئيس الحزب التقدمي الاشتراكي وزير شؤون المهجرين وليد جنبلات إلى طريق مسدود، زار أمس الرئيس بري الرئيس الهراوي في القصر الجمهوري في بغداد وأجرى معه تقوياً شاملاً تناول فيه القضايا المطروحة على الساحة اللبنانية والنظرات المتلاحقة على جبهة الخليج.

والتسم اللقاء بين الهراوي وبيري بالصراحة التامة، وباتي حسبما صرح مصادر رسمية لـ «الحياة»، في سياق تحصين الساحة المحلية في مواجهة الضغوط التي تتعرض لها من جانب إسرائيل التي تسعى إلى إريك لبنان من خلال التلويح بتطبيق مشروع للقرار الرقم ٤٢٥ على خلاف ما أقره مجلس الأمن الدولي.

ولم تستبعد المصادر الرسمية أن يكون للتصعيد العسكري الإسرائيلي علاقة للجوء تل أبيب إلى اتباع سياسة الديبلوماسية الساخنة للضغط على لبنان وبقائه إلى القبول بشروطها لتطبيق القرار ٤٢٥.

وكان جنوب لبنان شهد أمس

**كوروم .. الساعة الفريزة**  
CORUM  
SUISSE

عند في ساعة شهر زاد البراقة من الذهب والألماس، ذات النافذة المتحركة، تمديدا كوروم، التي تريد أن تكون شهر زاد زمانيا

شاهrazad

منذ ١٨٩٠

جدة: مهورات معروض - بيع في رفا - طريق المدينة - هاتف: ٥١٩٧٧٠  
مهورات معروض - جوري ستر - شارع فلسطين - هاتف: ٥١٩٧٩٢  
الرفاه: مهورات معروض - جوري ستر - شارع فلسطين - هاتف: ٥١٩٧٩٢  
القدس: مهورات معروض - جوري ستر - شارع فلسطين - هاتف: ٥١٩٧٩٢  
مهورات معروض - جوري ستر - شارع فلسطين - هاتف: ٥١٩٧٩٢

Under the Auspices of The Lebanese President of the Council of Ministers  
Mr. Rafic Hariri

**Arabcum**

The first International Telecommunication Development Congress & Exhibition for the Arab States

26 February - 2 March 98  
Beirut - Lebanon

Exhibition  
BEIRUT HALL  
26 Feb. - 2 March 98

Congress  
LE BRISTOL HOTEL  
26, 27 & 28 Feb. 98

The organizers:  
HITEK  
BOUJER GROUP  
AMEA  
DHL  
CommeMEA

For your registration to the 3 days' congress, call: +961.1.450212 - +961.3.214215 - Fax: +961.1.455477 e-mail: ktayar@arabcum.com - www.arabcum.com

Pearls INTERNATIONAL

**كندا**

ترحب برجال الأعمال والمهندسين \* محاسبين \* مبرمجين \* مدراء ماليين وإداريين \* وشؤون موظفين \* صيانة \* مدراء تصويق وإعلان وغيرهم.

يسر السيد ربيع الربيع مدير مكتب الهجرة والاستثمار الكندي (بوزل) مقابلة السادة المهتمين بالإقامة والجنسية الكندية في:

الخير : ٢١ - ٢٢ فبراير  
ميريديان 864-6000

الرياض : ٢٣ - ٢٤ فبراير  
ريجسنس 479-1234

جدة : ٢٥ - ٢٧ فبراير  
ماريوت 671-4000

أو الإتصال بالمكتب الرئيسي في مونتريال  
Tel. (514) 336-5605  
Fax (514) 336-4766

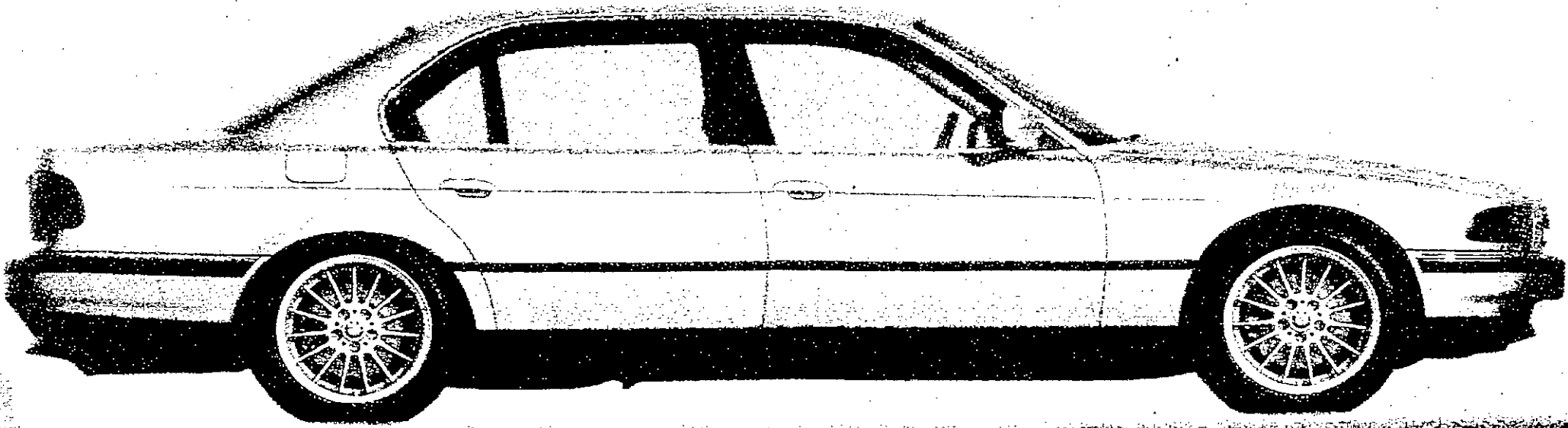
**حافظوا على نظافة مدينتكم**

أحياء

**التصديق في استعمال الكهرباء**

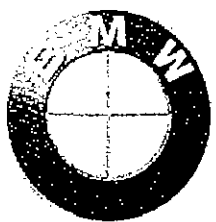
أحياء





لمزيد من المعلومات عن BMW الفئتين السابعة والثامنة، الرجاء الاتصال بوكيل BMW المحلي أو على الإنترنت: <http://www.bmw-me.com>

لماذا تتربع **BMW** الفئة السابعة على القمة؟  
إن الصحافة العالمية قد توجت **BMW** الفئة  
السابعة بالجائزة تلو الأخرى، بل إنها أطلقت  
عليها لقب "الأفضل بكل بساطة". أما عشاق  
القيادة في العالم فقد اختاروها لتكون أنجح  
سيارة فخمة للعام الثاني على التوالي. فمتى  
تنضم أنت أيضاً إليهم؟



القمة في متعة القيادة





## العراق يوضح تحفظه عن توسيع اتفاق "النفط للغذاء"

□ باريس - رندة تقي الدين

أكد السفير العراقي لدى اليونسكو الدكتور عبدالأمير الإنباري لـ «الحياة» أن العراق وافق على مبدأ توسيع القرار الدولي الرقم ٩٨٦ (النفط للغذاء) مع بعض التحفظات. وقال أن وزير الخارجية العراقي السيد محمد سعيد الصحاف بعث برسالة إلى الأمين العام للأمم المتحدة كوفي أنان في مطلع شباط (فبراير) يحدد التحفظات العراقية، وأن أنان بعث برد طالباً إرسال وفد تقني لدراس إمكانية إدخال التعديلات.

وقال الإنباري وهو خبير تقني فاضل على منكرة التفاهم بين العراق والأمم المتحدة، أن رفع قيمة النفط العراقي المصدّر لتسوية لشهر إلى ٥.٢ بليون دولار يعني أن على العراق أن يصدّر بحسب الأسعار الحالية، مليونين و٤٠٠ ألف برميل يومياً.

وأضاف أن العراق لا يملك حالياً هذه الطاقة الانتاجية التي أكد أنها لا تزيد عن ٤ بلايين دولار كل سنة أشهر.

أما التحفظ الآخر فأوضح الإنباري أنه يتعلق بتولي الأمم المتحدة تقدير بعض حاجات العراق في حين أن بغداد تعطل أن تتولى بنفسها.

وتوقع الإنباري أن يبدأ تنفيذ القرار الجديد بعد تعديلاته، فور انتهاء أعداد خطة التوزيع الجديدة وموافقة الأمين العام للأمم المتحدة عليها.

وتوقعت مصادر نفطية دولية احتمال زيادة الكميات النفطية العراقية في وقت قريب قد يكون في نيسان (أبريل) المقبل في حال التمكن من الوصول إلى تسوية سلمية للأزمة الحالية.



الطفلة زهرا لها سبعة أشهر من العمر تحاول جدتها أن تساعد على الجلوس حيث تعالج في مستشفى الأطفال في بغداد. مرضها سوء التغذية. ومثلها أطفال كثيرون في العراق. وبحسب تقارير «يونييسيف» تعاني نسبة ٢٠ في المئة من الأطفال العراقيين دون الخامسة من العمر سوء التغذية. وأول من أمس جرى تشييع جماعي لـ ٦٢ طفلاً قُضوا للسبب ذاته. ومع ذلك لم تخجل السلطات العراقية من توزيع صورة النقلت للرئيس صدام حسين هذه السنة في كرسي الحكم المرمع: (أ.ب.)

### يخشون احتلالاً تركياً لمناطق كردية

## معارضون عراقيون في دمشق يرفضون إطاحة واشنطن لصدام

□ دمشق - إبراهيم حميد

تتفق أطراف في المعارضة الكردية والوطنية والإسلامية العراقية على رفض ضرب العراق، ولا تبدي تخوفاً من احتمال تقسيمه، بل قلقاً من زيارة «الخصائص» معارضين، لواءين، ومن احتمال احتلال الجيش التركي، مناطق في شمال العراق. وعارض ممثلو أهم الأحزاب العراقية المعارضة للقمية في دمشق، تغيير الأميركيين النظام العراقي بالقوة، وقال أحدهم: «إن نشر البموغ، في حال سقط الرئيس صدام حسين».

وأعتبر دانا مجيد ممثل الاتحاد الوطني الكردستاني (زعامة جلال طالباني) أن كل من الرئيس التنفيذي لـ «المؤتمر الوطني العراقي» أحمد الحلبي، والشخصين الكردي والشيعي الذين رافقاه إلى العاصمة الأميركية يمثل نفسه لا الشعب العراقي، مشيراً إلى أن ممثل الاتحاد في واشنطن توجه قبل أيام إلى شمال العراق. وأنهم رئيس «حزب الوطن» السيد

شيعان الجبوري أعضاء الوفد إلى واشنطن بأنهم «تلاميذ الاستخبارات الأميركية وليسوا معارضة ولم يفعلوا شيئاً للتخلص من صدام حسين مع أنهم استلموا ٢٠٠ مليون دولار». وقال زكرار مائي مساعد ممثل الحزب الديمقراطي الكردستاني (زعامة مسعود بارزاني) أنه لم يسمع بزيارة «أي شخص» للولايات المتحدة، وأنه أرسل «برقية إلى قيادة الحزب للاستفسار». وأكد السيد بيان جبر ممثل «المجلس الأعلى للشورى الإسلامية» في العراق (زعامة السيد محمد باقر الحكيم) عدم وجود «أي ممثل» للمجلس ضمن الوفد.

نيت الأميركيين وهل تسعى واشنطن إلى مخطط أكبر من إرغام العراق على السماح للمفتشين الدوليين بالدخول إلى المواقع الرئيسية أجاب دانا مجيد أن المؤشرات «تؤكد عدم وجود ضربة لتغيير النظام بل إرغامه على السماح للمفتشين بدخول كل المناطق، ولكن لا أحد يعرف نيات الأميركيين»، مشيراً إلى أن «الاتحاد الوطني»

يفضل الجهود الدبلوماسية وإلى آخر لحظة، وأعرب زكرار مائي عن اعتقاده بوجود «مخطط أكبر من ذلك». ورأى الجبوري أن المطلوب «ليس رأس صدام بل هيمنة أميركية كاملة وزرع نظام بيد يقبل بأن يكون العراق قاعدة للمشروع الأميركي - الإسرائيلي». وأعرب عن قلق من أن تؤدي الضربة العسكرية إلى «بلقنة المنطقة».

وأشار بيان جبر إلى «عدم وجود مصلحة أميركية في تغيير صدام، مشدداً على وجوب أن يكون التغيير من داخل العراق». وزاد أن وجود صدام ياتي في إطار الخدمات المتبادلة، مع واشنطن لأن «من الصعب أن تتمتع أميركا بهذا الدور لولا وجوده في الحكم».

وانتقد الآخرون على عدم وجود «أي خفية» من حصول التقسيم، وقال دانا مجيد: «ليس هناك أي تخوف من تقسيم العراق، والإكراه ليسوا بصدد تأسيس دولة كردية، كما أن الأطراف الشيعية لا تدعم التقسيم»، واتفق مع

هذا الرأي ممثل الحزب الديمقراطي مشدداً على تمسك حزبه بوحدة العراق ورفضه «التدخلات الإقليمية والدولية، لأن ذلك سيؤثر في الشعب وليس في النظام». ونسب ممثل الاتحاد الوطني إلى وجود «خطر أساسي هو (احتمال) استغلال تركيا الوضع، واحتلال مناطق في الشمال، ما سيكون «استعماراً لجزء من العراق وليس تقسيماً». تخوفاً من الاحتلال أكبر من التقسيم، وليس وارداً أن يدخل الأميركيون الأراضي العراقية.

من يقاوم الجيش؟ ورغم صراع الاتحاد الوطني والحزب الديمقراطي فإنهما يسعيان إلى إقامة مؤسسات كردية في إطار كيان ما، ما يثير قلق الدول المجاورة التي تضم أكراداً. وقال زكرار مائي: «لا نريد دولة كردية بل فيدرالية ضمن عراق موحد».

### المعارضة العراقية تطالب برفع الحصار وتفض الخيار العسكري

□ لندن - «الحياة» - أكدت أحزاب عراقية معارضة رفضها «الخيار العسكري الأميركي» لمعالجة الأزمة الراهنة مع العراق ذلك «أن أي ضربة عسكرية جديدة ستسحق المزيد من الأضرار الفاجعة بالشعب العراقي، محملة النظام في بغداد مسؤولية أفعال هذه الأزمة». وعل الكوارث التي حلت بالوطن.

وبعد هذه الأحزاب في بيان تلقت «الحياة» نسخة عنه بعد اجتماع عقده في لندن المجتمع الدولي إلى «تحمل مسؤولياته تجاه الشعب العراقي والعمل على رفع الحصار الاقتصادي عنه وإنقاذه من محنة الجوع والمرض والمعاونة». ووقع البيان كل من حزب الدعوة الإسلامية والاتحاد الإسلامي لتركمان العراق وحزب البعث العربي الاشتراكي والتجمع الديمقراطي العراقي والعشائر العراقية (الشيخ حسين الشعلان والشيخ تكليف المنشد) والاتحاد الإسلامي في كردستان العراق والحزب الشيوعي العراقي والحزب الإسلامي العراقي والحركة الملكية الدستورية ومنظمة العمل الإسلامي.

## THE WORLD HEALTH ORGANIZATION (WHO)

Regional Office For the Eastern Mediterranean, Egypt

## منظمة الصحة العالمية

المكتب الإقليمي لشرق المتوسط  
جمهورية مصر العربية

WHO REGIONAL HEADQUARTERS FOR THE EASTERN MEDITERRANEAN - CAIRO

### INVITATION FOR PREQUALIFICATION OF GENERAL CONTRACTORS

WHO intends to construct its new Regional Headquarters in Cairo.

The Project is to construct an office building consisting of seven stories, ground floor and two basements, for car parking and storage, including an international conference hall, with a total built area of approximately 25 000 m<sup>2</sup>. The works shall consist of

• Civil Works : Earth Moving & Excavation , Construction of piers, isolated footing foundations , a reinforced concrete skeleton structure consisting of seven floors, a ground floor and two underground basements .

• Architectural Finishing Works : include marble facade cladding , marble floor - ings, glazed curtain walls, dry wall partitions, acoustic ceilings .. etc .

• Mechanical Works : include a central air conditioning and ventilation system, plumbing, fire fighting and elevators .

• Electrical Works : include electrical power supply, telecommunications, and fire alarm systems

WHO invites interested quality general contracting firms having experience with similar works to express their interest and to with draw the prequalification forms from the Consultant at the following addresses as from Sunday 22 / 2 / 98 , against the payment of US\$ 500

ECG Engineering Consultants Group S.A  
50 , ElRais Mostafa ElNahas Street, 6<sup>th</sup> district ,  
Nasr City 11765 Cairo , EGYPT  
P.O. Box 1167 Cairo 11511 , Egypt  
Tel : + 20-2-274 47 40 Fax +20-2-274 47 48

5 , Mostafa Kamel Street , Smouha, Alexandria  
P.O.Box 2350 Smouha , Alexandria  
Tel : + 20-3-420 74 14 Fax + 20-3-420 12 89

Only firms with experience in external and internal finishing of a similar nature and quality shall be invited to participate in the bid . The prequalification form and contractors submissions shall be sent to the above addresses so as to reach the Consultant no later than 15 March 1998 .

مقر المكتب الإقليمي لمنظمة الصحة العالمية - القاهرة

### دعوة لتقديم سابقة خبرة مقاولين عموميين

ترغب منظمة الصحة العالمية في إقامة مقر لكتبتها الإداري الجديد بالقاهرة. يتكون المبنى من دور أرض وسبعة أدوار مكررة بالإضافة إلى قاعة مؤتمرات دولية. ويلزم من يكمل مساحة الأرض أسفل المبنى تخصص للمخازن وانتظار للسيارات وذلك لإجمالي مساحة قدرها ٢٥٠٠٠ م<sup>2</sup> وتشمل الأعمال مايلي:

• الأعمال المبنية بأعمال حفر ونقل أتربة - إنشاء أبنية استكدارية - أساسات قواعد منفصلة - ومبنى هيكل من الخرسانة المسلحة يشمل ثمان طوابق ودورين تحت سطح الأرض.

• أعمال النهو المعمارية: كسوة رخام للواجهات الخارجية، أرضيات رخام، واجهات من الحوائط الزجاجية، قواطع جيبسية. وأسقف معلقة عازلة للصوت - الخ.

• الأعمال الميكانيكية: نظام تهوية وتكييف هواء مركزي، تغذية بالمياه، صرف صحي، مكافحة حريق ومصاعد.

• الأعمال الكهربائية: التغذية بالكهرباء، الاتصالات ونظام لإبذار الحريق.

وتوجه منظمة الصحة العالمية دعوتها لشركات المقاولات العامة المتميزة التي تشمل خبراتها أعمالاً مماثلة لسحب استمارات تأهيل المقاولين نظير مبلغ قدره ٥٠٠ دولار أمريكي من الاستشاري في المناوئين التالية، وذلك ابتداءً من يوم الأحد ٢٢ / ٢ / ١٩٩٨ جماعة المهندسين الاستشاريين ش.م.

٥ شارع الرئيس مصطفى النحاس - المنطقة السادسة -

مدينة نصر ١١٣١٥ - القاهرة

من.ب. (١١٦٢) القاهرة (١١٥١١) مصر

تليفون ٢٠٠-٢-٢٧٤٤٧٤٠ فاكس ٢٠٠-٢-٢٧٤٤٧٤٨

٥ شارع مصطفى كامل - سموحة - الاسكندرية

ص.ب. ٢٢٥٠ سموحة - الاسكندرية

تليفون ٢٠٠-٢-٤٢٠١٢٨٩ فاكس ٢٠٠-٢-٤٢٠١٢٨٩

لن يلتفت إلا للشركات ذات الخبرة في الأعمال المبنية في مجال النهو المعماري والداخلي، ترسل سابقة الخبرة واستمارات تأهيل المقاولين إلى العناوين المذكورة أعلاه ويسلم إلى الاستشاري في موعد أقصاه ١٥ مارس ١٩٩٨



LACOSTE

تجدون منتجات لاکوست الأصلية في نقاط البيع التالية:

• جدة - شارع عبد الرحمن الطيبي، مقابل فندق الرمال، تلفون: ٥٨٩٠٠٦٦١ (٠٢)

• الرياض - شارع الأمير سلطان عبد العزيز (شارع الثلاثين سابقاً) تلفون: ٤٦٥٩١٧٤ (٠١) تحويلة رقم ٢٢

• الخبر - الطابق الأرضي، الراشد مول، طريق الظهران تلفون: ٨٩٩٦٤١٠ (٠٣) تحويلة رقم ٣٠





## المجالي يتوعد النقابات باجراءات قانونية لردعها

الجمعة الماضي تقبى المهنيين المعارضين لثب شبيبات بتهمة تحريض المواطنين في مدينة معان على خرق الحظر الرسمي المفروض على التظاهرات المؤيدة للعراق حفاظاً على الأمن والاستقرار. وشهدت المدينة اشتباكات بين المواطنين ورجال الشرطة ذهب ضحيتها مواطن وجرح آخرون بينهم عدد من رجال الشرطة.

ومنجزاته،

عمان - طارق المومني

■ قال رئيس الوزراء الأردني الدكتور عبد السلام المجالي أن الحكومة لن تقف مكتوفة أمام ممارسات بعض النقابيين، أو الحيد بالنقابات عن أهدافها من ممارسة العمل السياسي لصالح الانشغال بالمهنة وتطويرها. وكانت الحكومة اعتقلت

## مجلة الإخوان المسلمين تسلك الطريق نفسه أقباط يطالبون وزير الداخلية بمنح صحيفتهم "وطني" ترخيصاً

القاهرة - محمد صلاح

■ ناشد أقباط مصريون وزير الداخلية اللواء حبيب العادلي التدخل لإنهاء مشكلة صحيفة "وطني" الناطقة باسم الأقباط المصريين ومنحها ترخيصاً رسمياً بالصورة من مصر. وكانت السلطات منحت صاحب الصحيفة السيد أنطوان سينيهم موافقة على الصدور باعتباره الصحيفة صانعة عن شركة مساهمة، إلا أنه طالب بالحصول على ترخيص على أساس أنها صحيفة خاصة وليست تابعة لشركة تجارية لسقوط الامتياز عقب وفاته. وجد السيد يوسف سينيهم، ابن أنطوان سينيهم، الطلأ اثر وفاة والده العام ١٩٩٥، إلا أن السلطات لم تمنح الصحيفة ترخيصاً حتى الآن. ويرى مراقبون أن السلطات تترقب منح "وطني" ترخيصاً رسمياً خشية لجوء جماعة الإخوان المسلمين إلى القضاء لاستصدار حكم بإعادة إصدار مجلة الدعوة، بعدما لجأوا إلى إنشاء شركة مساهمة أسوة بصاحب "وطني" كي تكون

على رغم اقرار مبدأ حرية التنظيم

## السودان: استمرار حظر التعددية

الخرطوم - كمال حامد

وفي هذا الإطار صرح الوزير في بلوان الحكم الاتحادي الدكتور علي الحاج بأن مبدأ حرية التنظيم الذي إقراره المؤتمر الوطني "ستقيد" القوانين التي ستصدر لاحقاً لتنظيم إنشاء الأحزاب السياسية بما يراعي الظروف الخاص الذي يمر فيه السودان من ضغوط خارجية وتهديدات عسكرية وأزمات اقتصادية.

■ أكد مسؤول حكومي سوداني بارز أن عودة الأمة القومي والاتحادي الديموقراطي أكبر حزبين سودانيين إلى الساحة السياسية "أمر غير وارد". وأن القوانين التي ستعتمد في الممارسة السياسية "ستحظر قيام أي تنظيمات تكون مناهضة لمبادئ الدين والأخلاق أو تحثير الفتنة أو تعتمد على العصبية الطائفية أو البيوتات القديمة كحزب الأمة أو الإتحاديين.

وقال والي الخرطوم عضو مجلس الوزراء الدكتور مجذوب الخليفة أن ورقة ملامح الدستور التي عرضها الأمين العام للمؤتمر الوطني (التنظيم السياسي) الدكتور حسن الترابي أمام المؤتمر لم تتضمن عن تعددية سياسية ولم تشر إلى عودة الحزبية، لكنها تحدثت عن الحرية العامة وحرية التعبير وحرية المشاركة بصورة مثقنة في إطار نوايا الدين والوطن.

## الانشغال بأحداث معان يرقى زيارة شارون لعمان

عمان - سلامة نعمات

■ أعلنت عمان وتل أبيب أمس تأجيل زيارة رسمية كان سيقوم بها وزير البنى التحتية الاسرائيلي ابريل شارون اليوم للاربعاء لاجراء محادثات مع ولي العهد الأمير الحسن وعدد من الوزراء في الحكومة. وقالت مصادر أردنية رسمية أن زيارة شارون أرجئت إلى أجل غير مسمى. كذلك أرجئت زيارة كان مقرراً أن يقوم بها وزير الصناعة الاسرائيلي ناتان شارانسكي للاربعاء اليوم الاثنين.

وعزت التأجيل إلى الأحداث التي شهدتها مدينة معان في جنوب البلاد، وإلى استمرار التوتر المرتبط باحتمال توجيه ضربة عسكرية أميركية إلى العراق. وأعلن وزير المياه والري الأردني منذر حدادين في

## المرغني يزور ليبيا قريباً

القاهرة - اشرف الفقي

■ علمت "الحياة" أن رئيس التجمع الوطني الديموقراطي السوداني للمعارض السيد محمد عثمان المرغني سيزور ليبيا في غضون أيام للقاء العقيد معمر القذافي وأعضاء في الجالية السودانية. وقالت مصادر في الحزب الاتحادي الديموقراطي الذي يتزعمه المرغني لـ "الحياة" إن الزيارة تأتي في إطار الاتصالات السياسية التي تجريها المعارضة السودانية مع القيادات العربية لاطلاعها على التطورات السودانية. وأضافت: "سنستمع إلى المسؤولين الليبيين وسنبذلهم موقفنا من حكومة الخرطوم.

وكان رئيس الوزراء السوداني السابق زعيم حزب "الأمة" الصادق المهدي زار ليبيا العام الماضي وتحدث عن أفكار ليبية تهدف إلى تنظيم اجتماع لكل التيارات والنضالات السياسية السودانية وحكومة الخرطوم في حضور ممثلين من دول السلطة الحكومية للتنمية وبكافة الجغراف. (إيغاد).

وأجرى المرغني والمهدي مشاورات أمس تناولت نتائج الجولتين اللتين قاما بهما أخيراً في عدد من الدول العربية والأفريقية، وتناجى لقا، وزير الخارجية المصري عمرو موسى والمرغني قبل أيام.

إلى ذلك أعلن الحزب الاتحادي إنشاء فرع للحزب في كندا وانتخاب مكتبه التنفيذي برئاسة محمد المعتصم حاكم الذي كان يعمل نائظاً للحزب في القاهرة. ويضم المكتب في عضويته تقريبي حمد محمد أحمد ويأسر طينور أبشر وأبو بكر الخليفة أحمد ومأمون سوت وناجي ونجيد عبدالسيد وأمنية عابدين.

## مصر: تقرير حقوقي ينتقد أطباء يعملون في السجون

القاهرة - محمد صلاح

■ في إطار الحياة والسلامة الجسدية، بما يخالف المواثيق الدولية والتشريعات الوطنية، ورصد التقرير بعضاً مما اعتبره انتهاكات مثل عدم الاهتمام بالكشف الحقيقي على المرضى ومعالجة بعض المرضى عن طريق حرمانهم من الدواء وإهمال متابعة علاج بعض السجناء والمحجزين باعتبارهم يتمازجون، وعدم توفير الرعاية الطبية اللازمة للحالات المرضية الشديدة، وانتقد وجود رقابة حقيقية للأشرف على الأطباء داخل السجون، وتحدث عن نماذج لوفيات تمت داخل السجون نتيجة سوء الرعاية الطبية وعدم اهتمام الأطباء بالإشراف عليهم، إضافة إلى وجود بعض الحالات المرضية التي تحتاج إلى إجراء جراحات عاجلة.

■ وجه "مركز حقوق الإنسان لمساعدة السجناء" في مصر انتقادات حادة إلى أطباء يعملون في السجون المصرية، وطالب بـ "تشديد الرقابة على هؤلاء الأطباء وإزاحتهم أداً للمهنة في تعاملهم مع المرضى السجناء والمعتقلين، واستمر المركز تقريراً أمس تحت عنوان "أطباء في قمص الاتهام" تحدث فيه عن انتهاكات الأطباء في علاج السجناء والمحجزين داخل السجون، مشيراً إلى أنه اعتمد على شهادات حية لثلاثة في السجون المصرية إضافة إلى تحقيقات ميدانية قام بها مندوب المركز، واعتبر أن انتهاكات الأطباء في السجون تعد انتهاكاً للحقوق الأساسية للمحتجزين والسجناء وفي مقدمها حقهم في

## القاهرة: عزل الشيخ ياسين عن الزوار والهااتف

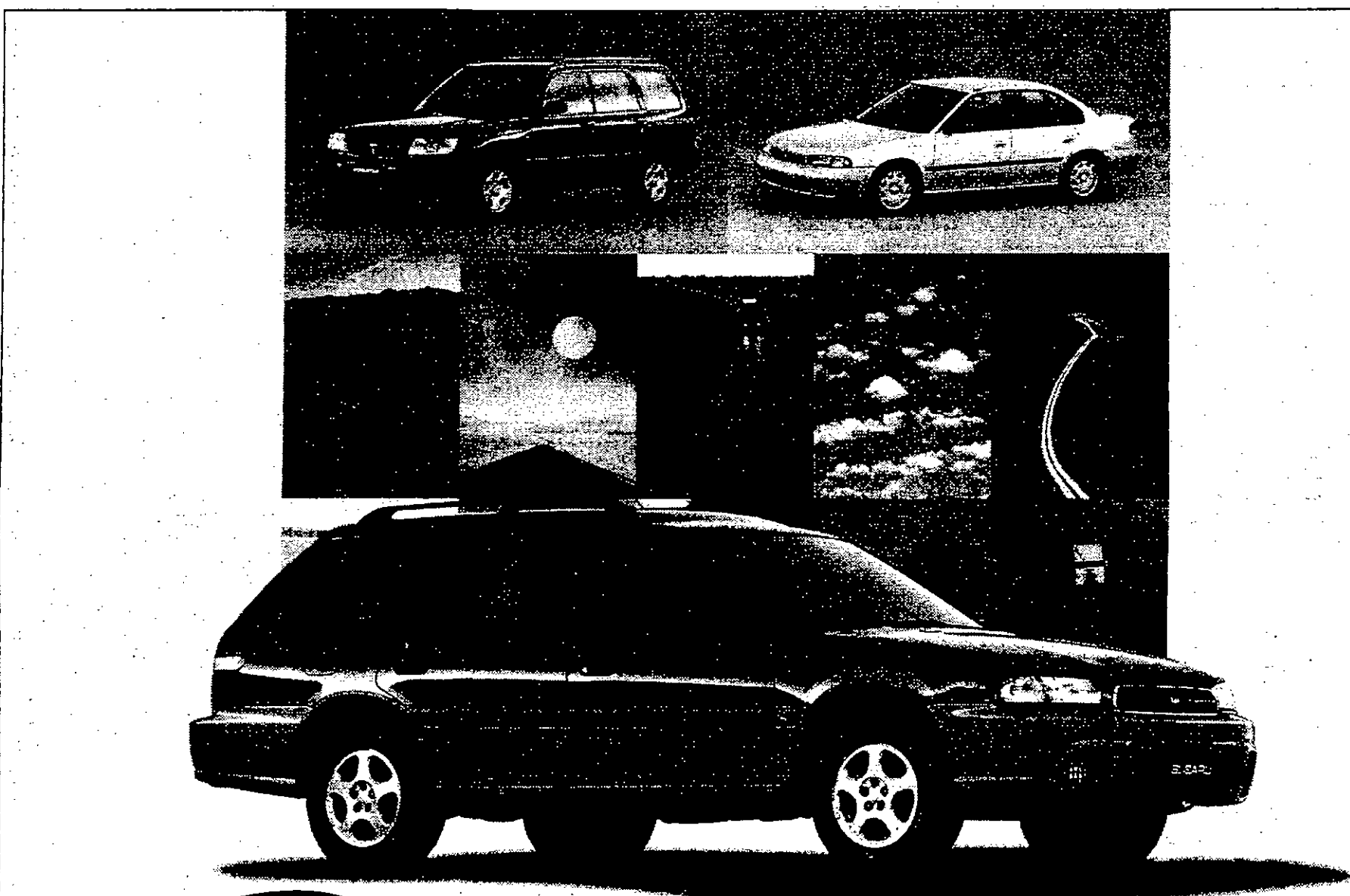
القاهرة - جيهان الحسيني

■ فرضت أجهزة الأمن المصرية حراسة مشددة على مستشفى الجلاء الذي يعالج فيه الزعيم الروحي لحركة المقاومة الإسلامية (حماس) الشيخ أحمد ياسين، ومنعت الاقتراب من الجناح المقيم فيه. وحاولت "الحياة" إجراء اتصال هاتفى مع الشيخ ياسين، إلا أن المسؤولين في المستشفى أنكروا وجوده فيه أصلاً. وبرزت مصادر مصرية مطلعة الاجراءات بأنها "تهدف إلى تحاشي تفسير زيارات قد تقوم بها شخصيات (معيبة) على محمل غير صحيح، مما قد يسبب مشاكل سواء للطرف المصري أو الفلسطيني". ونفت أنباء قالت أن شيخ الأزهر الدكتور محمد سيد طنطاوي عاد ياسين في المستشفى، مشيرة إلى أن مؤسس حماس، سبيدأ في وقت لاحق فحوصاً طبية شاملة.

## الصومال: محكمة إسلامية تغرم طاقم سفينة تايلوانية

■ مقبشيو - ١ - قررت محكمة إسلامية في الصومال تغريم طاقم سفينة صيد تايلوانية مبلغ ٨٧ ألف دولار بسبب ممارستها الصيد غير المشروع في المياه الإقليمية الصومالية.

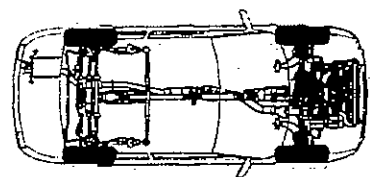
وقال القاضي أحمد ابن دبريه الذي أصدر الحكم أول من أمس، إن القرصنة يجب أن تسلم إلى المحكمة خلال ٣٠ يوماً، وفي حال عدم تنفيذ هذه الدعوة فإن السلطات المعنية ستصدر حمولة السفينة التي تتضمن ٥٠ طناً من السمك القروش، كما ستحضر السفينة نفسها في مزاد علني. وكانت المحكمة الإسلامية عقلت جلسة في بلدة جاريان الساحلية التي تبعد مسافة ٤٣٥ ميلاً شمال العاصمة مقديشو.



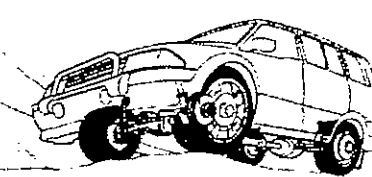
ضمان لمدة ٣ سنوات  
أو  
١٠٠,٠٠٠ كم

# سوبارو أوت باك

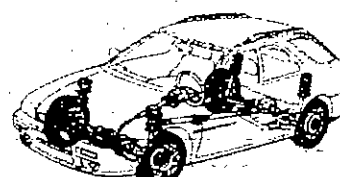
## تحكم دائم في كل الظروف بنظام الدفع المستمر



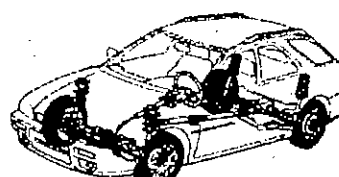
مع سوبارو بنظام الدفع المستمر سلامة فاعلة وتحكم وثبات أكثر.



للدفع الرباعي فوائد ... ولكن



وللدفع الأمامي مزايا عديدة ...



للدفع الخلفي حسنة كثيرة...

## نظام الدفع المستمر يوزع القوة بالتساوي على الإطارات الأربعة، لتعزيز قوة الدفع والسلامة الفاعلة والتحكم والثبات.

جرب قيادة سيارة سوبارو اليوم!



الرياض: طريق خريمس ٢٣٢٢٢١١  
خميس مشيط: طريق أبها خميس ٢٣٢١٩٢١

المدينة المنورة: طريق المطار ٨٣٦٧٧٨٨  
الدمام: طريق الديار الخبر الساحلي ٨٥٩٢٢٢٢

شركة عمرايو بكر بالبيت المحدودة  
جدة: طريق الجامعة ٢٤٠٤٤٤٤  
شارع التحنية ٦١٠٥٩١٣  
مكة المكرمة: شارع الحج ٥٧٢٢٥٥٠



الإحصاء:	البيانات:	الرياض:	مكة المكرمة:	جدة:
للخارجي:	معرض فخرية	معرض فخرية	معرض فخرية	معرض فخرية
٧٦١٠٠٢٢	٧٦١٠٠٢٢	٧٦١٠٠٢٢	٧٦١٠٠٢٢	٧٦١٠٠٢٢
للجديد:	معرض فخرية	معرض فخرية	معرض فخرية	معرض فخرية
٣١١٤٤٤٤	٣١١٤٤٤٤	٣١١٤٤٤٤	٣١١٤٤٤٤	٣١١٤٤٤٤
للجديد:	معرض فخرية	معرض فخرية	معرض فخرية	معرض فخرية
٣١١٤٤٤٤	٣١١٤٤٤٤	٣١١٤٤٤٤	٣١١٤٤٤٤	٣١١٤٤٤٤



شرطيان في الهند يصربان لحد المشايخين أمام مركز الاقتراع (رويترز)

مرشح لرئاسة الحكومة يضرب عن الطعام... والحمام الزاجل 'متأهب' لحمل رسائل انتخابية

## المرحلة الثانية من الانتخابات الهندية: انحسار العنف وتحسن الإقبال نسبياً

أصبحت فائدة للغة البليدية. وفي أماكن أخرى، توجه أكثر من ٢٠٠ مليون ناخب في ١١ ولاية إلى صناديق الاقتراع لاختيار ١٨٣ نائباً من أصل ٥٤٥ يشكون مجلس النواب. وكان ١٢٥ مليون من أصل ٢٥٠ مليوناً شاركوا الاثنين الماضي في الانتخابات التي تجرى على مراحل لاسباب أمنية.

وقال مسؤولون إن نسبة الإقبال شهدت تحسناً طفيفاً أمس في المقارنة بما كانت عليه الاثنين الماضي (٥٥ في المئة). وعزوا ذلك إلى انحسار أعمال العنف بشكل نسبي أيضاً.

وأدت مواجهات بين أنصار مرشحين متنافسين إلى مقتل ٧ أشخاص في بيهار وقتل شرطي في أوريسا المجاورة في حين قتل ثلاثة أشخاص في ولاية البنغال الغربية في شرق البلاد.

وسجلت مواجهات وتجاوزات في أوتار براديش وماديا براديش وولاية أخرى فيما أهدمت الشرطة على اعتقال عدد من المشايخين في إطار إجراءاتها الأمنية المشددة.

نيودلهي - رويترز، ١ ف ب - وصف مسؤولون في الهند المرحلة الثانية من الانتخابات التشريعية أمس الأحد بأنها كانت مقبولة جداً مشيرون إلى انحسار نسبي في أعمال العنف وتحسن طفيف في الإقبال على صناديق الاقتراع.

ولكن انتخابات الأسس لم تخل من أعمال عنف حصلت ما لا يقل عن ١١ قتيلاً في ولايتي بيهار وأوريسا شرق البلاد كما لم تخل من اضطرابات سياسية في ولاية أوتار براديش المجاورة.

وأصيب المظفر-ون الهندوس بصدمة في أوتار براديش حيث سقطت حكومتهم المحلية بعد تخلي حليفين رئيسيين عنها، ما دفع أحد قادة حزب «بهاراتيا جاناتا» وهو اتال بيهاري فيجياي، مرشح الحزب لمنصب رئيس الوزراء إلى الاضراب عن الطعام تعبيراً عن استيائه.

وقال أحد مساعدي فيجياي إن الأخير مصمم على مواصلة إضرابه عن الطعام «حتى الموت» إذا لم يتراجع حاكم الولاية عن قراره فتحية الحكومة المحلية بعدما

## سييرايون: نهب وقتل في ماكني وغرب بونينغ إلى شرقها

فريتاون - ١ ف ب - أفادت مصادر في سيراليون أمس الأحد أن قتل انقلابيين عسكريين ومتمردين الجبهة الثورية الموحدة ارتكبوا جرائم قتل وعملياً نهب في مدينة ماكني التي تعتبر من المدن الأربع الكبيرة في البلاد. ولم تنسأ أي حصيلة لهذه الأعمال في المدينة التي نزح كل سكانها عنها.

وقالت الأمانة وشهود عيان أن فنانز وحلات ومكاتب المنظمات غير الحكومية تعرضت لأعمال نهب. وروى على حسن رئيس الجالية الليبانية في ماكني أن المسلحين «صوبوا أسلحتهم إليها» وقال أحد المتحدرين لنا أنه سيلخص علينا في حال قيامنا بأي حركة مشبوهة.

وقال مدير الوكالة الإسلامية الإفريقية انه «بسبب أعمال النهب علفت نشاطات المستشفى ودار الأيتام وجميع برامج وكالاتنا».

إلى ذلك، ظلت الأحياء الغربية لمدينة بو في أيدي الانقلابيين العسكريين المناهضين للقوات الموالية للثوريين السابق أحمد تيجان كياج. وفي المقابل انتشرت أمس حشود لقوات الدفاع المدنية بقيادة ميليشيا الصيادين الموالية للرئيس، في الأحياء الشمالية والشرقية مهدداً لاستعادة غرب المدينة.

وواصلت مئات عدة النزوح عن غرب المدينة والجوء إلى المنطقة التي تقع تحت سيطرة أنصار تيجان كياج. وقال أحد السكان إن المسلمين المتحدرين «لا يعلقون أي أهمية لحياة البشر وممتلكاتهم». وأضاف «كيف يمكنهم طرد الناس من منازلهم ولقلمهم كالحبوانات. أننا نصلي لتنتشر القوات الغرب الإفريقية وتضع حداً لتعرض المدنيين الأبرياء لجازر».

وكانت هذه القوات التي تتولى تيجان كياج قبايتها، طردت الانقلابيين العسكريين من فريتاون الأسبوع الماضي. وأطاح الانقلابيون في ٢٤ أيار (مايو) الماضي بالرئيس كياج المنتخب ديموقراطياً.

## اندونيسيا: «مسيرة صامته» اليوم رداً على قرار حظر التظاهر

جاكارتا - رويترز، ١ ف ب - سرى أمس الأحد مفعول قرار حظر التظاهرات في اندونيسيا الذي يستمر ٢٥ يوماً في الوقت الذي قال ناشطون في منظمات حقوق الإنسان إن خمسة أشخاص قتلوا وفقد ١٣ آخرون في أحداث الشغب التي وقعت في البلاد منذ مطلع الشهر. ودعت إحدى أبرز هذه المنظمات العواصم الكبرى للضغط على جاكارتا للتوقف عن قمع المحتجين.

وكان وزير الداخلية يوجي سميست أصغر الأسبوع الماضي حظراً على التظاهرات قبل بدء الجمعية العامة لمجلس النواب التي تستمر من مطلع آذار (مارس) المقبل إلى الحادي عشر منه، وتعد الجلسة مرة كل خمس سنوات.

وصنعت هذا القرار بعدما تصاعدت الاضطرابات في اندونيسيا التي تواجه أزمة مالية الأسبوع منذ عقود. وكانت الجماهير الغاضبة من رفع أسعار الأغذية هاجمت متاجر وأرخبها في عشرة مدن على الأقل في الأسابيع الأخيرة.

وقال مسؤولون إن عشرات الآلاف من رجال الشرطة وضواحيها، في وقت يتوقع أن يعيد مجلس نواب الشعب انتخاب الرئيس سوهارتو لفترة رئاسة سابعة. ولم تقع أحداث شغب كبيرة في العاصمة على رغم التوتر في أنحاء البلاد.

وقالت إحدى الجماعات النشطة في

جاكارتا - رويترز، ١ ف ب - سرى أمس الأحد مفعول قرار حظر التظاهرات في اندونيسيا الذي يستمر ٢٥ يوماً في الوقت الذي قال ناشطون في منظمات حقوق الإنسان إن خمسة أشخاص قتلوا وفقد ١٣ آخرون في أحداث الشغب التي وقعت في البلاد منذ مطلع الشهر. ودعت إحدى أبرز هذه المنظمات العواصم الكبرى للضغط على جاكارتا للتوقف عن قمع المحتجين.

وكان وزير الداخلية يوجي سميست أصغر الأسبوع الماضي حظراً على التظاهرات قبل بدء الجمعية العامة لمجلس النواب التي تستمر من مطلع آذار (مارس) المقبل إلى الحادي عشر منه، وتعد الجلسة مرة كل خمس سنوات.

وصنعت هذا القرار بعدما تصاعدت الاضطرابات في اندونيسيا التي تواجه أزمة مالية الأسبوع منذ عقود. وكانت الجماهير الغاضبة من رفع أسعار الأغذية هاجمت متاجر وأرخبها في عشرة مدن على الأقل في الأسابيع الأخيرة.

وقال مسؤولون إن عشرات الآلاف من رجال الشرطة وضواحيها، في وقت يتوقع أن يعيد مجلس نواب الشعب انتخاب الرئيس سوهارتو لفترة رئاسة سابعة. ولم تقع أحداث شغب كبيرة في العاصمة على رغم التوتر في أنحاء البلاد.

Freemans  
OF LONDON

يا طلالة حبيبة جدية...  
فهل تكونين أن تجاريه سينتي؟

- تقطع ثوب لونا حديد بآخر من ٧٠٠ صفحة.
- أحدث الأزياء التندنية.
- خير قوس من أي وقت مضى.
- عدد غير من المراكات المعروفة.
- تصميم خاصة بنا من قبل أشهر المصممين.
- ملابس الأزياء في ٨٥ صفحة.
- شهرة ورواية في طلب.
- شين مزيج.
- برقية ليد واستعادة فتمن.

طريقة شقية ومثالية في التسوق...  
للحصول على تقطوع اتصلوا بلريفش ٤٧٨٣٤٦

عروسة المطاعم اللبنانية  
لندن

مروش ١

يسر ادارة مطاعم مروش لندن ان تقدم لزيائتها الكرام جديدها مطعم  
CAFE MAROUSH

مطعم عصري خلاب بالوانه الزميه وتتشرف باستقبالهم يومياً.

ولسهراتكم في مروش  
٢١ EDGWARE ROAD I  
٠١٧١-٧٢٣ ٥٧٧٣

مروش II  
٣٨ BEAUCHAMP PLACE  
٠١٧١-٥٨١ ٥٤٣٤

مروش III  
٦٢ SEYMOUR STREET  
٠١٧١-٧٢٤ ٥٠٣٢

لوجياتكم السريفة: رنوش  
٤٣ EDGWARE RD ٠١٧١-٧٢٣ ٥٩٢٩

بيروت اكسبرس  
١١٢-١١٤ EDGWARE RD ٠١٧١-٧٢٤ ٢٧٠٠

كافيه مروش  
٦٨ EDGWARE RD ٠١٧١ - ٢٢٤ ٩٣٣٩

تخلص من القشرة على كتفك

شامبو نيزورال

والتنظيف إلى زوال متوقف في الصيدليات

لا تخلع من القشرة بعد اليوم مع شامبو نيزورال. العلاج الفعال للقشرة نيزورال يخلع تماماً أي شامبو آخر لا جدواه على مادة تقضي على القشرة التي انتش انتشارها في السنين الأخيرة لتخليق نشوة.

استعمل شامبو نيزورال مرتين في الأسبوع لمدة ثلاثة أسابيع ثم مرة واحدة أسبوعياً بعد ذلك لاحتفاظ بجلدك خالياً من القشرة وتجنب التسبب في قشرة القشرة لفترة أطول.

Nizoral shampoo

شامبو نيزورال

والتنظيف إلى زوال متوقف في الصيدليات

توجمان: البوسنة «أرض كرواتية»

توجمان - جيل روفائيل

دعى الرئيس الكرواتي فرانكو توجمان أن البوسنة - الهرسك أرض كرواتية وأن الحكم الشيوعي السابق تعدد قضاها، وبت فلزيرين ساراييفو فقرات من خطابه مع تقويم اليوسينيين الذين وصفوه بأنه «بليل على حد ناثج عن فشل مخططاته للبوسنة التي اتفق عليها مع (الرئيس اليوغوسلافي سلوبودان ميلوشيفيتش).

وجاء خطاب توجمان في المؤتمر الرابع لحزب الاتحاد الديموقراطي الكرواتي (الحاكم) الذي انعقد في زغرب خلال اليومين الماضيين وجدد رئاسته للحزب من دون منافس بينما أنتخب وزير دفاعه غويكو شوشاك وهو من غلاة المتطرفين، نائبا له.

وركن توجمان على الأوضاع في البوسنة واعتبر الانتقادات التي توجهه لبلاده حول هذه القضية بأنها ناتجة عن عدم ادراك النهج البناء للسياسة الكرواتية. وقال: «كنا أول من أعرف بالبوسنة - الهرسك وعند انفصال الجمهورية الصربية (أنشاء الحرب) دعمنا تأسيس جمهورية هرسك - بوسنة (الكرواتية) لئلا الضمر عن الكروات خصوصاً عندما ظهرت رغبة المسلمين في تشكيل دولتهم. وبدأ يتجلى الاتفاق بين الصرب والمسلمين لتقسيم المناطق الكرواتية شرق نهر نيريتفا (منطقة موبتل) وإنهاء الوجود الكرواتي فيها».

وأشار توجمان إلى أن كرواتيا وقسمت اتفاقاً واشتدعت (١٩٩٤) الخاص بالإتحاديين الفيدرالي البوسني الكونفيدرالي مع كرواتيا) وساعدت على إبرام اتفاق دايتون (١٩٩٥) من خلال انتصار كرواتيا العسكرية

ومساهمتها السياسية واعتماداً على وعود الارتباط بين الاتحاد الفيدرالي البوسني ودولة كرواتيا بما يضمن صيانة مصالحنا الحيوية وحماية الكروات في البوسنة.

وأوضح أن كرواتيا ستقوم بربط العاصمة زغرب بكل من مسينتي سيليت وديوبوفيت بطرق برية تضر عبر مدن غرب البوسنة لأنه توجد اتفاقات في شأنها بين كرواتيا والبوسنة والولايات المتحدة وونعتبر هذه الطرق ضماناً للكروات داخل الاتحاد الفيدرالي وسبيل مشروعاً لمصالح دولة كرواتيا.

وأكد على أن البوسنة - الهرسك هي أرض كرواتية ولكن الشيوعيين فصلوها لأنهم تعمدا بعثرة الكروات في الوقت الذي جعلوا (القديم) فويوينا ضمن صربيا على رغم أن وضعه مشابه للبوسنة.

وتحدث توجمان بغضب عن التظاهرات التي شهدتها زغرب أثناء انعقاد مؤتمر الاتحاد الديموقراطي الكرواتي متهماً باتارتها من سمائم بالأعداء في الداخل والخارج الراضين في هيمنة قوى الفوضى على كرواتيا. وقال أن أهدافهم لن تتحقق لأن الاتحاد الديموقراطي الكرواتي باق في الحكم للسنوات العشر المقبلة على الأقل.

وكان أكثر من ٧٠ ألف شخص اشتركوا في التظاهرات التي دعت إليها نقابات العمال في وسط زغرب وأصيب خلالها العديد من المتظاهرين وأفراد الشرطة بينهم اثنان على الأقل أصاباهم خطر.

وأفاد بيان للقبائبات الكرواتية أن التظاهرات ستستمر وتمتد خارج العاصمة زغرب وحمل المتظاهرون الرئيس توجمان مسؤولية الأوضاع الاقتصادية والاجتماعية الصعبة التي تخيم على كرواتيا.

اطلاق أحد المراقبين الدوليين الأربعة المحتجزين في جورجيا

• زوغندي (جورجيا) - ١ ف ب - أعلن النائب الجورجي غيا جاكيلي الإفراج بعد ظهر أمس الأحد عن واحد من مراقبي الأمم المتحدة الأربعة المحتجزين رهائن منذ الخميس الماضي لدى مجموعة من المعارضين الجورجيين. وأضاف جاكيلي الذي شارك في المفاوضات مع الماطفين أن الرهينة المنجز عنه هو الكاتب رونالد غارسيا (٤٠ عاماً) وهو من الأوروغواي. وتمكن بعض الصحافيين من رؤية غارسيا فيما كان يغادر قرية جيخاشكاري غرب جورجيا حيث يحتجز الماطفين الرهائن. واقتيد غارسيا بعد ذلك في سيارة تابعة لوزارة الأمن الجورجية إلى مدينة زوغندي على بعد ٢٠ كيلومتراً من المكان حيث تتركز بقعة الأمم المتحدة التي يعمل فيها وخالية الأزمة التي وضعتها السلطات الجورجية منذ بدء عملية احتجاز الرهائن.

يلير يدرس طلب أدام الأفراد به

• لندن - ١ ف ب - أعلنت رئاسة الحكومة البريطانية أن رئيس الوزراء توني بلير يدرس حالياً طلباً من رئيس «شين فين» (الجنج) السياسي للجيش الجمهوري الأيرلندي) جيري أدامز للاجتماع معه على انفراد وذلك بعد استبعاد الحزب من مفاوضات السلام في شأن أيرلندا الشمالية. واكتفى ناطق باسم ١٠٠ داوينغ ستريت، بالإشارة إلى أن طلباً قدم ويجري درسه حالياً، لكنه لم يقل هل سيتم الموافقة على الطلب ولم يحدد موعد اللقاء أو مكانه في حال قرر عقده. وتلقت رئاسة الحكومة الطلاب الجمعة قبل انفجار السيارة المفخخة مساء اليوم نفسه في منطقة مويرا البروتستانتية بالقرب من بلفاست، ما أدى إلى إصابة ١١ شخصاً بجروح بينهم سبعة رجال شرطة. ووقع الانفجار بعد ساعات من استبعاد الحكومتين البريطانية والأيرلندية «شين فين» لاسبوعين من مفاوضات السلام على مستقبل أيرلندا الشمالية.

المواد التي ضبطت في لاس فيغاس ليست قاتلة

• واشنطن - ١ ف ب - ذكرت شبكة «سي إن إن» الأميركية أول من أمس السبت أن المادة التي ضبطت الخميس الماضي بعد توقيف شخصين في لاس فيغاس (نفاذا) ليست نوعاً «قاتلاً» من عصيات الجمره «الانتراكس». وأضاف المصدر أن التحاليل الأولى التي أجراها فريق خبراء عسكريين متخصصين في التعامل مع المواد الكيميائية والبيولوجية في فورت بيتريك في ماريلاند أثبتت أن المادة «ليست قاتلة». وكان لاري وين مارس (٤٦ عاماً) ووليام لينيت (٤٧ عاماً) وضعاً في السجن الاحترازي ووجهت إليهما التهم امتلاك عناصر بيولوجية خطيرة جداً كانتا يستعدان لاستخدامها. واعتقل الرجلان لدى خروجهما من مختبر متنسرين قرب لاس فيغاس وفي جورتها مادة أكرا أنها عصيات الجمره التي قد يؤدي نوع منها إلى مرض يصيب قاتلاً في بضعة أيام.



الذهب	النفط	الدينار الكويتي	الدينار العراقي	الدينار الليبي	الدينار التونسي	الدينار الجزائري	الدينار المغربي	الدينار الجزائري	الدينار الليبي	الدينار التونسي	الدينار الجزائري	الدينار المغربي
في سوق لندن	في سوق لندن	في سوق لندن	في سوق لندن	في سوق لندن	في سوق لندن	في سوق لندن	في سوق لندن	في سوق لندن	في سوق لندن	في سوق لندن	في سوق لندن	في سوق لندن
اقبال الجنيه	اقبال الجنيه	اقبال الجنيه	اقبال الجنيه	اقبال الجنيه	اقبال الجنيه	اقبال الجنيه	اقبال الجنيه	اقبال الجنيه	اقبال الجنيه	اقبال الجنيه	اقبال الجنيه	اقبال الجنيه
٢٩٦.٨٥	١٤.٨٤	١٢٧.٧٠	١٢٧.٧٠	١٢٧.٧٠	١٢٧.٧٠	١٢٧.٧٠	١٢٧.٧٠	١٢٧.٧٠	١٢٧.٧٠	١٢٧.٧٠	١٢٧.٧٠	١٢٧.٧٠
المعدل التاريخي	المعدل التاريخي	المعدل التاريخي	المعدل التاريخي	المعدل التاريخي	المعدل التاريخي	المعدل التاريخي	المعدل التاريخي	المعدل التاريخي	المعدل التاريخي	المعدل التاريخي	المعدل التاريخي	المعدل التاريخي
٢٩٧.٩٠	١٤.٨٥	١٢٧.٧٠	١٢٧.٧٠	١٢٧.٧٠	١٢٧.٧٠	١٢٧.٧٠	١٢٧.٧٠	١٢٧.٧٠	١٢٧.٧٠	١٢٧.٧٠	١٢٧.٧٠	١٢٧.٧٠

# الاقتصادية

ALHAYAT / BUSINESS

الحكومة تشدد على تلافي السلبيات

## ٣٠ شركة تتنافس على تقديم خدمة الانترنت في السعودية

السعودي كان قرر تشكيل وحدة خاصة بخدمات الانترنت للاستثمار في نقطة الارتباط بالشبكة العالمية وتوفير الأجهزة والبرامج اللازمة لذلك.

الأكاديمية والشركات ومراكز الأبحاث. وتحتفظ السعودية على الانترنت على رغبة أهميتها كونها تتضمن بعض الجوانب السلبية، التي تتنافى مع العقيدة والعبادات العربية. ودرست مدينة العلوم والتقنية تجنّب الآثار السلبية لهذه الشبكة بدقة قبل ادخالها إلى السعودية.

القطاعات المعنية التي تأتي لها في مقدمتها. وكان الدكتور صالح الغزل أكد العام الماضي أن الإجراءات النظامية موافقة الجهات العليا على ادخال خدمة الانترنت تسير قدماً وأن تفاصيلها ستعلن في وقت قريب.

في السبب العجز في التمويل

يتمد من جنوب غربي البلاد إلى ميناء التصدير على البحر الأحمر

## السودان يوقع عقداً بـ ٦٠٠ مليون دولار لتنفيذ خط أنابيب النفط

الجارية في أرض المعارض في الخرطوم.

الصينية الوطنية للبترول والغاز، لتقوم بتصنيع واستيراد خط الأنابيب.

المضحية فز هذه العطاءات، حيث فازت «الشركة الصينية الوطنية للبترول والغاز» وشركة «تكتيت» الأرجنتينية و «وير» و «الين ديزل» البريطانية بعقود.

الحكومة السودانية وقعت نهاية تشرين الأول (أكتوبر) الماضي عقداً لصنع أنابيب نقل خام البترول السوداني من الحقول إلى ميناء بورسودان، مع مجموعة من الشركات بينها «سانسمان» هانغل، الألمانية والشركة

This announcement appears as a matter of record only

**PRINCES COURT LTD**  
(a single purpose Jersey Company)

has refinanced

**PRINCES COURT**  
78-94 Brompton Road, Knightsbridge, London SW3  
a 3,252 m (35,000 sq ft) Retail Investment

for

**£15,000,000**

Refinanced by

**SOCIETE GENERALE**  
The bank refinancing was arranged

by

**THE CAPITAL TRUST GROUP**  
CAPITAL TRUST LTD  
Regulated by SFA  
CAPITAL REAL ESTATE LTD

February 1998

الرياض - محمد اليامي

كشف رئيس مجلس الملك عبد العزيز للعلوم والتقنية في الرياض، الدكتور صالح الغزل، أن ما يزيد على ٣٠ شركة سعودية تقدمت بطلبات لفوز بعقد تقديم خدمة الانترنت في السعودية.

وقال الغزل عقب افتتاح معرض الخرطوم الدولي، وأجرى محادثات مع نظيره السوداني تطرق للنقاش خلالها إلى تشجيع وحماية الاستثمار ومعالجة الأنواع الضريبية وتعزيز التبادل التجاري.

السبب العجز في التمويل

### السودان: انتاج الموسم الشتوي في المشاريع الكبرى مهدد بالتلف الكامل

تمكن البلاد من تجاوز آثار فشل الموسم الزراعي، وأشارت إلى أن هناك عقبات أخرى تمثل في تأخر مرتبات العاملين، ما أدى إلى بطء عمليات الحصاد وضعف الانتاج في محالج الباقي والحصاد الجيد.

السبب العجز في التمويل

### السودان: انتاج الموسم الشتوي في المشاريع الكبرى مهدد بالتلف الكامل

يواجه انتاج الموسم الشتوي في المشاريع الزراعية الكبرى في السودان مخاطر التلف الكامل بسبب اعتماد التمويل لعمليات الحصاد.

السبب العجز في التمويل

### السودان: انتاج الموسم الشتوي في المشاريع الكبرى مهدد بالتلف الكامل

يواجه انتاج الموسم الشتوي في المشاريع الزراعية الكبرى في السودان مخاطر التلف الكامل بسبب اعتماد التمويل لعمليات الحصاد.

السبب العجز في التمويل

### السودان: انتاج الموسم الشتوي في المشاريع الكبرى مهدد بالتلف الكامل

يواجه انتاج الموسم الشتوي في المشاريع الزراعية الكبرى في السودان مخاطر التلف الكامل بسبب اعتماد التمويل لعمليات الحصاد.

**QUICKMARCH**

لتوزيع مطبوعاتكم في لندن ومختلف أنحاء العالم

**Quickmarsh Distribution**  
(NEWSPAPER & MAGAZINE)  
Unit 24, Bow Industrial Park, London E15 2DZ  
Tel: 44+181+533 0288 - Fax: 44+181+986 9430

### الدول الصناعية الكبرى وروسيا تعالج مشكلة البطالة

لندن - رويترز، أ ف ب - بعد أن عاجلت مجموعة الدول الصناعية السبع الكبرى الأزمة المالية في آسيا، الآن تواجه الدول الصناعية السبع الكبرى مشكلة البطالة.

### الدول الصناعية الكبرى وروسيا تعالج مشكلة البطالة

لندن - رويترز، أ ف ب - بعد أن عاجلت مجموعة الدول الصناعية السبع الكبرى الأزمة المالية في آسيا، الآن تواجه الدول الصناعية السبع الكبرى مشكلة البطالة.

### الدول الصناعية الكبرى وروسيا تعالج مشكلة البطالة

لندن - رويترز، أ ف ب - بعد أن عاجلت مجموعة الدول الصناعية السبع الكبرى الأزمة المالية في آسيا، الآن تواجه الدول الصناعية السبع الكبرى مشكلة البطالة.

### الدول الصناعية الكبرى وروسيا تعالج مشكلة البطالة

لندن - رويترز، أ ف ب - بعد أن عاجلت مجموعة الدول الصناعية السبع الكبرى الأزمة المالية في آسيا، الآن تواجه الدول الصناعية السبع الكبرى مشكلة البطالة.

### الدول الصناعية الكبرى وروسيا تعالج مشكلة البطالة

لندن - رويترز، أ ف ب - بعد أن عاجلت مجموعة الدول الصناعية السبع الكبرى الأزمة المالية في آسيا، الآن تواجه الدول الصناعية السبع الكبرى مشكلة البطالة.

### إخلاء منازل ٧٢ أسرة لهدمها

### بدء عمليات تنفيذ مشروع "فورسيزنز" في دمشق

دمشق - رانية اسماعيل

### إخلاء منازل ٧٢ أسرة لهدمها

### بدء عمليات تنفيذ مشروع "فورسيزنز" في دمشق

دمشق - رانية اسماعيل

### إخلاء منازل ٧٢ أسرة لهدمها

### بدء عمليات تنفيذ مشروع "فورسيزنز" في دمشق

دمشق - رانية اسماعيل

### إخلاء منازل ٧٢ أسرة لهدمها

### بدء عمليات تنفيذ مشروع "فورسيزنز" في دمشق

دمشق - رانية اسماعيل

### إخلاء منازل ٧٢ أسرة لهدمها

### بدء عمليات تنفيذ مشروع "فورسيزنز" في دمشق

دمشق - رانية اسماعيل

**Portfolio Travel**

In business we're first class

Now providing you with a wide range of travel and cargo services throughout Saudi Arabia

- Jeddah: 9662 - 660 4500
- Riyadh: 9661 - 461 6008
- Dhahran: 9663 - 899 7877
- Hail: 9666 - 532 5256
- Taif: 9662 - 734 1100
- Makkah: 9662 - 542 1371
- Abha: 9667 - 221 6262

And opening soon in Madinah, Jubail, Dammam, Yanbu and Tabuk.







فنانون المدرسة الرمزية البريطانية (١٨٦٠ - ١٩١٠)

## لوحات تسعى الى مفاهيم خارج الاحساس المباشر

يوسف الناصر \*

اختتمت «بيت غاليري» في لندن العام المائة على تأسيسه (١٨٩٧ - ١٩٩٧) معرضاً احتفالياً كبيراً استمر حتى العام الحالي، واحتوى على أكثر من ١٣٠ عملاً فنياً لادانتى غابرييل روزيني والوارد بيرن - جونز وجورج فريدريك واتس وأوبري بيروسللي وبعض معاصريهم من بلدان أخرى مثل أوليغون ريدون وغوستاف كوربيه وفريدانث نوف، وذلك إضافة إلى أعمال أخرى استعيرت من مجموعات خاصة ومؤسسات مختلفة في محاولة لإلقاء الضوء على علاقة هؤلاء الفنانين بالمدرسة الرمزية.

حتى وقف قريب اعترفت المدرسة حركة أوروبية أساساً، أدبية الطابع أكثر منها فنية ذات أصول فرنسية، وحضرت مساهمة الفنانين البريطانيين فيها بعد محدود في مقدمهم بيرن جونز وروزيني، واعتبرت مساهمة معزولة على ما مضى الحركة التي استحوذت على اهتمام فنانين أوروبيين كثيرين.

المعرض الحالي يحاول تغيير ذلك الصورة بتقديم أعمال نخبة من الفنانين البريطانيين شكلت جزءاً متميزاً من الحركة الرمزية. إذ رسم روزيني، مثلاً، الشكل الأكثر تميزاً لـ «بورترت ذات الإحشاء الجنسية الغامضة» والذي سرعان ما انتقل إلى عموم أوروبا كاحدى علامات الفن الرمزي ضمن سلسلة من اللوحات التي أطلق عليها اسم لوحات «امراء الغواية» وأهمها «عشيرة السوربية» وهي بالحكم الطبيعي لعشيرة الفنان تظهر فيها على هيئة عشائر ألهة الحب... وبإمكان متابعة تأثير هذه اللوحة في أعمال رسامين آخرين بأشكال مختلفة تصل أحياناً حد التطرف.

تستفيد من التزيين والزخرفة والمباينة والإثارة الجنسية والخوف من الظواهر ما فوق الطبيعية لشدة انتباه المتلقي.

استمدت الحركة الناشئة أفكارها الأولى من شعراء وكتاب فرنسيين كبار مثل بوليلير واتباعه في ما بعد في سبعينات وثمانينات القرن ١٩ وفي مقدمهم مالارمي وبيول فيرلين اللذين كرسا اسمها «الرمزية». واتخذت في البداية شكل بيان أطلقه حين موريا أعلن فيه تفوق المفهوم، الفكرة والتفكير، على ما يمكن مراقبته والوعي بوجوده، وأعلن أن الشعر الرمزي يحاول اكساء الفكرة هيئة حساسة لكنها مع ذلك ليست الهدف النهائي بل تابعة للفكرة التي تحاول التعبير عنها، وأن الميزة الأساسية للفن الرمزي تكمن في عدم التناول المباشر لمفهوم الفكرة وتتطلب التقاضي وصيغاً أسلوبية معقدة، وأن الموضوعية لا يمكن أن تدمر الفن إلا بنقطة انطلاق بالغة الضيق والبساطة.

حاول الشاعر بيترس العام ١٨٩٨ تلخيص أفكار رواد الرزية للربعين سنة التي سبقت ذلك التاريخ بقوله أن كل الفن الذي ليس هو مجرد رواية قصة أو مجرد بورترت هو فن رمزي (...) وأن الشخص، والمنظر الطبيعي الذي هو جزء من قصة يتران أنفعالات كثيرة بغنى ما تسمح به حدود تلك القصة، وجوها وتأثيرها ومن كل الحدود ما عدا حدود حبك، فسيتغيران تحت تأثيرك ويتحولان إلى رموز لمشاعر إنسانية.

كانت الرمزية في الفن التشكيلي تعني رفضاً للنظريات الجمالية السائدة وقيم المجتمع الذي تنازل عن روحه لصالح حاجاته النفعية المباشرة، وقصبت إلى التعبير عن المشاعر الإنسانية بصديق يستدعي اللجوء للماضي والاحلام والأساطير والخرافات والاعتماد على مشاهد من مسرحيات وروايات من أجل خلق عالم أكثر روحانية، ما ورائي وفوق واقعي. وهنا يمكن اعتبار الرمزية الحجر الأول في البناء السوربالي الذي سيظهر لاحقاً.

اعتمدت الرمزية المخيلة أولاً وقدمت الموضوع على الشكل ورات أن الصورة الأكثر إنسانية تكمن في تناول الأشياء الخارجية والطبيعية بروح أولية وبداية تقرب من الساذجة تحفظ للأشكال مظاهرها الأساسية وصفاتها العامة المعبرة عما هو جوهري فيها، الأمر الذي يقول تلقائياً إلى رفض المدارس الأخرى كالطبيعية والواقعية والإطباعية... فالمهم، إذن ليس صورة الموضوع وتفصيله كما هو في الطبيعة أي استنساخه، بل مغزاه وانعكاسه وتمثله في روح الفنان وبالتالي المشاهد.

كذلك فإن التخطيط الواعي لمراحل إنتاج

العمل الفني - بالنسبة إلى الرمزيين والتدبير المؤيدان لوحدهما إلى إنتاج عمل فني ناجح مالم يترك للأدبيات الفنان وبيداهته وأحاسيسه الأولية مساحة أساسية، فالطبيعة وسيلة لإنتاج فن يعبر عن المشاعر العميقة والأهواء الباطنية، وليست الأشكال الطبيعية صورياً للمشاعر بل هي رموز تقود إليها. ويشرح الرمزيون ونقادهم تفاصيل لوحات بعضهم التي تصاهي الطبيعة وبنقة تقرب من الفوتوغراف بأنها ليست مقصودة بذاتها بقدر ما هي إشارات ورموز ثقيل الطبيعة السرية وربما الغامضة لإحساس الفنان تجاه موضوع معين، لذلك كان لا بد من وضعها ضمن علاقات مختلفة، إيهامية وسحرية.

اللوحة بالتالي تركيب معقد يستهدف الجمع بين الواقع والخيال، المحسوس والمجرد، العقلي والمثالي، أساسه الفكرة غير المحددة بصورة إيضاحية بل إشار إليها بخفية موحية تقود لفهمها عن طريق بلوغ مفاهيم تقع خارج الاحساس المباشرة.

إذا كان عمل من هذا النوع بالنسبة إلى مشاهد محافظ يعني نزوعاً نحو التحلل والفساد فإنه لأخرين أقل تشدداً ينطوي على احتمالات غير مأمونة العواقب ويعالج موضوعاته بصورة متسرعة قليلة الاكتراث ويتجاوز حدود اللياقة مع اعترافه بأن له ريادة جمالية من نوع خاص.

والمقصود هنا اللياقة الفكتورية حيث وقعت الاختلافات البروتستانتية المترفعة في خمسينيات القرن التاسع عشر عازلاً بين بريطانيا وأوروبا، وهي صنعت كل ما يحدث في عالم الفن خارج حدود بريطانيا باعتباره غير صالح للمتلقي البريطاني. لكن ذلك لم يمنع الفنانين البريطانيين من إقامة علاقات وطيدة مع فرنسا نابليون الثالث، ووجد بعضهم سوقاً للوحاته في باريس وعرضت لوحات ما قبل الرومانسية هناك العام ١٨٥٥.

وقد وجد روزيني في تأكيد بوليلير على قيمة التجربة الجمالية منطلقاً لاعتبار الرسم مثل الشعر يجب أن يشغل نفسه بالأشياء عوضاً عن قيمتها الوظيفية، وأن يتخلى عن «مجرد رواية القصص والعرض لامل للتعاليم الأخلاقية، وأن يهتم بالحياة الروحية الخاصة والداخلية التي ظهرت بشكل ما في نتاجات الرومانتيكين في أوائل القرن.

تعتبر لوحة دانتى روزيني Bocca Baciata إحدى العلامات الجمالية المهمة لغفزة ما قبل الرومانسية، وهي الفترة البريطانية الموزية للرمزية الفرنسية. أنها لوحة صغيرة رسمت بالألوان الزيتية على لوح ويدها الرسام العام ١٨٥٩ كيوترت لـ «داني كورنفورت»، وأظهر

فيها اهتماماً كبيراً بالتزيين والديكور، بادئاً بها سلسلة من الصور الزيتية لنساء مغربات مزيجات باكسسوار مخرف وزهور قدم فيها مثلاً لمعاصريه من الفنانين للاهتمام بالأسرة البصرية كما لو كانت مقصودة بذاتها مع أنها ليست كذلك.

تحقق كورنفورت - عشيقته الفنان - بالمشاهد بدهول وربما بصورتها في المرأة داخلية، لكن سهولة الاستنتاج المباشر الذي يتوصل إليه مشاهد اللوحة ليست من طبيعة الرمزية خصوصاً عند فنان مثل روزيني، فبينما يؤكد على الطبيعة المثيرة للمرأة بشعرها الأحمر المنثور وقميصها المفتوح عند

الصدر واكسسوارها السخي إضافة لجلستها وملامحها التي تجعلها تبدو وكأنها تستمع بنفاد صبر وبراعة ممزوجة بإثارة وتحد إلى محدث لا نراه... فإنه من جهة أخرى يحاول إرباج استنتاج المشاهد بإضافة أشكال أخرى تؤثر إلى الظاهرة واللغة كالزهور التي تحمل واحدة منها بين أصابعها وتحيط برأسها وتكلى من شعرها والفاكهة التي أمامها. هنا يتم التعبير عن فكرة خاصة هي فكرة الفنان بإظهار شمولي من الجمال والعاطفة الإنسانية. ومثل هذه الطريقة في العمل هي ما يميز روزيني، وقد انتقلت إلى رسامين آخرين مثل غوستاف وكوربيه الذي رسم عشيقته هو الآخر على مدى لوحة روزيني «الفتاة التي تمسح شعرها».



ترجمة عنوان اللوحة هو «الفم المُقَلَّ، The Kisse Mouth» والاسم مأخوذ من سوناتا تعود للقرن الرابع عشر من تأليف الإيطالي جيوفاني بوكاتشيو مكتوبة على ظهر اللوحة بالإنجليزية وتقول: «الفم الذي يقبل لا يفقد غنوته، أنه يجد نفسه كما يفعل القمر، وفي السنة التي رسمت فيها اللوحة استوحى منها إدوارد جونز صديق روزيني لوحة مشابهة وصفت بأنها إيضاحية وقصصية - على أهمية جونز - بعيدة عن تصور وفهم روزيني للرسم من الشعر التي هي علاقة تواصل مع الشعر وليست وصفاً له.

\* فنان وناقد تشكيلي.



العالم بأسره

سيوجه إلى هناك،

فماذا هناك؟

مرح وفرح، عروض الألعاب النارية، عروض من ١٥ مليون درهم، أغنى سباق للخيل في

مائية، عروض للزير، أكثر من ٢٠٠ حدث مشوق، العالم والكثير غيرها، ذلك هو مهرجان دبي

أفضل المشتريات من أشهر الماركات العالمية، للتسوق ٩٧ الذي استقطب أكثر من مليوني زائر

أحداث رياضية متنوعة، جوائز قيمة قيمتها أكثر

مهرجان دبي للتسوق، ص.ب.: ٢٥٤٢٥، دبي، إ.ع.م. فاكس: ٣٣٥٨٨٨ ٩٧١٤+

مهرجانات  
DUBAI  
SHOPPING  
FESTIVAL 98  
MAR 19 - APR 18  
١٩ مارس - ١٨ أبريل

بيتزا  
خطا

VISA

أبناء الفطير  
سيفيت م  
تفوز ان ارج

الفيديو التجارية

EPPCO

Emirates Bank Group

الاستشاري  
AL ROSTAMANI

Emirates

بيس

مستشفى

مستشفى

مستشفى









١٥

اقتصادية

ALHAYAT

١٥

١٥

اقتصادية

ALHAYAT

١٥

مصر									
بنوك	بنك الائتمان التجاري - مصر	١٢١	٣٩,٥٠	٤٠٠,٠٠	٣٩,١٦	٣٩,١٦	٧,٨٦		
	البنك الأهلي سويسبة جنرال	٣,٩٣٠	٧٧,٨٥	٨٠,٠٠	٧٨,٦٢	٧٩,٠١	٠,٤٤		
	البنك الوطني اللبناني	٧,٦٠٥	١٦,٥٠	١٧,٠٠	١٦,٧٨	١٦,٨٩	٠,١١		
	البنك التجاري الفرنسي - مصر	٢٤,٧٧٥	٥٧,٩٤	٥٧,٩٤	٥٧,٩٤	٥٧,٩٤	٠,٧٩		
	بنك مصر الدولي	٩,٠٥٥	٨٤,٦٥	٨١,٩٣	٨٠,٥٥	٨١,٩٣	١,٥٨		
	البنك الوطني المصري	٥,٧١٩	٤٧,٩٣	٤٧,٩٣	٤٧,٩٣	٤٧,٩٣	٠,٢٦		
	البنك المصري الزراعي	٥,٥٣٦	٨٧,٥٠	٨٨,١٠	٨٨,٢٩	١١,٢٣	٢,٩٤		
	بنك الهندس	٢,٤٤٥	٢١,٠٠	٢٢,٧٨	٢١,٨٣	٢١,٧٨	٠,٠٤		
	مطاحن شرق البلد	٣,٠٩٢٥	٣٩,٥٠	٤١,٠٠	٤٠,٤٣	٤,٥٣	٠,٢٥		
	مصانع	١٧,٥٠٥	٨٠,٥٠	٨٢,٠٠	٨١,١٦	٨١,٨١	٠,٦٥		
غزلية	٥٠٠	٢٠,٧٠	٢٠,٧٠	٢٠,٧٠	٢٠,٤,٢٠	٢,٨٠			
	الإبرام للعقود...	١٦,٢٨٠	٢٠,٧٠	٢١,٢٥	٢١,٢٥	٢,٠٢٢	٠,٠٥		
	مطاحن مصر الوسطى	١,٤٥٥	٣٦,٠٠	٣٦,٢٥	٣٦,١٦	٣٧,١٨	١,١٢		
	مطاحن جنوب القاهرة والجيزة	٢٤,١٦١	٥٥,٨٠	٥١,٩٣	٥١,٩٣	٥١,٩٣	٠,٢١		
	مطاحن وسط وغرب البلد	١٢,٠٠٥	٣١,١٠	٣٣,٤٨	٣٣,١٧	٣٣,١٧	٠,٣٦		
	المصرية لصناعة نشا وجلوكون	٤٣,٩٥٥	٦٥,٠٠	٦٦,٠٥	٦٦,٠٩	٦٦,٥١	٠,٤٣		
	العام للصوامع والتخزين	٣٩,٦٠٦	٥٧,٠٢	٥٩,٠٠	٥٨,٥٥	٥٨,٥٥	٠,٢٥		
	مطاحن مصر العليا	٧٧٠	٢٧,٦٠	٢٨,٠٠	٢٧,٤٤	٢٧,٤٠	٠,٢٥		
	المصر للحبوب والتخزين الزراعية	٦٥	٢٢,٠٥	٢٢,٠٥	٦١,٠٠	٦١,٠٠	٠,٠٠		
	نوعية	٢٠	٢٨,٥٠	٢٩,٤٤	٢٩,٤٤	٢٩,٤٤	١,٢٩		
مصانع	مصر للزيت والصابون	٣٥٠	١١٢,٩٩	١١٢,٣٧	١١٢,٣٨	١١٢,٢٧	٠,٠٤		
	الزيتون للصناعة ومختبراتها	١,١١٥	٢٤,٠٠	٢٤,٠٠	٢٤,٠٧٢	٢٤,٠٧٢	٢,٨٤		
	البويات والصبغات الكيميائية	٠,٠٠	٠,٠٠	٠,٠٠	٠,٠٠	٠,٠٠	٠,٠٠		
	المصرية للصناعات الدوائية	٠,٠٠	٠,٠٠	٠,٠٠	٠,٠٠	٠,٠٠	٠,٠٠		
	فابريز مصر	٠,٠٠	٠,٠٠	٠,٠٠	٠,٠٠	٠,٠٠	٠,٠٠		
	الصناعات الكيميائية المصرية - كيميا	٩,٠١٣	٧,٠٠	٧,٢٥	٧,١١	٧,١٨	٠,٠٠		
	مصر لصناعة الكيماويات	١٠٣	٥١,٥٣	٥١,٥٣	٥٣,٤١	٥٣,٤١	٠,٠٠		
	مصرية للأدوية	٦٧١	٢٥,٥١	٢٥,٥١	٢٥,٥١	٢٥,٥١	١,٤٦		
	شركة للأدوية	١,٥٣٦	١٣٧,٥٠	١٣٨,٠٠	١٣٧,٥٠	١٣٧,٥٠	٠,٠٠		
	الاستشرية للأدوية	٥٤١	٩,٠٥٠	٩,٠٥٠	٩,٠٥٠	٩,٠٥٠	٠,٠٠		
مطاحن	مطاحن للأدوية	١,٥٦٠	٤٦,١١	٤٦,٤٦	٤٦,٥٥	٤٦,١١	٠,١٥		
	مطاحن مصر العليا	٩,٢٨٠	١٣٧,٥٠	١٣٨,٠٠	١٣٧,٥٠	١٣٧,٥٠	٢,٠٣		
	مطاحن جنوب القاهرة والجيزة	٢,٢٤٠	٣٦,٠٠	٣٦,٢٥	٣٦,١٦	٣٦,٢٥	١,٠٩		
	مطاحن وسط وغرب البلد	١٧,٥١٧	٢٠,٥٠	٢١,٠٠	٢٠,٨٠	٢٠,٨٠	٠,٠٠		
	مطاحن مصر الوسطى	٠,٠٠	٠,٠٠	٠,٠٠	٠,٠٠	٠,٠٠	٠,٠٠		
	مطاحن شرق البلد	٠,٠٠	٠,٠٠	٠,٠٠	٠,٠٠	٠,٠٠	٠,٠٠		
	مطاحن جنوب القاهرة والجيزة	٠,٠٠	٠,٠٠	٠,٠٠	٠,٠٠	٠,٠٠	٠,٠٠		
	مطاحن وسط وغرب البلد	٠,٠٠	٠,٠٠	٠,٠٠	٠,٠٠	٠,٠٠	٠,٠٠		
	مطاحن مصر العليا	٠,٠٠	٠,٠٠	٠,٠٠	٠,٠٠	٠,٠٠	٠,٠٠		
	مطاحن جنوب القاهرة والجيزة	٠,٠٠	٠,٠٠	٠,٠٠	٠,٠٠	٠,٠٠	٠,٠٠		
نوعية	مطاحن مصر الوسطى	٠,٠٠	٠,٠٠	٠,٠٠	٠,٠٠	٠,٠٠	٠,٠٠		
	مطاحن شرق البلد	٠,٠٠	٠,٠٠	٠,٠٠	٠,٠٠	٠,٠٠	٠,٠٠		
	مطاحن جنوب القاهرة والجيزة	٠,٠٠	٠,٠٠	٠,٠٠	٠,٠٠	٠,٠٠	٠,٠٠		
	مطاحن وسط وغرب البلد	٠,٠٠	٠,٠٠	٠,٠٠	٠,٠٠	٠,٠٠	٠,٠٠		
	مطاحن مصر العليا	٠,٠٠	٠,٠٠	٠,٠٠	٠,٠٠	٠,٠٠	٠,٠٠		
	مطاحن جنوب القاهرة والجيزة	٠,٠٠	٠,٠٠	٠,٠٠	٠,٠٠	٠,٠٠	٠,٠٠		
	مطاحن وسط وغرب البلد	٠,٠٠	٠,٠٠	٠,٠٠	٠,٠٠	٠,٠٠	٠,٠٠		
	مطاحن مصر العليا	٠,٠٠	٠,٠٠	٠,٠٠	٠,٠٠	٠,٠٠	٠,٠٠		
	مطاحن جنوب القاهرة والجيزة	٠,٠٠	٠,٠٠	٠,٠٠	٠,٠٠	٠,٠٠	٠,٠٠		
	مطاحن وسط وغرب البلد	٠,٠٠	٠,٠٠	٠,٠٠	٠,٠٠	٠,٠٠	٠,٠٠		
مصانع	مطاحن مصر الوسطى	٠,٠٠	٠,٠٠	٠,٠٠	٠,٠٠	٠,٠٠	٠,٠٠		
	مطاحن شرق البلد	٠,٠٠	٠,٠٠	٠,٠٠	٠,٠٠	٠,٠٠	٠,٠٠		
	مطاحن جنوب القاهرة والجيزة	٠,٠٠	٠,٠٠	٠,٠٠	٠,٠٠	٠,٠٠	٠,٠٠		
	مطاحن وسط وغرب البلد	٠,٠٠	٠,٠٠	٠,٠٠	٠,٠٠	٠,٠٠	٠,٠٠		
	مطاحن مصر العليا	٠,٠٠	٠,٠٠	٠,٠٠	٠,٠٠	٠,٠٠	٠,٠٠		
	مطاحن جنوب القاهرة والجيزة	٠,٠٠	٠,٠٠	٠,٠٠	٠,٠٠	٠,٠٠	٠,٠٠		
	مطاحن وسط وغرب البلد	٠,٠٠	٠,٠٠	٠,٠٠	٠,٠٠	٠,٠٠	٠,٠٠		
	مطاحن مصر العليا	٠,٠٠	٠,٠٠	٠,٠٠	٠,٠٠	٠,٠٠	٠,٠٠		
	مطاحن جنوب القاهرة والجيزة	٠,٠٠	٠,٠٠	٠,٠٠	٠,٠٠	٠,٠٠	٠,٠٠		
	مطاحن وسط وغرب البلد	٠,٠٠	٠,٠٠	٠,٠٠	٠,٠٠	٠,٠٠	٠,٠٠		
نوعية	مطاحن مصر الوسطى	٠,٠٠	٠,٠٠	٠,٠٠	٠,٠٠	٠,٠٠	٠,٠٠		
	مطاحن شرق البلد	٠,٠٠	٠,٠٠	٠,٠٠	٠,٠٠	٠,٠٠	٠,٠٠		
	مطاحن جنوب القاهرة والجيزة	٠,٠٠	٠,٠٠	٠,٠٠	٠,٠٠	٠,٠٠	٠,٠٠		
	مطاحن وسط وغرب البلد	٠,٠٠	٠,٠٠	٠,٠٠	٠,٠٠	٠,٠٠	٠,٠٠		
	مطاحن مصر العليا	٠,٠٠	٠,٠٠	٠,٠٠	٠,٠٠	٠,٠٠	٠,٠٠		
	مطاحن جنوب القاهرة والجيزة	٠,٠٠	٠,٠٠	٠,٠٠	٠,٠٠	٠,٠٠	٠,٠٠		
	مطاحن وسط وغرب البلد	٠,٠٠	٠,٠٠	٠,٠٠	٠,٠٠	٠,٠٠	٠,٠٠		
	مطاحن مصر العليا	٠,٠٠	٠,٠٠	٠,٠٠	٠,٠٠	٠,٠٠	٠,٠٠		
	مطاحن جنوب القاهرة والجيزة	٠,٠٠	٠,٠٠	٠,٠٠	٠,٠٠	٠,٠٠	٠,٠٠		
	مطاحن وسط وغرب البلد	٠,٠٠	٠,٠٠	٠,٠٠	٠,٠٠	٠,٠٠	٠,٠٠		

[illegible]

1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20	21	22	23	24	25	26	27	28	29	30	31	32	33	34	35	36	37	38	39	40	41	42	43	44	45	46	47	48	49	50	51	52	53	54	55	56	57	58	59	60	61	62	63	64	65	66	67	68	69	70	71	72	73	74	75	76	77	78	79	80	81	82	83	84	85	86	87	88	89	90	91	92	93	94	95	96	97	98	99	100
---	---	---	---	---	---	---	---	---	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	-----



## مؤشرات اسواق الاسهم الدولية الرئيسية

[illegible]

## UNITED KINGDOM

ABBAY NATIONAL	1298	1312	714.5	18340.74	THAMES WATER	372	339	333.3	17410.91
ADRIAN	434	445	302.83	1854.05	THISTLE HOTELS	875	960	635.5	3255
ALJALOUX & LECHESTER	938	960	593.5	5401.66	TIG GROUP	1785	209	121	1101.88
ALLEN UNICOM	395	399.5	248	1133.2	TOKI GROUP	340	490	690.5	420.25
ALLEN UNICOM	202	202	101.5	13992.39	TOKI GROUP	341.5	349.5	226	4029.7
ALLEN DOMCO	344	372	414	3668.47	TOKI GROUP	645.5	645.5	148.5	1534.03
AMVEDCO	390	390	926	1307.22	UNILEVER (UK)	520.25	525.5	379.12	16980.95
ANGLIAN WATER	852	926	628.5	2305.78	UNITED ASSURANCE GRO	81.4	61.4	624.5	2042.32
ARCADIA GROUP	498.5	498.5	240.05	94.67	UNITED BUSINESSES	288	272	82	1367.92
ARCO	307.5	697.5	399.5	12474.32	UNITED UTILITIES	520.25	525.5	379.12	16980.95
ARCO WIGGINS APL	167.5	167.5	101.5	13992.39	UTD NEWS & MEDIA	682.5	804.5	669.5	371.55
ASB	361.5	433.5	299.5	12474.32	VENDOME LUXURY U	481.5	542.5	324.5	3364.91
ASDA	630	206	106.25	6100.39	VENUS	512	512	265	16102.62
ASSA-BRIT FOODS	230	645	470	3666.47	VESSEY WATER	54.9	54.9	105	151
ASSA-BRIT FOODS	310.5	310.5	247.5	1307.22	WIDBREAD	960	977.5	695	4713.59
AVIS EUROPE	197.5	197.5	124	1150.05	WILLIAMS	366.5	362	303	2787.83
BAA	561.5	607	451	2957.14	WILLIAMS	512	512	265	16102.62
BANK OF SCOTLAND	710	710	315	8683.14	WOOLWICH	387	395.25	224.5	4190.41
BANKS	1875	1848	940.5	17561.13	WPP GROUP	299	299	237.5	2201.54
BAT IND.	960	986.5	727.47	7612.18	YORKSHIRE WATER	490.5	541	331	18859.9
BBA GROUP	418.5	444	315	1745.54	ZENECA	26.9	26.9	17.5	2512.21
BEELEY GROUP	677.5	734.24	583.5	3840.05					
BE	322.25	331.5	158.92	12674.09					
BELLION	516	249.5	134.5	3335.28	ACCOR	1295	1328	767	46478.32
BLUE CIRCLE LTD	103.5	1048.5	203.75	2177.02	AGF-ASLALDE FRN	328.4	336	167.9	56595.09
BOC (UK) LTD	371	755.3	371	1267.47	ALCANTARA	960	960	1075	151
BOC CYCOTE INTL	1326.5	1226.5	630.94	1038.77	ALCATAL-GLTHOM	275	874	775	127074.75
BOPS	906	932	661	8262.71	AXA-AXP	585	585	322.5	193843.81
BREIT	313	368	297	16107.67	BANCAIRE (CIE) SUSP	922	1052	622.51	29229.24
BRIET AGROSPACE	1880	1880	120.57	2707.97	BIC	438.9	532	373.5	24249.41
BRIET PETROLEUM	827.5	956.5	663.5	3712.24	BIP	351	351	270.75	1070.75
BRIT SKY BCASAT	374	637.5	342	5433	BNP	2010	2010	981	19653.78
BRITISH AIR	1189.2	1232.5	777.5	2306.44	BOUYGUES	825	836	473.2	21151.35
BRITISH AIRWAYS	565	76	565	1404.77	BRIC	1169	1284	968	36659.99
BRITISH AIRWAYS	446	489.5	224.5	1212	CAI	61	61	645	91
BRITISH AIRWAYS	733	768	531.5	3774.95	CARREFOUR	361.40	441	2802	13313.64
BRITISH STEEL	144	190.25	128	2799.87	CASINO GUTPHEN	3480	3708	242	22029.46
BRITISH TELECOM	298.25	600	379.5	38547.81	CASINOMADUBOIS	774	925	538	15326.86
BUNZL	233.5	273	188.5	1055.19	CEC	435	435.5	334.8	31319.91
BURBAN CASTROL	1085	1134	950	2303.45	CELESTIM	700	886	580	32177.25
CABLE & WIRELESS	665	665	465	15104.29	CGIP	2214	2348	1582	15754.27
CABLE & WIRELESS	339	339	349	15104.29	CHRISTIAN DIOR	668	1042	550	28150.86
CADAPSHY SCHWEPPEES	734	759	495	2448.31	CIE	890	886	1075	151
CAPBURY SHOPS CENT.	452	456.5	357	1844.16	COMPT. MODERNES	3070	3172	2350	15967.07
CARADON	1075	268.69	159	884.91	DANONE	1186	1218	809	86551.5
CARADON	448	548.5	448	15104.29	DASSAULT AVIATION	1423	1460	981	14499.3
CENTRICENTRA	102	111.5	56.25	4524.71	DAVID L. SYSTEMS	210	212	153.6	127.66
CHENFIELD	387.5	396	319	924.19	DEXIA FRANCE	727	793	518	26723.15
CHIC	2032.5	2047.5	1090	1301.94	EAGLE (GENEVALEDES)	903	938	648	121166.31
CHICOM	853.5	885.5	515	2545.71	ELE-AUTINTE	673	814	525	184716.19
CHICOM	1000	1108.5	673.5	3614.72	ELI LILLY REGRIN SAY	1062	1128	707	12716.66
CHICOM TELECOM	1120	1120	725.1	961.83	ESTORIL INTL	1867	1929	1455	18251.13
COMPASS GROUP	870	872	582.5	3855.34	EURO DISNEY SCA	8.6	10.6	6	6592.2
COMPASS GROUP	273	262.5	167.5	1428.22	FINAXA	459	459	200	27084.67
COMPASS GROUP	271.5	271.5	170.5	1404.75	FINAXA TELECOM	281.7	294.8	187	21669.94
DAILY MAIL	2280	2325	1535	2164.63	FINAXA	281.7	294.8	187	21669.94
DAILY MAIL	342	353.5	222.5	992.48	HAVAS	444	454	365.5	36237.05
DAILY MAIL	287	650.5	270	644.64	HAVAS INTL	460	583	353	10895.56
DAILY MAIL	410.5	426.5	270	644.64	LOREALE	2541	2656	1833	171746.13
DAILY MAIL	605	645.2	461.45	2151.85	LOREALE	412.9	412.9	381	38199.99
DAILY MAIL	517.5	520	370	2897.59	LAGARDERE	220	223.5	166	26314.64
DAILY MAIL	270	462	234.5	234.5	LAGARDERE	1320	1345	910	28257.24
DAILY MAIL	500.5	500.5	270	644.64	LOUIS VUITTON LIMITE	2100	2100	1863	13191.16
DAILY MAIL	129.5	140.5	102	926.51	LOUIS VUITTON LIMITE	1179	1184	1075	151
DAILY MAIL	1091.5	1091.5	718.5	2286.56	MICHELIN	345	399.3	273.8	49699.28
DAILY MAIL	447.5	647.82	490	399.02	MONTAIGNE	1262	1266	1075	151
DAILY MAIL	773.5	780	466	2286.56	MOULINEX	582	586	356.6	97277.5
DAILY MAIL	729.5	729.5	514	2783.2	MONTAIGNE MIXTE SU	1422	1462	1075	151
DAILY MAIL	267	267	191.5	842.94	PARIBAS A	785	866	586	97277.5
DAILY MAIL	167	213	147	947.56	PECHENY A	238.6	306	191.99	19159.9
DAILY MAIL	790	790	286.5	771.64	PERNOD-RICARD	374	394	261	21088.73
DAILY MAIL	367	379	232.3	947.56	PERNOD-RICARD	672	546	626.52	2265.22
DAILY MAIL	1360	1360	733	6583.39	PRUNELLE PRINTMES	3910	3958	2121	87666.06
DAILY MAIL	374.5	416	331.5	10182.65	RENOVA	490	515	480	13048.7
DAILY MAIL	1420	1474	911	5029.41	RENOVA	2048	2715	1620	46765.34
DAILY MAIL	1918	1883	1015	6866.76	RENOVA	203	203	445	40093.33
DAILY MAIL	901.5	900	738	8032.35	RHONE POULAIN C	264.4	303.5	174.1	95158
DAILY MAIL	415	560.5	315	4227.57	SAINT GOBAIN	364	940	745	77071.44
DAILY MAIL	279.5	279.5	193	1053.87	SANOFI	654	667	479	69562.62
DAILY MAIL	766	766	370	1053.87	SANOFI	354.7	384.5	277.3	43797.07
DAILY MAIL	495	455	238.5	14161.35	SEBIDER	899	1125	659	13241.48
DAILY MAIL	938	455	663	2343.79	SETA	246	249.6	194.8	12731.23
DAILY MAIL	518	527.5	427.5	1479.93	SETA-TSMN MICROELS F	428	605	316.5	39519.38
DAILY MAIL	321.5	321.5	158.5	1267.47	SENECA	785	785	674	1075
DAILY MAIL	897	907	518.5	1176.39	SOCIETE GENERALE	982	926	590	88024.25
DAILY MAIL	515	197.5	142.5	1116.29	SODERHO ALLIANCE	3547	3550	2575.3	29631.63
DAILY MAIL	1772	2347	1566	14845.42	SODERHO ALLIANCE	100	139	54.05	10884.44
DAILY MAIL	225.5	225.5	120.5	1267.47	SUEZ LIMITED DATA	107	139	54.05	10884.44
DAILY MAIL	505	1048.5	770.5	1379.94	SUEZ LYONNAISE DES E	782	790	516	96434.19
DAILY MAIL	407	452.5	285	1426.49	SYNTELBAO	704	899	561	3814.3
DAILY MAIL	1082	1108.5	688.5	7826.18	TPI (TV RESE)	654	637	607	17374
DAILY MAIL	455	455	363.5	1426.49	TELECOM-CHF	213	213	165	15434.11
DAILY MAIL	160	307	136.5	874.5	TELECOM-CHF	630	702	443.5	15310.38
DAILY MAIL	545.5	694	461.5	1174.51	UAP (CIE)	232.5	232.5	330	78820.44
DAILY MAIL	1015	1015	652.5	6871.55	UNION	88.7	125	75.4	2157.23
DAILY MAIL	285.25	285.25	158.5	1267.47	UNION	325	325	191.5	1915.06
DAILY MAIL	1108	1135	758	1601.94	UNION	319	319	207	24572.44

## GERMANY

LIBERTY INT'L.	504	568.3	448.	1621.5					
LIPTON TDS SP.	929	348	177.7	501.195.5					
LIQUOR	1240	1301.7	674.43	010.10.7					
LJANERO	22.5	157.3	79.5	734.781					
LJUNO	22.5	143	182	118.077					
LMAC (CARGO) (WAGD)	153.5	153.5	11.5	17.141.5					
LMARKS & SPENCER	800	664.5	599	16593.79					
LMERK	57.6	604.5	453.	21618.9					
LMERKURY ASSET MAN.	1693	1695	1205	300.16					
LMIRRORE	138	230	111	100.1					
LMURF CORP.	173	220.5	171.5	768.98					
LMURKIN	245.25	250.25	110.95	733.77					
LMURKIN CRUCIBLE	404	538.5	393.63	173.77					
LMURKIN WINDMILLS	249.5	249.5	111	171.48					
LMUT WSTM BANK	1167	1190	670	20200.77					
LMUTUAL	75.6	756.5	343.5	840.47					
LMUTUAL INVEST	200.25	200.25	111	100.1					
LMUTUAL POWER	42.3	694	472	7834.65					
LMUTUAL	82.5	831	585	3085.5					
LMUTUAL	161.5	173	123.5	117.25					
LMUTUAL	288	288	161	1561.28					
LMUTUAL	639.5	639.5	463	1278.18					
LMUTUAL	449	449	260	5994.18					
LMUTUAL	121.5	253.5	168	100.1					
LMUTUAL	689.5	689.5	462	1101.58					
LMUTUAL	355	361	194	4253.02					
LMUTUAL	895	905	664.5	2144.25					
LMUTUAL	761	924.5	761	924.5					
LMUTUAL	3107.5	3107.5	2157.5	876.31					
LMUTUAL	109	167.5	104.5	110.66					
LMUTUAL	944.5	933	584	226.13					
LMUTUAL	381.5	450	276	1050.15					
LMUTUAL	923.5	923.5	546.5	2306.15					
LMUTUAL	871	873	540	1688.68					
LMUTUAL	304	1094	605.5	44.25					
LMUTUAL	240	432	292	2567					
LMUTUAL	1055	1055	785	4293.59					
LMUTUAL	700	700	567	789.59					
LMUTUAL	249	308	194.5	1054.31					
LMUTUAL	6124	6124	402	1054.31					
LMUTUAL	249.5	249.5	226.5	1258.98					
LMUTUAL	802.5	1100	699.5	8194.77					
LMUTUAL	873	1125	767	1102.77					
LMUTUAL	208	208.5	189.25	1015.77					
LMUTUAL	767.5	767.5	430	1192.95					
LMUTUAL	980.5	987	515.5	8457.91					
LMUTUAL	719	405.5	319.	413.5					
LMUTUAL	1195	1195	578	701.46					
LMUTUAL	490.5	520	308	8707.34					
LMUTUAL	2170	2170	1512.5	2366.78					
LMUTUAL	186	186.5	131.5	841.13					
LMUTUAL	363	380	619	5375.29					
LMUTUAL	516	545	333.5	6398.28					
LMUTUAL	333.5	373	250	2121					
LMUTUAL	146	151.5	116	800.96					
LMUTUAL	1910	1910	1172.5	2193.35					
LMUTUAL	1072	1072	683.2	41					
LMUTUAL	41	484.5	342	41267.59					
LMUTUAL	118	1332.5	897.5	1521.07					
LMUTUAL	368.5	368.5	261	1292.64					
LMUTUAL	178	196	161	601.61					
LMUTUAL	33.5	383.5	132.5	1301.28					
LMUTUAL	805.5	845	494	44529.93					
LMUTUAL	862	975.5	709	2866.94					
LMUTUAL	293.5	299	173	884.93					
LMUTUAL	191.5	191.5	64.5	1180.96					
LMUTUAL	565	572	364.5	2701.83					
LMUTUAL	191.5	191.5	123.5	813.76					
ADIDAS	277	277.5	252.8						
ALLIANZ LEBENS.	586.5	586.5	307.5						
ALLIANZ LEBENS.	250.5	250.5	1120						
ALLIANZ LEBENS.	147.5	147.5	114						
AAM AACCHAMUNG BETR	305	305	110.5						
AACA COLONIA KONZERN	230	230	141.8						
BANKGSELLSCHAFT BER	38.2	51.5	51.5						
BASF	62.2	73.35	54.9						
BAVER	73	79.12	57.1						
BAYER HYPER.	87.1	91.2	49.75						
BAYERISCHER VEB.	191	191	140.25						
BEIERSDORF	86	96.3	71.4						
BERKLINER KRAFTLEBTE	66.5	66.5	37.7						
BHR-BANK	50.25	50.25	39.23						
BHW HOLDING	30.65	34	28						
BMW	159.6	1619.5	1125						
COMMERZBANK	65.65	64.8	42.44						
DAIMLER-BENZ	134.7	159.5	109.75						
DEGUSSA	91.4	104.7	86.75						
DEPTA-BANK	124.65	124.65							
DEUTSCHE TELEKOM	36.2	44.5	30.8						
DRESDBNER BANK	84.8	87.7	55.9						
DURO VRSICHERUNG	32	32	33.5						
FRIEDRICHSB. CENTRALBANK	73	92	67.5						
FORD HOLDING	700	880	760						
FRESEN. MEDICAL CARE	31.5	32	29.8						
FRESINUS PRUF.	400	400	251						
FRANKFURT-HOESCH KRU	309.5	400	295						
GEHLE	87.5	125.5	87.5						
HEIDELBERG ZEMENT	13	162	123						
HENKEL	111.5	112.5	79.5						
HENKEL PRUF.	122.5	123	44.5						
HEW	68	68	60						
HILF	63	63	60.6						
HOECHST	67.8	88	58.8						
IKB DT.INDSTR.BK	5	40.35	29.5						
KARLSRUHE	91	54	50.5						
KARLSRUHE	72.9	71.5	50.5						
LAEMMEYER	105.5	106.25	65.77						
LEINHE	114.5	1430	900						
LUTHJANS	32.5	37.85	21.7						
LUTHJANS	487	575	371						
MANNESMANN	999	1067	610.5						
METAL KGAA	73.4	75.1	57.5						
METALLGIESSELSCHAFT	36.5	43.18	30.85						
METALLGIESSELSCHAFT	76.3	99.6	58.27						
MUNCH. RUCK. REB.	854	848	389						
NACKER-ROEHR STUTTGART	496	500	365						
NESTLE DEUTSCHLAND	435	485	435						
PREUSSAG	59.8	60.45	61.2						
PREUSSAG	99.8	103.83	65.09						
RWE PRUF.	83.4	83.4	82.8						
RWE-DEA	43	43	40						
SAP	643.5	683.5	590						
SAP PRUF.	698.5	766.5	252.5						
SCHERING	202	209.5	143.2						
SCHWARZ PHARMA	152	152.5	119						
SKW TROSTBERG	248	248	204.3						
SILB CARBON	112.1	130	83.58						
SKW TROSTBERG	61	64.95	49						
SPRINGER (AXEL) R	1490	1669	1720						
SUEDZUCKER	370	447	332.5						
THYSEN	898	410.4	155						
THYSEN INDRISTRIE	408	410.4	155						

## SWITZERLAND

AARE-TESSIN R (ATEL)	935	960	765	2838.66
ABB AG	1899	2427	10320.31	15562.99
ABB BIL	375	485	312.64	2023.37
ACCECO B	430	241	133.36	102.36
ALALUSIUSSE B	1670	1755	1132	3380.23
ALALUSIUSSE B	1664	1750	1160	6811.77
ALARES-SCHWABO B	2598	2000	1495	6057.71
ALBLOIS R	1790	2720	1598	5240.76
BCV B	598	598	346	1904.03
BE VISION B	1642	1646	820	4334.88
BEZELER-SPECIALTY CHEMS	92	182	174.76	102.36
CLARIANT	1428	1475	676	1038.44
CONTINENT SUISSE R	2625	2625	152	60795.66
DE GROMTOWATT B	536	561	513	4717.29
DE GROMTOWATT B	536	561	513	4717.29
DELHELVETIA PATRIA R	2014	2014	1500	3321.09
HOLDERBANK B	1329	1469	1052	676.8
DE HOFMANN R	3135	3135	212	2626
JULIUS BAER B	3135	3135	158	1928.87
KONRAD REISEN R	5360	6220	3725	1614
LENTLE B	689	689	456	2618.2
NEUCHÂTEAU-COLUMBUS B	264	264	102.76	102.36
NOVARTIS B	2383	2383	1554	101829.9
NOVARTIS B	2595	2600	1664.78	17710.87
NOVARTIS R	2586	2605	1660.14	16014.14
NOVARTIS-HUEHLE R	224	233.25	156.75	2400.63
PARAGSA B	1932	2020	1500	2831.36
PHARMA VISION B	1040	1074	694	6364.8
PIERRE H. JOLIN B	393	351	198	2337.71
PIERRE H. JOLIN B	1010	1340	858.6	1187.87
PIERRE H. JOLIN B	779	802	420	1729.83
ROSCHE HOLDING B	2560	26300	11650	41170.87
ROSCHE HOLDING GSH	18760	17135	11505	11780.41
SAIGROUPE R	18760	17135	11505	11780.41
SAIGROUPE R	1595	1416	671.07	2127.74
SCHINDLER R	1366	2120	1150	1419.31
SCHINDLER R	2120	235	715	2967.79
SMIT R	1595	217.75	62.98	2938.36
SPECIALIZED VIS.	867	878	670.17	4335
SULZER MEDICA	368	440	302	3669.6
SULZER MEDICA	1119	1350	799	3669.6
SURVEILLANCE B	2622	3565	2405	3236.78
SURVEILLANCE B	505	655	465.5	1616
SURVEILLANCE B	486	486	263.05	37580.92
SURVEILLANCE B	1243	1243	973.93	37580.92
SWISS RE R	2251	2000	1439	4314.02
SWISS RE R	2251	2260	1239	4780.83
SWISS RE R	450.5	452.5	338	9945.7
SWISS RE R	450.5	450.5	338	9945.7
ZURICH IN R	782	782	426.5	36078.14

## JAPAN

ACOM	6790	8000	4290	995617.6
ADVANTAGE	9760	13600	5736.7	8796.37
ADIENT	9650	10100	7800	412556.7
AMIN SEIKI	1340	1900	1240	37789.99
AMIN SEIKI	1340	1450	1440	8070.14
ALL NIPPON AIRWAYS	3300	900	470	8594.34
ALLWAVE JAPAN	3640	4740	3070	38022.25
ASAHI BANK	7140	1020	405	1638700
ASAHI BEERWRIES	1650	2100	1150	78617.97
ASAHI CHEMICAL IND.	595	845	480	76822.37
ASAHI GLASS	7540	1200	480	886130.50
BANK OF FUKUOKA	485	735	399	305668.1
BANK OF TOKYO-MITSUB	1780	2350	1470	83191.98
BANK OF YOKOHAMA	1460	660	274	466575.8
BEIJI PHARMS	1050	1210	1220	435583.3
BRIDGESTONE	2890	3340	2130	23746.44
CANON	2380	3780	2470	246625.4
CANON CHIEFS	1790	2810	1320	270325.27

**Your World  
Partner in  
Courier,  
Cargo  
and Travel.**

*It's A Small World*

## HONG KONG

AMOV PROPERTIES	6.1	9.9	-5.15	17469.
BANK OF EAST ASIA	15.7	32.9		21918.
BEIJING ENTERPRISE	18.5	63	10.15	11056.
BK OF COMMERCIAL	5.8	16.05	5.15	23181.
CHEUNG KONG HDG.	5.1	96.75	33.6	11717.
CHEUNG KONG INFR.	20.85	27.6	14.75	4700.
CHINA OILSLAND & INV.	2.1	64.5	1.28	10471.
CHINA PETROF. TRSTP.	14.1	38.8	-0.4	22717.
CTICC PACIFIC	27.45	51.25		5896.
CLP HOLDINGS LTD	38.7	45.1	32.2	96297.
COSCO PACIFIC	6.6	18.3	4.17	13342.
CREDIT BANK GP.	18.47	47.5	10.9	1009.
HANG LUNG DEV.	3.47	11.4	2.13	82226.
HANG SENG PACIFIC	10.7	15.9	8.95	14734.
HANG SENG BANK	70	117	34.75	13432.
HONG KONG & SHANGHAI	6.15	9.2	4.82	17736.
HENDERSON LD.DEV.	37.6	77.5	24.5	6151.
HK & CHINA GAS	13.7	16.9	11.85	13893.
HI-TELECOM	15.85	20.4	11.45	39946.
HONG KONG ELECTRIC	26.75	32.7	22	5445.
HSBC HDG.	200	279	125	36332.
HUTCHISON WHAMP.	50	81.5	36	16956.
HYSDN DEV.	13.5	27.5	10.85	13895.
W. HAI BANK	6.6	23.2	2.82	10705.
KERRY PROPERTIES	9.5	21.2	7.1	97170.
NAT. MUTOB DEV.	6.6	9.25	6	14576.
NEW WORLD DEV.	3.98	5.95		50903.
SINO	9.2	1.91	10.13	10644.
SUN HING PAC. PROP.	33	106	33.1	12662.
SUN PACIFIC 'A'	42.7	75	32.6	4001.
SUN PACIFIC 'B'	7.5	12.7	6	25956.
WHAH HDG.	14.1	36.4	10.25	13259.
WHELBROCK & CO.	8.3	21.35	6.5	16622.

SINGAPORE

CERBERUS PACIFIC	4.06	10.5	3.18	1269.1
CITY DEVELOPMENTS	6.8	14.5	4.7	5399.4
CITY DEVELOPMENT INVESTMENT	38	46	1.11	245.9
CYCLE & CARRIAGE	6.35	16.2	4.06	1484.9
DEBS LAND	6.26	12.6	5.7	152
DEBANK OF SINGAPORE	7.5	13.3	7.3	605.6
DESAIR & NEAVE	7.3	13.3	13.3	2176.9
GOODWOOD PARK HOTEL	38	40	38	117.2
GREAT EASTERN LIFE	11.6	25.3	8	172
KEPPEL BANK OF SING.	2.21	4.3	1.58	131.7
KEPPEL CORPORATION	4.54	8.4	1.14	345.3
KEPPEL LAND	1.66	5	1.2	108.0
OVERSEAS INDIAN BANK	6.9	9	2.65	836.8
OVERSEAS INDIAN BANK	4.72	6.14	1.42	352.5
PANASYA HOLDING S	7.1	14.9	3.69	1461.6
SINGAPORE AIRLINE 20	3.33	8.53	7.75	1070.9
SINGAPORE AIRLINES	8.35	8.6	6.65	1070.9
SINGAPORE AIRLINE 20	8.35	8.53	7.75	1070.9
SINGAPORE PRESS INDG.	20.1	20.4	11.8	6913.3
SINGAPORE TECH HLL	1.46	4.08	0.89	99.6
SINGAPORE TELECOM	3.24	3.48	2.05	490.1
SINGAPORE TELECOM 10	3.24	3.48	2.05	490.1
SINGAPORE TELECOM 10	3.24	3.48	2.05	490.1
UNITED OVERSEAS BANK	6.55	9.85	5	615.0
WING TAI HOLDINGS	1.26	4.7	0.75	73.5

## MALAYSIA

BERJAYA SPORTS TOTO	10.6	14.4	6.95	6064.47
GENTING	13.9	17.6	7	9760.52
GLIMCO HOPE PLTN.	4.26	9.44	3.72	4271.9
HICOM HOLDINGS	2.12	7.15	1.39	2094.48
KUALA LUMPUR KEPONG	8.23	9.95	5.4	6294.74
MELBURN COMMUNITAS	3.12	5.35	1.12	4685.07
MALAYAN BANKING	13.9	29.5	8.2	15893.5
MALAYSIA INTL-SHIPPI	5.05	7.2	4.02	5050
NESTLE (MALAYSIA)	20	21.4	16.6	4690
NORTH BORNED TIMBERS	8.7	5.4	2.96	5728.28
ORIENTAL HOLDINGS	1.96	11.7	1.3	1635
ORIENTAL OIL	9	14.88	2.97	2329.11
PERKILAS PLANTATIONS	6.15	7.8	4.44	2203
PETRONAS GAS	10.2	10.3	6.9	18447.1
PROTON (PERUSAHAAN O)	6	17	2.02	3258.15

## AUSTRALIA

AMCOR	6.38	8.93	6.18	406
AUS-SE BANKING GRO	9.48	11.45	7.7	144
BORAL	3.66	4.46	3.37	414
BRAMBLES LTD.	29.9	31.05	19.88	607
BROOKLYN HILL CITY	14.36	19.85	16.5	106
CANAL-BK OF AUS	17.51	18.7	12.34	160
COCA-COLA AMATLT.	12.22	17.2	9.98	103
COLES MYER	3.73	7.64	5.67	845
COP	4.48	5.9	4.81	493
POSTERS BREWING GP	3.15	3.2	2.45	539
LEND LEASE CORP.	34.9	35.56	21.15	875
NEWCASTLE	19.68	22.58	15.51	294
NET MGMT HOLDINGS	3.06	3.15	2.12	513
NAUTICS	9.24	9.55	5.67	180
NEWS CORP. PREFRD.	7.9	8.18	4.67	395
NEWS AND BCAST.	7.8	7.8	4.77	355
RIO TINTO	18.69	23.23	16.05	120
SANTOS	8.87	7.43	4.42	355
ST GEORGE BANK	5.53	9.28	7.33	388
TELTRA CORP	3.6	3.63	2.6	464
WESTPAC TRUST	3.16	3.18	2.34	370
WESTPAC BANK	9.98	10.44	6.55	190
WILLIS TOWERS	5.04	8.74	4.23	629
WOODSIDE PTL	13.5	13.55	8.66	64
WOOLWORTHS	5.52	5.52	3.32	565

## NEW YORK

ABBOTT LABS.	74.25	75.25	53.75	567
AIRTRUCK COMMUNICATI	43.44	45.06	22.38	219
ALBERTSONS	39.38	49.44	30.5	121
ALLIANCE GENERAL	42	46.4	23.43	103
ALLSTATE CORP.	92.25	94	59.36	396
ALUMINUM COOF AM.	72.25	88.75	65.75	124
AMER. EXPRESS	88	89.56	81	143
AMER. GENERAL	98.81	98.81	36.5	143
AMER. HOME PRDS.	91.88	96	57.25	596
AMER. INT'L	112.18	118.81	76	829
AMGEN	41.69	46.69	22.38	112
AMGEN	54.25	68.38	45.94	142
AMOCO	124.88	138.88	79.13	111
AMERICAN-BUSCH	83.33	154.78	79.75	112
APPLIED MATS.	36.25	54	22.81	133
ARCHER-DANLS.-MIDL.	22.5	24.19	16.43	128
ARMSTRONG	46.68	47.88	27.98	129
ATLANTIC RICHFIELD	75.41	86.69	62.5	241
AUTOMATIC DATA PROC.	60.69	62.63	41.5	181
BAC ONE	57	57.53	33.59	213
BANK OF AMERICA	51.94	56.38	33.88	213
BANK OF NEW YORK	56.63	57.37	33.81	213
BANKAMERICA	73.43	81	50.06	309
BANKWEST	97.64	98	63.63	141
BAXTER INT'L	60.69	60.69	32.38	155
BELL ATLANTIC	89	93.5	57.63	691
BELL SOUTH	59.13	62.25	39.73	586
BERKSHIRE HATHAWAY	549.00	549.00	359.00	657
BEST	105.25	108.06	101	501
BOEING	50.13	60	43	501
BRISTOL MYERS SQUIBB	96.5	103.44	58.38	979
CAMPBELL CO.	58.63	59.38	48.38	279
CAMPBELL SOUP	58.63	59.38	48.38	279
CARNIVAL CORP.	57.5	58.56	34.5	170
CATERPILLAR	52.63	60.94	38.44	195
CDI	29	31.68	16.28	151
CHANDLER	31.75	37.5	20	268
CHASE MANHATTAN	119.81	126.38	85.38	504
CHRYSLER	71.79	88.69	62.25	521
CIBER	37.75	38.31	24.38	243
CIEN	77.44	80	61.25	131
CIGNA	77.17	199.5	139.82	131
CISCO SYSTEMS	65.81	65.94	39.02	163
CLOROX	127.48	144.19	101.88	163
COCA COLA	69.56	71.88	55.36	172
COCA COLA ENTS.	34.19	36.88	18.56	132
COLGATE-PALM.	80.06	81.13	49.75	236
COM. SUPPLY HEALTHC.	26.44	44.13	26.44	151
COMPAQ COMPUTERS	34.06	39.13	14.4	510
COMP. ASSOC. INT'L	47.13	58.06	25.33	257
CONAGRA	28.5	38.19	23.94	135
CONSTATES & HUN	90.82	82	60.69	129
CSX	58.13	61.75	44.25	129
DAYTON-HUDSON	56.75	76	40.63	166
DEERE & CO.	57.63	69.28	41.88	144
DEERE CORP.	126.31	126.31	92.38	144
DISNEY (WALT)	114.38	114.88	71.13	776
DOW CHEMICALS	89.51	101.5	78.63	203
DUPONT DE NEMOU	49.75	50.75	30.75	199
DUKE ENERGY	55.31	56.19	42.13	199
EASTMAN KODAK	96.06	91.58	54.13	214
ELECTRONIC DATA SYST	44.31	46.63	32.5	214
EMERSON	65.81	66.38	36.63	277
EMERSON ELECTRIC	60.69	64.81	45	277
ENRON CORP.	45.63	45.63	35.63	136
EXCON	34.61	66.81	49.62	138
FARMER	65.81	66.38	36.63	277
FIFTH THIRD BANCORP.	79.38	82.75	46.83	123
FIRST CHICAGO NBD	81	85.38	51.38	235
FIRST DATA	52.5	45.44	25.69	139
FLEET	50.13	52.38	31.98	151
FLEET FINLPG	79.69	80	55.5	217
FORD MOTOR	55.25	55.25	30.75	628
FREDDIE MAC	48.88	48.88	27.13	331
GAF	63.81	63.81	39.38	151
GAP	44.44	44.44	19.92	175
GEN. ELEC.	78.19	78.86	48.87	255
GEN. ELECTRIC	78.19	78.86	48.87	255
GEN. RE	71.69	219.38	154	167
GENERAL MOTORS	66.13	67.39	50	467
GEORGIA PACIFIC	58.25	76.13	50.46	396
GILLETTE	106.13	106.81	60.63	144
GTE	54.13	55.31	41.63	513
HALLIBURTON	44.88	62.09	30.87	117
HENZ HJ	59.25	59.31	38.75	216
HOMER PACKARD	67	71.58	49	151
HOME DEPOT	67	67.13	34.83	489
HOUSHOLD INT'L	139.88	140.25	79.25	149
ILLINOIS TOOL WORKS.	57.13	60.13	40.46	149
INTEL	101.5	100.5	65.25	499
INT'L BUS. MACH.	60.62	112.88	64.62	992
INT'L PAPER	46.13	59.94	39	454
JOHN & CO.	70.86	65.25	32.25	151
KILLGOLD	64.89	50.31	32.19	195
KEYCORP	68.81	72.88	48.38	151
KILBREEK-CLARK	55	56.25	44.63	305
LUMBER	66.81	71.94	39.63	151
LOCKHEED MARTIN CORP	111.81	112	79.25	217
LOEWS	100.94	115	85.88	166
LOWE'S TECHNOLOGIES	102.38	102.38	60.63	144
MARSH & MCLENNAN	84.69	84.69	56.62	138
MATTEL	41.28	42.31	24	143
MAY	62.19	62.19	44	138
MBA	8.81	34.88	15.58	548
MC DONALDS	58.25	54.69	43.25	264
MCI COMMS	42.84	48.31	27.31	306
MCNAMARA	57.75	29.19	19.92	151
MERCK	116.69	64.31	36.31	157
MERX	124.09	124.09	81.5	149
MERRILL LYNCH	70.19	77.81	42.94	238
METRO LETTER DTY	66.81	65.57	36.81	151
MICROSOFT	155.13	159.25	90.13	187
MINNESOTA MNGT MNGF	87.94	103.5	80.56	366
MONTGOMERY MNGT	72	77.44	45.63	151
MUNGA	50.94	52.75	30.31	303
MORGAN UP	111.38	122.44	93.5	195
MOTOROLA	101.19	89.54	59.19	395
MOTOROLA	97	64.81	34.5	151
NATIONSBANK	60.62	71.19	55.38	617
NORFOLK SOUTHERN	36.13	37.87	28.41	1361
NOVARTIS	53.13	53.13	36.13	151
ORACLE CORP.	25.13	41.13	18.06	247
P & G E	29.69	30.26	22.25	1249
PENNEY CO.	68.38	68.38	45.25	1249
PERKINS	60	60	36.13	151
PFIZER INC.	87.31	87.31	41.69	1129
PHARMACIA UPPOHIN	47.19	40.75	28.73	109
PIERCE FENNER SMITH	37.81	37.81	23.63	207
PITNEY-BOWES	45.88	46.13	28.25	731
PNC BANK	54.69	58.13	38	166
PROCTER & GAMBLE	58.38	84.69	57.37	111
RAYONITE	65.81	65.81	36.13	151
SAFARI	71.38	71.38	42.88	107
SARA LEE CORP.	56.94	59.94	38.63	2694
SBC COMMUNICATIONS	76.38	78.63	49.88	708
SCIENTIFIC MACHS	77.63	77.63	38.38	238
SCHILLERBERG	74.5	94.19	49.25	3748
SEARS ROEBUCK	55.66	64.69	39.88	218
SOUTHERN	24.88	26	20	1716
SOUTHERN	61	61.44	44.26	238
SUN MICROSYSTEMS	46.25	53.31	26.63	745
SUNTRUST BANKS	72.5	74.94	44.5	1528
TELE COMMUNICATIONS	39.5	30.75	11	1382
TEXACO	36.25	63.13	49.38	3078
TEXACO	36.25	63.13	49.38	3078
TIME WARNER	66.81	67.5	40.75	643
TRAVELERS GP	56.06	56.5	30.92	2161
TYCO INT'L	47.81	48.75	22.29	2630
UNION PACIFIC	60.81	72.44	55.66	1503
UNION PACIFIC	60.81	72.44	55.66	1503
US BANCORP DEL.	115.06	118	71	151
US WEST MEDIA GP	30.63	31	16.13	1857
US WEST COMMUNICATION	51.5	51.5	31.38	289
US WEST COMMUNICATION	44.19	47.81	25.38	1253
US WEST COMMUNICATION	44.19	47.81	25.38	1253
WACHOVIA CORP.	45.25	83.38	13.13	151
WAL. MART STORES	45.38	45.5	24.63	102
WALGREEN	36.75	37.13	20.56	1819
WARNER LAMBERT	144.81	151.69	81.63	933
WELLS FARGO	314.69	314.69	246	246
WELLS FARGO	314.69	314.69	246	246
WORLD COM INC.GA.	36.39	39	21.88	990
XEROX	87.31	87.31	55.25	2827

□ أسعار الأسهم مقدمة من شركة ديتاستريم انترناشيونال (Datastream International) بموجب اتفاق خاص. □ الصفحة من أعداد وتصميم الحياة. □ أسعار الأسهم هي أسعار إغلاق السوق، أسعار للعملات المحلية، باستثناء السوق الأمريكية التي هي أسعار إغلاق دولي. □

ب. اذكر اوجه شبي النصارى العربى السورى الذين جازوا الى بلاد العرب في القرن الاول من الهجرة







## وحدة العراقيين أقوى من اختلافاتهم

# مستقبل العراق وأوهام التقسيم

سامي العسكري \*

■ منذ غزو النظام العراقي لدولة الكويت، وما تلاه من حرب مدمرة وعقوبات اقتصادية باهظة دفع ثمنها الشعب، والحديث لا يتوقف عن احتمالات تقسيم العراق. وهو حديث يتزايد كلما اشتعلت أزمة من الأزمات في علاقات نظام بغداد مع الأمم المتحدة أو الولايات المتحدة. والمتابع للخطبة العراقية يجد تنازلاً بين طرح مسألة التقسيم وبين إسقاط نظام صدام. حتى كأنه يراد دفع العرب والمسلمين إلى الاستسلام بان ليس أمام العراقيين سوى أحد خيارين: إما القبول بتفتيت بلادهم وتقسيمها إلى كيانات هزيلة، أو القبول باستمرار صدام في السلطة بكل ما يحمله هذا الخيار من محن وماس تصب على العراقيين منذ ثلاثة عقود.

وقبل الخوض في الدوافع التي تقف وراء حملة التخويف من تقسيم العراق نتيجته انهيار النظام الحاكم وسقوطه، ودور النظام العراقي والأطراف المستفيدة من بقائه في هذه الحملة المنظمة، لا بد من التساؤل عن حقيقة ما يجري في الساحة العراقية، وهل إن عوامل التقسيم والتجزئة جازمة تنتظر الظروف المؤاتية ليحقق الكابوس الذي يراد تخويف الجميع منه وشل إرادة التغيير في الأوساط العربية والإسلامية، ثم هل إن استمرار صدام في السلطة يشكل ضماناً حقيقية لبقاء العراق موحداً أم أنه عنصر من العناصر الفاعلة في تحقيق مشروع التقسيم الذي لا نكتف أن بعض القوى الدولية ترغب فيه ويخطط له؟

إن سيناريوهات التقسيم التي تروج بصياغتها في أوقات الأزمات تركز على تكوينات الشعب العراقي المتوترة، فتعتمد على مواد أولية تؤهل العراق أكثر من غيره من بلدان المنطقة بشروع التقسيم. فقومياً يضم العراق العرب والكراد والتركمان والآشوريين، ومنشعباً الشيعية والسنة، وبنسبة المسلمين والمسيحيين والصابئة. هذا التنوع القومي والديني والمنطقي، الذي يشكل إحدى خصائص المجتمع العراقي ومظهر من مظاهر عبق التاريخ والحضاري، ينظر إليه البعض على أنه أرضية مناسبة لتفتته وانقسامه. غير أن واضعي سيناريوهات التقسيم - المفترضة - يركزون على شريحتين من الشرائح التي تشكل منها الشعب العراقي، تعرضت على امتداد الحكومات التي تعاقبت على السلطة في العراق إلى الظلم الاجتماعي والسياسي والحقوقي، وهما الشيعية والكراد. وزاد الظلم منذ مجيء حزب البعث إلى السلطة في العراق (في انقلاب تموز (يوليو) ١٩٦٨، فالشيعية، ورغم كونهم يمثلون الأغلبية العربية في العراق، مورست بحقهم سياسة طائفية، إذ حرموا من ثروة مراكز متقدمة في إدارة البلاد، واعتبروا يوماً - في نظر السلطة، من الدرجة الثانية - وجرى باستمرار التشكيك في

عراقيتهم ووطنيتهم، على رغم أن نورهم كان بارزاً في بناء العراق والدفاع عنه، وأسسى إلى ثقافتهم الإسلامية، وقام النظام قبيل حربه مع إيران بسحب الجنسية العراقية من آلاف العوائل الشيعية ورميهم على الحدود العراقية - الإيرانية بعد مصادرة وثائقهم الرسمية وممتلكاتهم.

غير أن هذه السياسة الظالمة التي مورست بحقهم لم تنفعهم إلى التوجه بان هذه الممارسات تمثل سياسة تنطلق من اعتبارات مذهبية، وإن السلطة البعثية تضطلع لهاهم شيعية معارضة لحكم سني. وربما نجد هذا الوعي مجسداً بشكل واضح في البيانات السياسية التي ألقاها الزعيم الديني السيد محمد باقر الصدر قبيل إعدامه عام ١٩٨٠، حين حذر العراقيين من أن تنطلي عليهم اللعبة الطائفية التي يلعبها النظام، مؤكداً بان النظام البعثي ليس نظاماً سنياً يضطهد الشيعية إنما هو نظام ديكتاتوري معاد للشعب العراقي وللدن الإسلامي، فهو لا يتوقع عن تصفية معارضيه من السنة أو الشيعية. هذا الوعي المبكر قوت على النظام استخدام الورقة الطائفية في مواجهة المعارضة الواسعة التي أيدتها الشعب العراقي.

إن الشيعية لا ينظرون إلى أنفسهم على أساس أنهم أقلية محرومة من حقوقها، فتستوهم قضية التقسيم أو يسيل لعابهم على كيان طائفي هزيل، بل هم يرون أن كل العراق هو بلادهم وبلد أخوتهم من بقية المذاهب والديانات، وكانت انتفاضة شعبان عام ١٩٩١ تجربة فذة، تكشف فيها موقف شيعية العراق وحرصهم على وحدة وطنهم، فلم يطرح المتفوضون مشروع «الدولة الشيعية، المزعومة في الجنوب على رغم سيطرتهم على كل المحافظات الجنوبية لأسابيع عدة، بل كان شعارهم مواصلة الانتفاضة حتى تحرير كامل العراق من قبضة نظام صدام وإقامة حكم وطني يحفظ للعراق وحدته، ويحده لممارسة دوره البناء في إعادة الأمن والاستقرار في المنطقة. ولم تسجل أحداث الانتفاضة أية ممارسات طائفية في المناطق التي خرجت من سيطرة النظام.

وما نشير إليه ليس استثناء في تاريخهم، فخلال الأحداث التي شهدها العراق في مطلع القرن الجاري، وحين تصدى العراقيون للقوات البريطانية التي غزت بلادهم، تجسدت الوحدة بأروع صورها، فعلى رغم أن ثورة العشرين في الحيرة كانت قياداتها من علماء الدين الشيعية الذي كانوا العشائر العراقية العربية في مناطق الفرات الأوسط لطرد القوات البريطانية من العراق وإقامة حكم وطني مستقل كان أبرز مطالب تلك القيادات تنصيب أحد أبناء الشريف حسين (سني) ملكاً على العراق، وهو المطلب الذي اضطرت الحكومة البريطانية للاستجابة له، فنصب الملك فيصل الأول وحظي بمبايعة العديد من تلك القيادات البعثية الشيعية.

إن ما يسعى له شيعية العراق هو تحرير

على هامش الأزمة التفافاً والمهددة بالكوارث:

# هل في الساحة فرصة لرؤية أخرى توفق بين واشنطن وبغداد؟

أكرم الحكيم \*

■ إذا صحت بعض التحليلات والتوقعات المتداولة في وسائل الإعلام العالمية، التي بدأت تحدد تاريخ للهجوم العسكري الأنكلو - اميريكي على النظام العراقي، قريباً أصبح الوقت غير مناسب لثبات قد تنفع في منع الأزمة من الوصول إلى نقطة الانحلال.

وعلى فرض عدم صحة أو عدم بقاء بعض تلك التحليلات والتوقعات، وقوة الأمل بإمكان تصديق غننا فسحة من الوقت تسمح بتمرير بعض الحلول.

لا يصح التعامل مع أزمة، عمرها وفق أقل التقديرات سبعة أعوام، من منطلق تسكين الأمل والتخفيف الموضعي للاحتقان والورم بدلاً من العلاج الجذري الشامل الذي يتطلب إجراءات غير مألوفة، أما نحن فنعتقد بان جنون الأزمة من النظام العراقي تمتد إلى تموز (يوليو) ١٩٧٩ أي ما يقارب العشرين عاماً، ولا يزال العراقيون يشكون كيف زر العراق لدول حلف الأطلسي، ولم تمر أسابيع حتى عرف العراقيون أن قرارات غاية في الخطورة تم اتخاذها، في مقدمها تسخير ملايين العراقيين إضافة إلى موارد الكيان العراقي وقدراته في حرق حرب طويلة هدفها احتصاص زخم الثورة الإيرانية في عامها الأول وربما لاسقاط قيادتها المنتعنة عن التفاهم أو الرضوخ للمعادلات القائمة.

وهكذا تم إعدام تلك القيادة الحزبية الحاكمة في العراق آنذاك لإيجاد الرجل القوي الذي يمسك بيده ويوجه القراء. ثم بدأت قوى بولية كبرى بوضع مخزونها الاستراتيجي من السلاح تحت تصرف النظام العراقي، تم وبسياسة وضع مقدرات بلد عريق في المنطقة بيد شخص واحد لا تحكم قراراته أية قيم عقلانية وناضجة ومألوفة، والأذى من تلك قات دولاً عالمية كبرى ولعشر سنوات بتقديم كل أنواع الدعم العسكري والتقني والمعلوماتي والاقتصادي لئلا يذو النظام. وبهذا تكونت أخطر حالة سياسية في العراق ومستفك الأراضي الخاسية مستقبلاً لأزمات ربما لا تكون الأزمة الأخيرة آخرها وأخطرها إذا بقي صدام في السلطة.

ليست المعارضة العراقية وحدها التي تجتار بعض فصائلها في كيفية التعامل مع الأزمة الأخيرة، بل ربما تشاركها في هذه الحيرة أنظمة وحركات سياسية عربية، ولا يعامل بعض القوى الدوائر الإقليمية سوى مآزق بعض المصنوعات العراقية المحسوسة على المعارضة والمتخمصة برقع الشعارات الثورية، فالغالب تلك الدوائر والمجموعات الصورية عاجزة في النهاية عن فصل مواقفها

ترحب «الحياة» برسائل قرائها وتنتشر منها ما لا يتعارض وقرائن النشر وما يحفظ حرية الرأي في أن تحتفظ «الحياة» بنشر تنقيح الرسائل واختصارها، وتعتبر من عدم رد الرسائل التي لا تنشر، رجاءاً، توجب الرسائل بواسطة الفاكس أو البريد إلى أي من مكاتب «الحياة» الدائرة عناوينها وأرقامها في أسفل صفحة الرأي.

## «الأزدواجية والديمقراطية»

■ تقدم السيد وضاح شرارة في موضوعه «الأزدواجية في السلطة الإيرانية» نشر في «الحياة» بتاريخ ١٢ شباط (فبراير) الجاري بمؤاخذات أوجحتها ظروف الحصول الصحفي في السياسة الإيرانية مع العالم الخارجي، وعلى رغم أن هذه النقاط التي أثارها في مقاله لا يمكن اعتبارها مؤاخذات سليمة إلا أن الواضح من خلال المقال أنه نتاج الصحافة المشوهة. ولا يخفى على أحد أن الحروب الأهلية والانقسامات التي شهدتها بعض الدول العربية أثرت بشكل أو بآخر على رأي الفرد العربي، فالرد العربي أصبح لا يصح كل ما يقال أو يكتب له، وأصبح العالم العربي دائم الاتصال بالعالم الخارجي وسيل هذا الاتصال تطور يوماً بعد يوم، أما الحالة الإيرانية التي يتحدث عنها شرارة فإنها لا تمت إلى الأزدواجية بصلة، بل على العكس تماماً إنها نوع من الحرية وإبداء الرأي والديمقراطية التي يحلم الفرد العربي بجزء يسير منها.

أما الأساتي الأميركيكية بوجود الانقسامات والتناقضات والخلافات والأزدواجية في إيران، أصبحت كل هذه لا تهم القارئ العربي الذي يعرف الآن جيداً موقف إيران من عملية السلام ومن الصراع في السودان ومن الحرب في الجزائر... الخ، وكلها قضايا عربية بحثت نهم القارئ العربي القارئ العربي الذي يعي أكثر من أي وقت مضى السياسة الأميركية في العالم عمومها، وفي العالم العربي خصوصاً. فليصبر شرارة أن ما يحدث في إيران من تدخلات أو تدخلات أو تدخلات، بحث في أحد بلداننا العربية فيما يرى ماذا سيكون هناك من الانحلال والأعداء والتقي، هذا إذا فرضنا حدوث ذلك. وتبقى النتيجة التي يريد الكاتب أن يصل إليها بسبب الانقسامات والحاصل في الصحافة الإيرانية أو اختلاف الرأي في مجلس الشورى وغير ذلك، بأن الرأي في إيران سيؤول إلى حرب أهلية على مثال الديمقراطية السوفياتية، وعلى رغم أن العالم برهنته، خصوصاً أميركا، على علمه مؤد بأن هذه النتيجة بعيدة جداً.

مونتريال - محمد الجبوري

## رأي «الحياة» أم رأي؟

السيد المحرر،

قرأت في «الحياة» مقالاً للسيد حازم صاغية يدعو فيه إلى الخروج على الأفكار المقدسة والقبول بتقسيم العراق، فلا داعي في نظره لأن تستمر الكوارث في هذا البلد باسم وحدة البلاد واجترار سيادة العراق وزيارة الوطني. في اعتقادي أن هناك دولة واحدة في العالم تتمنى تقسيم العراق، وإن كانت لا تبادي بذلك علناً، هي إسرائيل. فالعراق هو الدولة العربية التي كانت ذات يوم تهدد مخططات إسرائيل في الشرق الأوسط بما يملكه من ثروة نفطية ومائية ومن تقدم في حقل البحوث العلمية والتكنولوجية ومن بنية تحتية وكوادر فنية تضاهي تلك التي تملكها إسرائيل، هذا فضلاً عن القدرات القتالية التي أثبت الجيش العراقي امتلاكها خلال ثلثي سنوات من حربه البائسة ضد إيران.

ومن حق كل قارئ أن استعمل كل «الحياة» تنمى ما يأتي في المقالات التي تنشر أن أنها تمثل رأي أصحابها فقط، وحين يصدم هؤلاء بمقالاتهم مشاعر كل مواطن عربي من المحيط إلى الخليج فأي مصلحة لـ «الحياة» في نشرها.

مع الاحترام والتقدير  
باريس - ناظم القضاة

تعقيب:

يعني طاعة السائل إلى أن الرأي لا رأي «الحياة» التي تنشر في ما أقصه، إلى تعدد الآراء لا رأي الواحد. أما الدعوة إلى تقديم العراق فهي عالم أدمع، فالطال هو رغب القسمة على السياسة وإيلاء الأولوية للحياة والثبات غداً تم هذا بالوحدة فكان أفضل، وأنا أذكر أن يتم بعيرها، غلتناش الاختلافات جميعاً، فنتفان أخيراً لا من ذكرها العراق، مثل معظم الكيانات العربية مشروع إنشاء الاستعمار، وكثيراً ما طالب القوميين العرب بالتحلل من واقع على السيطرة الشيعية التي يعني أن البلدان ليست مقسمة، ولو أن ذلك في وجهه يعينها. أما الثانية فرفض من الحجة السقيمة حول ما تقوله إسرائيل وما يناسب إسرائيل، ومن ثم رفض حجة التفكير والاقتراح سلفاً لجود أن إسرائيل تقول ذلك أو تريد ذلك. إن هذا الشيء يحاكم التفكير التي أسكت الناس بحجة أن الشيطان يتحدث من خلالهم وراء هذا الملحق عدد من البوزات تفرض على السيد قضاة أن يفكر قليلاً ويرد قبل سخافه في إصدار الأحكام.

حازم صاغية

للاطلاع بنظام صدام. إن عاملين كانا وراء الصيغة الشيعية التي تصطلح بها المعارضة العراقية، أولهما سعي النظام والمرتبطين به لأضفاء الصفة الطائفية على نشاط المعارضة مستفدين من بعض الأخطاء ونقاط الخلل في البنى والاطر السياسية التي انتشلتها المعارضة في الخارج، والعامل الثاني هو سعة نشاط المعارضة في داخل العراق وخارجه في الأوساط الشيعية التي كان سهمها كبيراً من الظلم والتقصير السببية والملاحقة التي تعرضت لها على يد أجهزة النظام.

إن موضوع تقسيم العراق بات يشكل «فرصة» لتخويف دوائر القرار السياسي في المنطقة، وبفعها باتجاه الوقوف أمام أية محاولة جادة لإسقاط النظام، فليس من باب المصادفة أن نجد الذين تقسم أصواتهم بالحزبين من التقسيم، هم أكثر الأطراف تضرباً من سقوط النظام البعثي.

إن العراقيين - كل العراقيين - هم أكثر الناس حرصاً على وحدة بلادهم، وأشدهم تمسكاً بوحدة الوطن، وأقربهم على احباط مخططات أعداء الوطن والمترصين به.

\* كاتب عراقي مقيم في بريطانيا.

هو قيام حكم وطني يعامل الكراد كشرعاء حقيقيين في الوطن الذي ساهموا في بذاثة الدفاع عنه، وإن تتوقف سياسات التمييز القومي التي سارت عليها الحكومات التي تعاقبت على الحكم في بغداد، وحتى تلك القيادات السياسية الطامحة إلى بناء دولة كردية مستقلة تترك جيداً استحالة هذا الأمر ضمن معطيات الواقع السياسي في المنطقة، ومطالبتها في جوهرها تشكل رد فعل لسياسة السلطة المركزية في العاصمة.

إن محاولة تصوير الصراع الدائر في العراق بين النظام والشعب على أنه صراع بين السلطة السنية العربية من جهة وبين الشيعية والكراد من جهة أخرى، هي محاولة مضللة، لا تكشف حقيقة الصراع، ولا تجسد مفرداته تجسداً واقعياً، فالعلاقة بين نظام صدام لم تكن يوماً مقصورة على الشيعية والكراد، بل إن أولى مواجهات النظام كانت مع الأجيال السياسية المحسوبة على السنة، فأول عالم ديني يغتاله النظام في العراق كان الشيخ عبد العزيز البدر، والمحاولات الانقلابية التي قادها ضباط وعسكريون سنة لا تعد ولا تحصى، ربما أبرزها الانقلاب الذي قاده مظلوم الصغير، والتمردة التي تعرضت لها العظمى راجي الكردي الذي سررت أخباره المخابرات الأميركية عام ١٩٩٢ وغيرها من المحاولات

بلادهم من قبضة الأنظمة الديكتاتورية، وإقامة نظام يجسد الوحدة الوطنية، ويمثل مختلف تكوينات الشعب العراقي، ويصون استقلال الوطن، ويعزز دوره البناء والإيجابي في المنطقة.

والكراد هم الشريحة الأخرى من شرائح المجتمع العراقي التي نالها نصيب وافر من الظلم والاضطهاد، حين حرمت من أبسط حقوق المواطنة، ومارس النظام البعثي سياسة تغيير التركيبة السكانية للمنطقة الشمالية، وشن حروباً طاللة بحق الكرد، فاستخدم الغارات السامة لإبادة مدينة حلبجة الكردية عام ١٩٨٧، وعلى رغم كل ذلك، ظل الكراد أوفياء لتربة ووطنهم، ولم تنجح ممارسات النظام الشوفينية في إيهامهم بأن معركتهم هي معركة بين العرب والكراد، بل أبركوا منذ وقت مبكر بأن سياسات القمع والاضطهاد التي يتعرضون لها لا تنطلق من منطلقات وطنية أو قومية، بل من نزعة ديكتاتورية للحكام، الذين لا يميزون في سياسة الظلم التي يمارسونها بين عربي أو كردي أو تركمني.

وإذا استثنينا بعض الاتجاهات السياسية الصغيرة والمتفرقة، تعرض الغالبية العظمى من الكراد وقياداتهم السياسية كثيراً على وحدة العراق أرضاً وشعباً، وكل ما تنطلق إليه

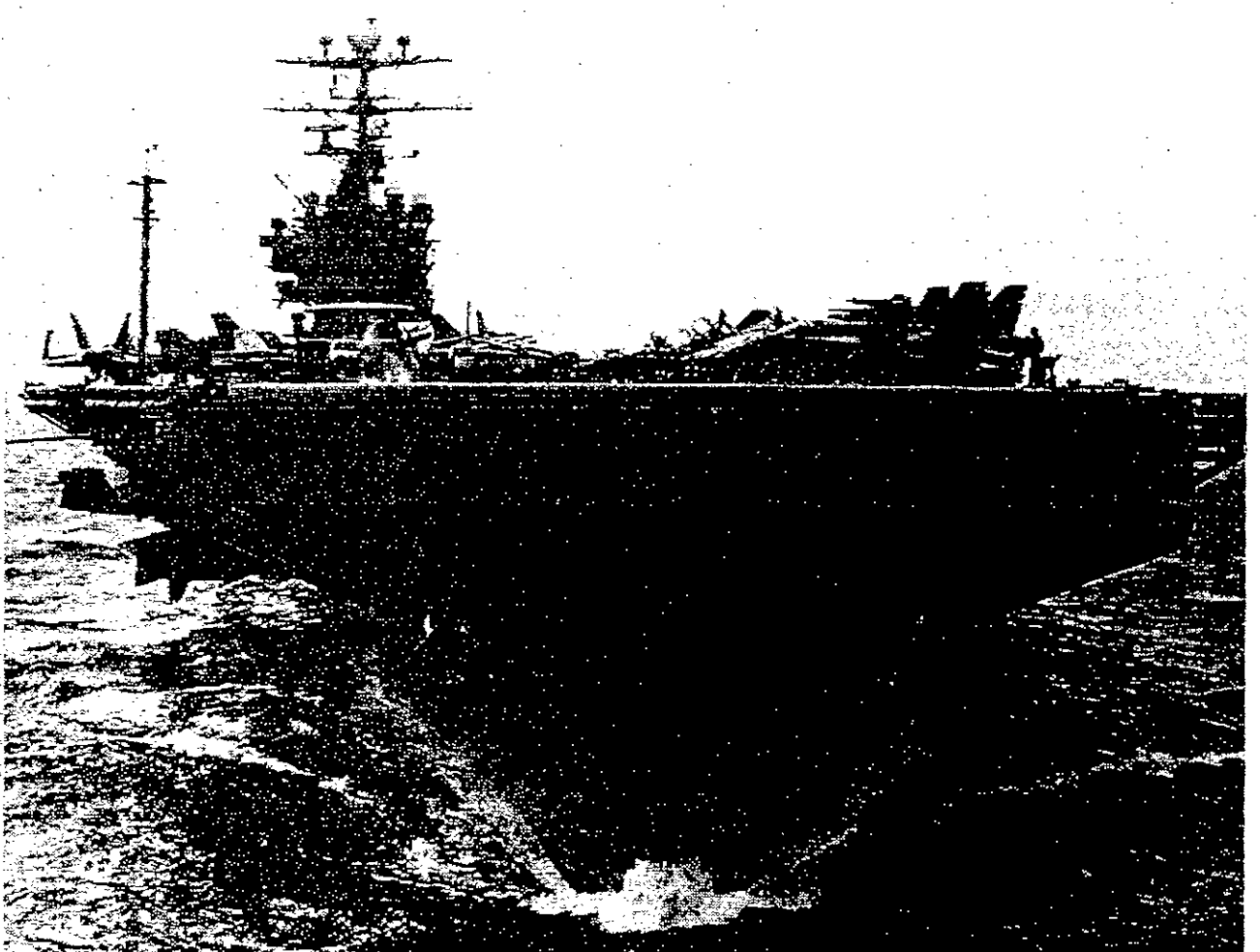
إسلامية (ويذكر من الأمم المتحدة) وضع خصوصية لدور دول الجوار مجتمعة. ثالثاً - تتعاون قوى المعارضة العراقية وممثلو المكونات الأساسية للشعب العراقي مع هيئة التحكم والإشراف العربية الإسلامية لإيجاد هيئة عراقية سياسية عليا تكون المرجعية السياسية المؤقتة للشعب العراقي. رابعاً - تتحرك الهيئة العراقية السياسية العليا وبالتعاون مع هيئة التحكم العربية الإسلامية وبالإشراف الأمم المتحدة باتجاه نزع فتيل الانفجار والتهديد لحل سلمي للأزمة الأخيرة، وباتجاه المحافظة على مقومات الاستقرار ووحدة الكيان وإعادة بناء العناصر المتأثرة من مقومات الدولة والمجتمع المدني في العراق، وباتجاه المحافظة على الاستقلال والحريية الفردية والعدالة واحترام حقوق الإنسان وإشباع الحاجات المشروعة الأساسية لأبناء الشعب. تخيم مقسمة لا يمكن تجاوزها. ربما بهذا النمط من التحرك ومن المشاريع نستطيع إيقاف مسيرة الحلول الأميركية التي قد تسبب دماراً ومعاملة أكبر للملايين من الشعب العراقي وتبقى الديكتاتور قادراً على تعصيد قمع للشعب وتهديد الجيران.

ليست فقط بعض الدوائر الإقليمية وإنما بعض فئات المعارضة العراقية بدأت تصدق آكاتب صدام بوصفه الضامن الوحيد لوحدة العراق، وكان الشعب العراقي عمق وعجز عن ولاء قادة عنهم المقسرة على الدفاع عن مصالح الشعب والوطن. قد لا يكون البعض متأثراً بدعايات النظام ولكنه يعير في مواقفه عن جهل بحقيقة أن أحد في المعارضة ولا في دول الجوار ولا حتى في الإدارة الأميركية يريد التقسيم، لأن مضاعفات تهدد استقرار المنطقة. وربما عند البعض الآخر هو لا هذا ولا ذاك وإنما هو منهج في تبرير تقاسمه في النهوض بواجبه القومي أو الإسلامي أو الإنساني، أي بمعنى حصره لنتائج التغيير في العراق بالتقسيم والحرب الأهلية... الخ.

إن ما أراتت القوى الخيرة في العراق ودول الجوار العربية والإسلامية والعالم، أن تجد حلاً قادراً على معالجة الأزمة الخطيرة في العراق، فلا بد لها من مواقف عملية حاسمة تجاه صدام وأركان نظامه ولا بد من جهد مشترك مدروس تساهم فيه قوى المعارضة جنباً إلى جنب هيئة متوازنة تتولى مصالح دور الجوار والمنطقة وبإشراف الأمم المتحدة.

ما ترى هل يمكن أن تكون تجربة الحل للساحة العراقية مبعداً لعلاقات الإقليمية ونوعية جديدة أم لا يزال البعض يعتقد بأن رفع الشعارات واستخدام السمكات يكفي لتحقيق مصالحه؟

\* جامعي مقيم في بريطانيا.



طرح مشروع تحرك متكامل وشامل للأزمة، يؤدي في الواقع وربما من دون أن يقصده المعارضون إلى التسريع العملي للحل الأميركي، لأنه سيدور وكأنه الحل الوحيد الذي يملك تفاصيل عملية وينطلق من رؤية سياسية جديدة تتناغم وخصائص عقلية الفرد المترب على يد الحكم في بغداد.

يستغرب البعض إذا قلنا أن من صالح صدام والأدارة الأميركية أن يبقى الاصطفاف ثنائياً في ساحة الأزمة الأخيرة، أي صف النظام وصف التحالف المضاد بقيادة الولايات المتحدة، ففي هذا الاصطفاف الثنائي تأكيد لأهمية دور النظام فقط من الطرف العراقي والعربي ودور الإدارة الأميركية في الجبهة المعارضة.

لم يعد خافياً بأن الإدارة الأميركية تسعى من خلال توظيف نقاط ضعف وإخطاء سياسات وممارسات نظام صدام لخدمة أهدافها وسياساتها في العراق والخليج والمنطقة، بينما يسعى صدام في المقابل ومن

البيدانية عن مواقف نظام صدام حتى وإن طالبت في بعض فقرات بياناتها باسقاط الديكتاتورية. مآزق المعارضين لرد العسكري على مناورات صدام (وبالنسبة لكثنا معارضون للهجوم العسكري على الطريقة الأميركية، الطريقة التي تزيد من معاناة ضحايا الشيطان بدلاً من القضاء عليه) إنما يتحلل باكتفاء المعارضين بالصراخ بكونهم ضد الحل العسكري وياهم بدعون للحل السلمي، لكن من دون تقديم أية حلول عملية جذرية قادرة على معالجة الأسباب الحقيقية للأزمة ومعالجة الأرضية التي تساعد على استمرارها وتصاعدها.

إن اكتفاء المعارضين للحل العسكري للأزمة الأخيرة بين صدام ولجان التحقيق الدولية، بإعلانهم رفض الضربة العسكرية وإخطاء النظام والتخزين من مخاطر التقسيم وانتهاك سيادة العراق (أي ما تبقى من تلك السيادة) وغير ذلك من الشعارات، من دون المباشرة إلى









جولة في عروض مهرجان برلين

بوليسية وغنائية واجتماعية تذكركنا بالمفقود من السينما المصرية!

□ برلين - محمد رضا

ثلاثة مخرجين من النخبة اعتادوا في السنوات الأخيرة التوجه بأفلامهم إلى مهرجان «كان» اشتروا هذا العام في مسابقة الدورة الـ ٤٨ لمهرجان برلين السينمائي الدولي. وهذا من الطواهر الأكيدة على الجهود التي يبذلها المهرجان الألماني للحفاظ على موقعه كأحد أهم ثلاثة مهرجانات في العالم، بل والمنافسة التي ينشدها من أجل أن يتحول إلى المنافسة الأكثر جدياً للأفلام الجيدة والأسماء الكبيرة.

من بين الطواهر البسيطة وذات الدلالات معاً أن حضور حفلتي الافتتاح والاختتام أصبح يتطلب ثياب السهرة الرسمية بربطة العنق السوداء الأنيقة، ملته في ذلك مثل حضور حفلة توزيع جوائز «فيلس» الموازية للأوسكار الأوروبية أو حفلة الأوسكار ذاتها، أو حفلات مهرجان «كان» الليلية. لكن من بين كل التغيرات والإجراءات، فإن شيئاً لا يوازي أهمية البرنامج الرسمي الذي تنجلي عنه الدورة، هذا وحده هو الفصل الذي يعلن في نهاية المطاف أين يقف المهرجان بين أتباعه اليوم. وفي وقت صار غياب من لا يزال حياً من عمالة السينما هو الأمر الأكثر تأكيداً، فإن ما يحصده المرء من هذه المهرجانات الكبيرة المتنافسة أشبه ما يستخرجه الصياد من البحر بيشكته. ومناسبة مهرجان «كان» العام الماضي بدت أضعف من أخرى سابقة لها بسبب قلة الأفلام ذات المعايير الفنية التقنية بالظهور في محفل دولي بهذا الحجم.

في برلين هذا العام دلالة أخرى على أن الأفلام التي من ذلك المستوى باتت جواهر نادرة من الصعب تلمسها. أكثر من فيلم عرض هنا لم يكن ليجد مكاناً في المسابقة لو أن شروطاً فنية قاسية اتبعت كما كان الوضع في النصف الأول من الثمانينات وما قبل. لكن مرة أخرى، فإن الشروط اللازمة للإبداع هي التي تجد نفسها محاصرة وبالتالي فإن العدد المتاح من الأفلام التي تتمتع بما يتطلبه الفيلم من شروط العمل الخارج أقل مما كان عليه سابقاً.

أفضل الأفلام من سنوات الخروج من الثلاثة الذين توجهوا إلى برلين في دورته التي انتهت في الثاني والعشرين من هذا الشهر هم روبرت التيمان وجويل كوروين وكوبنيتن تارانتينو. وفي العروض التي خصصت لكل منهم كان الإلزام على الأسد. ومن الممتع أن يجتث اسم مخرج ما كان ذلك يستحقه ومن الممتع أكثر لو كان الفيلم يستحقه.

وتبعاً لما رأيناه هنا فالمر يتفاوت حتى ضمن معايير الفيلم الواحد. ليس فقط أن تتجلى كل عرض كواحد تقاسماً جاداً بين الذين أعجبهم الفيلم وأولئك الذين لم يعجبهم، بل في وجود فئة ثالثة ليست متجانسة ما إذا كان ما شاهدته يستحق الإعجاب أم لا.

هذا جلي أكثر في فيلم روبرت التيمان «رجل الكعك» (The Gingerbread Man) فنعمة يتجلى خوف العديد من النقاد والمثقفين تبني عمل يخطف عن معظم ما حققه التيمان سابقاً. وسجد أن القلة فقط

هي التي تؤمن بأن فيلماً ذا نكهة بوليسية بأسلوب تشويقي تقليدي يمكن له أن يكون أفضل من فيلم ذي صياغة اسلوبية ومنهج فني إذا ما تعثر هذا في تحقيق الغاية الفنية المنشودة له.

الآن يتجلى «رجل الكعك» ( \* \* \* \* \* ) خمسة عن تحقيق ما يمكن اعتباره أحد أفضل الأفلام القائمة على التحقيقات البوليسية الأخيرة. قصة جون غريشام تتجسد المصالح الغربية بالأجواء الدائنة التي تورقها البهجة.

القصة لجون غريشام كما كان الحال مع «رجل الكعك» والموكب والمؤسسة، وفارقاتها التشويقية، تتمتع بالهناجس التي تحمل رؤية المخرج إلى العالم حيث تتجسد المصالح الغربية بالأجواء الدائنة التي تورقها البهجة.

القصص لجون غريشام كما كان الحال مع «رجل الكعك» والموكب والمؤسسة، وفارقاتها التشويقية، تتمتع بالهناجس التي تحمل رؤية المخرج إلى العالم حيث تتجسد المصالح الغربية بالأجواء الدائنة التي تورقها البهجة.

القصص لجون غريشام كما كان الحال مع «رجل الكعك» والموكب والمؤسسة، وفارقاتها التشويقية، تتمتع بالهناجس التي تحمل رؤية المخرج إلى العالم حيث تتجسد المصالح الغربية بالأجواء الدائنة التي تورقها البهجة.

القصص لجون غريشام كما كان الحال مع «رجل الكعك» والموكب والمؤسسة، وفارقاتها التشويقية، تتمتع بالهناجس التي تحمل رؤية المخرج إلى العالم حيث تتجسد المصالح الغربية بالأجواء الدائنة التي تورقها البهجة.

القصص لجون غريشام كما كان الحال مع «رجل الكعك» والموكب والمؤسسة، وفارقاتها التشويقية، تتمتع بالهناجس التي تحمل رؤية المخرج إلى العالم حيث تتجسد المصالح الغربية بالأجواء الدائنة التي تورقها البهجة.

القصص لجون غريشام كما كان الحال مع «رجل الكعك» والموكب والمؤسسة، وفارقاتها التشويقية، تتمتع بالهناجس التي تحمل رؤية المخرج إلى العالم حيث تتجسد المصالح الغربية بالأجواء الدائنة التي تورقها البهجة.

القصص لجون غريشام كما كان الحال مع «رجل الكعك» والموكب والمؤسسة، وفارقاتها التشويقية، تتمتع بالهناجس التي تحمل رؤية المخرج إلى العالم حيث تتجسد المصالح الغربية بالأجواء الدائنة التي تورقها البهجة.

القصص لجون غريشام كما كان الحال مع «رجل الكعك» والموكب والمؤسسة، وفارقاتها التشويقية، تتمتع بالهناجس التي تحمل رؤية المخرج إلى العالم حيث تتجسد المصالح الغربية بالأجواء الدائنة التي تورقها البهجة.



من فيلم «أفضل ما يمكن»

عندهما، لا يرتفع إلى مصاف كان يتوقعه منه معظم المشاركين.

بوليسية مركزية تعبر عنه حكاية معقدة، ضعفاً يكمن أساساً في أن تعقيداتها مفتعلة تقطع ما هو في الغالب قصة

عادية جداً. جف ليوبوفسكي (جاف بربن) رجل توقف الزمان لديه عند الحقيقة التي

يعيش: السبعينات. عامل عن العمل ولا يكتثر للعثور على عمل. لكن في أحد

الأيام يدهم بيته رجلان على اعتقاد بأنه اللصونير ليوبوفسكي (ديفيد هيلستون) ما

يغفروه لبقائه هذا وتجنّره مما يحاك ضده. لكن ليوبوفسكي الصغير لا يدري أن

المليونير الذي لا يمت له بالقربى أو المعرفة هو جزء من خبيثة كبيرة

يتعرض لها وتكرهه وصاحبه (جون غوبمان وستيف بوشمي) حيارى في

التصرف معظم الوقت.

سجد في هذا الفيلم حسنا متفرقة لكن النطر إلى الفيلم ككل يكشف عن

خبرات من بينها أن ملكة السرد متعززة منذ البداية لعملية تورية خادعة لا مكان

فيها للتقريب لأنها ليست جزءاً من القصة (عز غراي هينشوك مثلاً) بل هي

جزء من الأسلوب وطريقة وصف الإصواء... وهذا أضعف ما يمكن أن

يتعرض له الفيلم البوليسي من معالجة.

الفيلم الثالث كان هو مجاكي براون، كينيتن تارانتينو ( \* \* \* ) وهذا المخرج

أيضاً من رواد «كان» إذ عرض فيه فيلمه السابقين «كلام محذوف» و«باب

فيكش» في فيلمه الجديد بقدر العوة إلى سينما السبعينات البوليسية

السوداء، أي تلك التجارية التي أنتجت انذاك باطلال سودا وتصور في الإحياء

السوداء لكل ما هو لزوم عدة منح الجمهور السود ما ينسجم معه. هذا قبل

أن تحققي الأفلام الصغيرة ويصبح البطل الأسود موازياً لبطل الأبيض في

الأكائيات الاتحادية.

السينمات سينمات سينمات تارانتينو

المطلبة بام عرس كانت خيصة اغراء مثيرة

في تلك الفترة لعين في بضعة أفلام من ذلك النوع (مكوفي) كان تقطعت

لحين وعاشت في الأفلام متفرقة في السنوات العشر الماضية أو نحوها من

الموازنة سابقاً معظمها اعتبر فنياً على أي حال، وبالتأكيد كلها كانت محاولات في حفر طريق في ذلك الاتجاه، فبيلمه الجديد أكثر تقرباً من خط الوسط بالنسبة إلى الجمهور واستقبال الفيلم تجارياً أفضل من استقبال «جاكي براون». «أفضل ما يمكن» ( \* \* ) لجيمس برولكس كوميديا مكتوبة كانما هي جزء من هوكس تلفزيونية ومنفذة على هذا الأساس وذلك لأن بروكس مخرج ومنج تلفزيوني لا يزال يعيش في إطار الشائسة الصغيرة ومتطلباتها وطروحاتها. قصة كاتب (جيك نيكولسون) موسوساً يكره الإخريين ولا يبق فيهم باستثناء نائلة المطعم الذي اعتاد أن يأكل فيه. وكتب صغير جاره الشاة، يتسبين في تخيير نظرتة إلى العالم في إخراج

مدموم الكفاءات.

درا ما واقعية تذكربما مضى أحد أفضل ما شاهدناه هنا جاء من

البرازيل، «الحطة المركزية» ( \* \* \* ) قصة امرأة فاشلة الشباب بلا زواج أو

حبيب تنفذ صبياً من مصير أسود بعد أن ساتت أمه في حانة سيارة قريباً من

مسطحة سكة الحديد حيث تعمل بطة الفيلم. الآن عليها أن تقطع مسافات

طويلة إلى مناطق نائية بحثاً عن أبيه. البرحلة تولد علاقة جميلة بين المرأة

والصبي وتوحد بين مصيرين غامضين التنازع. إنه فيلم من المخرج وولتر سايالز

الذي يفسد هنا أول أفلامه الروائية الطويلة (شارك في إخراج فيلم طويل

وأخرج فيلمين قصيرين قبل هذا العمل). وكان الفيلم عرض في مهرجان سندانس

والخاص بالسينما المستقلة في الشهر الماضي و«لأحد جوائز» واقعي

الوصف فيه سمات انشائية كثيرة. ومع أنه يعثر في نصف الساعة الأخيرة بحثاً

عن نهاية مناسبة، إلا أنها ذاتي نحو الناقط يحاول تارانتينو التغلب عليها

الاجتماعية كما كانت سينمات مصر وإيطاليا وأمريكا اللاتينية تقبلمها ثم

توقفت.

من إيرلندا «صبي الجزار» ( \* \* ) فيلم

بالغ الانعاس من مخرج بالغ التكلف. أحداث حقيقية يصحبها المخرج في فيلم

لا مشاعر فيه. بطله صبي صغير وشهير يلحظون أن تارانتينو فضل إهداء فيلمه

بمذبح من السرقة والكتب ولاحقا القتل تبعاً لعقد داخلية مناعها غير محددة

تماماً أو معروفة بسبب من مضى المخرج عنها وأفكاره، أحياناً، ببعض اللقطات

التي تتحدث عن فقدان المصبي لحنان الأب والصادقة. مثل هذا الفيلم يجعل أي

عمل يحمل سمات إيجابية فيعلمه أن حب لنجاحه رقة قيمة. من بين هذه الأفلام

مثلاً «الأنيسة القيمة ذاتها» ( \* \* ) للمخرج الفرنسي الكبير آلان روينيه.

الفيلم إلى جانب الفيلم الفرنسي الآخر والمشارك والأقل جودة وجين والصبي

الرائع، «توليفيه دوكتاس» و«جيك مارتينز» يعيد إلى الأغنية خلال سرد

قصص حب متشابكة. أسلوب روينيه الذي يتطلب صبراً جليلاً للوقوف في أسره، لا

يزال واحداً من تلك الأساليب القليلة التي يلجأ فيها النقاد أو المشاهد للسينما

الفرنسية طلباً للتخلف.

الشارت: \* \* \* \* \* وسط \* \* \* جيد، \* \* \* \* \* ممتاز.



لطفة النادي في الثلاثينات مع العاترة التي كانت تقودها.

وبماثلة وصيتها الأخيرة لطبيعتها في آخر أيامها، أن تركها تموت في ضوء، وإن

تذرع بجسدنا أو بجزء منه فن يمكنه الاستفادة منه... حتى تلك اللحظة الشجيرة

عندما تسير بركازها نحو عمق الكادر وسط أناس لا يعرفونها. لكن يبدو أن

المخرج أدرك أن ذلك قد يترك أثرًا عاطفياً وجدياً، فاستفاد بملقطين (تتحدث فيها

عن أدائها لمعناها في وقتها التي هدى شعراوي) كانت بمثابة العزف المنفرد على

تلك السؤال المطروح - ضمتاً - طوال الفيلم، إذا كانت لطفة النادي قد فعلت

والجفت في إطار بورجوازية ثورية ١٩١٩- مشوهة الخاص، فماذا نحن

فعلون أراء هذا الحد الاتحادي الرهيب؟

ويقدم ما بدت هذه اللقطات الأخيرة شيئاً رائداً عن الحاجة، بقدر ما كان

بالنسبة إلى مخرجنا - بمثابة إكجام لمفاسل هذا الارتباط والتفاعل ليس بين

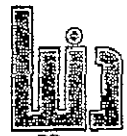
الثلاثينات والتسعينات فقط وإنما بينهما أيضاً وبين المستقبل الاتي...

الخلف المزي.

هل لنا ونحن نختم مقالنا أن نشير إلى تلك التركيب البنائي العبد لهذا

المشهد، بداية من بسط لطفة لورقة هي

\* ناقد سينمائي مصري.



رجال... ونساء

كنا نتحدث عن الرجال والنساء. قال صديقنا: المرأة هي المرأة، والرجل هو الرجل... لم يجيبنا ما قاله، وسأله إن يفسر مقولته، قال الرجل محرجاً: كلامي واضح ولا ليس فيه. ثلثاً له: أنت تعمم، والتعميم علم الحقيقة. زينا تعسراً من فضلك، إن عيارك تبني مثل تمثيل حاصل، وهي عبارة لا معنى لها.

قال: أزيدكم توضيحاً. الرجال نوعان: نوع هو الروميوي ويخل تحت هذا النوع مجنون ليلى وكثير عزة. ونوع آخر هو الدين جوان ويخل تحت هذا النوع شاعرا المايجن عمر بن أبي ربيعة وأمثاله من شعراء التشبيب والغرل.

قلنا له: أنت تزيد الأمر صعوبة، حدثنا عن الفرق بين روميوي ودون جوان.

قال: أهم صفة من صفات روميوي أنه عاشق، أما أهم صفة من صفات دون جوان فهي أنه صياد.

إن روميوي ينظر إلى المرأة من خلال قصة حب عنيفة منتجة. إن المرأة عنده هي السهر والشوق والغدا، والمرأة عنده أقرب ما تكون إلى الحلم منها إلى الحقيقة، والمرأة عنده هي صورتها من المرأة التي يحبها، وليست حقيقة المرأة.

من هنا تعذب روميوي في عشقه، وجن جنون قيس من فرط حبه ليللي، وحين تزوجت ليلي وخرجت من حياته انطلق مائماً على وجهه في القياهي، والغزل، وهو لا يعرف ماذا يفعل أو أين ذهب.

لقد فجر الحب مشاعره، ونسفه في الوقت نفسه. هذا هو روميوي أو قيس أو كثير: كانت المرأة شيئاً يبلغ من البرعة حداً أنه يفسد نظام الإنسان ويجعله

الي شاعر وسيرير وحده في صحراء العطف. أما دون جوان فتعوق آخر يخطف عن روميوي...

إن للمرأة عند روميوي هي سر الحياة والوجود والتملة والعشق، أما عند دون جوان فهي مجرد صيدا.

إن دون جوان صياد ماهر، وهو يعشق الصيد في حد ذاته، ومتعة الصيد عنده هي قمة المتع.

صحيح أن المرأة في صيده النهائي، ولكنه لا يصطاد هنا حياً في سواد عيون المرأة، وإنما يصطاد حياً في سواد عيون الصيد ذاته، أي به، هي متعة الدين جوان.

ليست المرأة في الهدف الأول من حركة الدين جوان مثلما هو الواقع عند روميوي.

لست المرأة عند دون جوان مخلوقاً تحيطه هالة من الجمال اللانكي، إنما هي صيد شين فحسباً.

ولاً هذا يعني أن الدين جوان ليس مخلصاً ولا محياً في الحقيقة. قال صاحبنا: لا يعرف قاموس الدين جوان كلمة الاخلاص أو الوفاء أو الحب.

إن الصياد لا يصطاد مرة واحدة في حياته، إنما هو بحاجة كل يوم إلى صيد جديد.

ولا رفا، للصيد القديم ولا يبقى منه سوى بعض الذكريات في النفس... وهي ذكريات معظمها عن أسلوب الصيد لا الصيد ذاته. قلنا له: حيثما

عن الرجال فحدثنا عن النساء. اقتنع صاحبنا في الحديث، وقال: المرأة الوان وأشكال وإجناس، ولقد

يخيل ليك أن هناك اختلافاً بين الشقراء والسمرات، ولكن هذا مجرد تخيل. حقيقة المرأة وجوهها واحد.

انك تقول للمرأة: أتا احب، فتقول لك: تزوجني.

انها تقوم بتبسيط علاقة الحب المعقدة المتشابكة إلى شيء، حاد مجوف

ويارد ومعرفة مقدماته ونتائجه... وهو الزواج. لاحظوا أن الصياد هنا هو المرأة، إن دون جوان كان يتوهم بأنه صياد، بينما الحقيقة أنه كان هو

الفرسية. انقل للمراة: أنا مسافر لاكتشاف قارة جديدة، فتقول لك هل

تتركني وحدتي؟ انتهى الأمر وليذهب لاكتشاف القارة إلى الجحيم، المهم

انها لا ترغى في أن تترك وحيداً. انك تقول للمرأة: أنا متعب ومنك ومكود. فتقول لك: السبب أننا لم

نخرج القصة منذ شهر. هذه هي المرأة.

انها مزيك الكون. وعلى بقية الكواكب الأخرى أن تدور حولها حتى تسقط ميتة من التعب.

لا ترضى المرأة بأقل من الموت حياً. وفي جميع الصراعات التي وقعت بين الرجال والنساء، كان الرجل يكتشف وهو في قمة انتصاره أن المرأة

هي التي انتصرت، وأنما نجحت في اقتناعه بأنه هو المنتصر... سألنا: ماذا تعني؟

قال: أعني أنه لا داعي للمقاومة ما دامت النتيجة معروفة سلفاً.

احمد بهجت



لطفة النادي في الثلاثينات مع العاترة التي كانت تقودها.

وبماثلة وصيتها الأخيرة لطبيعتها في آخر أيامها، أن تركها تموت في ضوء، وإن

تذرع بجسدنا أو بجزء منه فن يمكنه الاستفادة منه... حتى تلك اللحظة الشجيرة

عندما تسير بركازها نحو عمق الكادر وسط أناس لا يعرفونها. لكن يبدو أن

المخرج أدرك أن ذلك قد يترك أثرًا عاطفياً وجدياً، فاستفاد بملقطين (تتحدث فيها

عن أدائها لمعناها في وقتها التي هدى شعراوي) كانت بمثابة العزف المنفرد على

تلك السؤال المطروح - ضمتاً - طوال الفيلم، إذا كانت لطفة النادي قد فعلت

والجفت في إطار بورجوازية ثورية ١٩١٩- مشوهة الخاص، فماذا نحن

فعلون أراء هذا الحد الاتحادي الرهيب؟

ويقدم ما بدت هذه اللقطات الأخيرة شيئاً رائداً عن الحاجة، بقدر ما كان

بالنسبة إلى مخرجنا - بمثابة إكجام لمفاسل هذا الارتباط والتفاعل ليس بين

الثلاثينات والتسعينات فقط وإنما بينهما أيضاً وبين المستقبل الاتي...

الخلف المزي.

هل لنا ونحن نختم مقالنا أن نشير إلى تلك التركيب البنائي العبد لهذا

المشهد، بداية من بسط لطفة لورقة هي

\* ناقد سينمائي مصري.

تقديم المركز الاسلامي في لندن.

## كأس الأمم الأفريقية ٩٨

# ركلات الترجيح تؤهل مصر وتقصي تونس



مدافعان من بوركينا فاسو يوقعان انفذاع صاحب الهدف التونسي. (أ ب)

## تونس تقبلت الخروج بحسرة ومرامة

«الرائي العام تحت عنوان «انسحاب بطعم الطعم» انتهى الحلم ولن تكون أبطال أفريقيا...» وبعد ان أبرزت الصحيفة الغرض التي أفرها المنتخب التونسي والسيطرة التي فرضها في الشوط الثاني لاحظت أن المنتخب اتبعت له فرصة توجيه الضربة القاضية في مناسبتين لكنه لم يحسن استغلالها، مبيته أن «الحلم انتهى وكانت النهاية قاسية لكن لعل ما يخفف قساوة الخروج هو ان عناصر المنتخب لم تبخل بشيء».

وأشارت الأوساط الرياضية في تونس الى انه يجب الآن طي صفحة بطولة أمم أفريقيا واستخلاص العبرة من هذه المشاركة والتركيز من أجل الاعداد الجيد لبطولة كأس العالم في فرنسا.

■ قبلت الجماهير الرياضية في تونس بحسرة ومرارة كبيرة خروج المنتخب الوطني التونسي لكرة القدم من بطولة أمم أفريقيا ٩٨.

فالمختب التونسي الذي كان ينتظر منه الكثير خيب آمال جماهيره. وترى الأوساط الرياضية في تونس ان المنتخب كان بإمكانه اجتياز عقبة المنتخب التونسي في مناسبتين لكنه لم يحسن استغلالها، مبيته أن «الحلم انتهى وكانت النهاية قاسية لكن لعل ما يخفف قساوة الخروج هو ان عناصر المنتخب لم تبخل بشيء».

وأشارت الأوساط الرياضية في تونس الى انه يجب الآن طي صفحة بطولة أمم أفريقيا واستخلاص العبرة من هذه المشاركة والتركيز من أجل الاعداد الجيد لبطولة كأس العالم في فرنسا.

## شوارع القاهرة لم تنم

التتويج لمحمود الجوهري بسبب خطته الذكية التي أوقفت خطورة العاجيين، وهي المباراة الأولى التي يعجز فيها المنتخب العاجي عن هز شباك منافسه منذ شائبة شهر علماء أنه أحرز عشرة أهداف في مبارياته الثلاث في الدورة.

واسهتت الصحف في الاشادة بحارس المرمى نادر السيد الذي تصدى باقتدار لركلة الجزاء الثالثة، وحسم الموقف لمصلحة مصر. واعادت تذكير نظيره العاجي.

انتهت المباراة في الواحدة بعد منتصف الليل بتوقيع القاهرة، ولكن الوقت المتأخر لم يمنع الشباب من الإعلان عن أفراسهم، واضطر عدد من السكان الى استدعاء قوات الشرطة لفض التظاهرات الصاخبة التي منعته من النوم.

ومنحت الصحافة المصرية القدر الأكبر من

■ لم يعرف سكان القاهرة النوم ليلة أول أمس بسبب الأفراس الزائدة لعشاق كرة القدم الذين اندفعوا الى الشوارع يصرخون ويهتفون ويطلقون أبواق السيارات عقب فوز المنتخب المصري على نظيره العاجي.

انتهت المباراة في الواحدة بعد منتصف الليل بتوقيع القاهرة، ولكن الوقت المتأخر لم يمنع الشباب من الإعلان عن أفراسهم، واضطر عدد من السكان الى استدعاء قوات الشرطة لفض التظاهرات الصاخبة التي منعته من النوم.

ومنحت الصحافة المصرية القدر الأكبر من

على المرمى التونسي، وأطلق بوروما زونجو كرة قوية ارتطمت بسراج الدين الشبيحي وخارجت ركلة ركنية لم تضر أيضاً (١٦). وقطع قيس غضبان تمريرة خلفية وممر كرة عرضية تطاول لها مهدي بن سليمان فارتطمت بالأرض وخارجت (٢٨)، وارتكب الحارس التونسي على بو منجل عفوة عندما تأخر في تشتيت الكرة المعادة من الدفاع فارتطمت بسينو فراوي وتهافت باتجاه المرمى لكنه استدرج خطأ (٤٠). وخاشن خالد بدرا وبو منجل معاً سيدو فراوي داخل المنطقة فاحتسب الحكم جزاء آخرى لها قاسوم ووبراوغو مسجلاً الهدف الأول في المباراة في الدقيقة الأخيرة من الشوط الأول.

وأشرك مدرب تونس الفرنسي هنري كاسبرجك صانع الاعباب زبير بيه في مطلع الشوط الثاني مكان بشير السحبياني، وممر القابسي كرة بينية رائعة الى التمساني لكن الأخير سددها ضعيفة سيطر عليها الحارس بسهولة (٤٩)، وأطلق بن سليمان كرة قوية من خارج المنطقة ابعدها ابراهيم بدرا بقبحضتيه الى ركنية لم تضر (٥٩).

ولعب كاسبرجك اخر ورقتين له عندما اشرك رياض الجلاصي وفوزي الرويسي مكان التمساني وبن سليمان على التوالي في المنطق (٦٧). ووصلت الكرة داخل منطقة جزاء بوركينا فاختارها الرويسي براسه وتهافت امام بيه الذي سددها قوية وتالف دياراً في ابعاد الخطر عن مرماه (٧٠).

وكسر ووبراوغو مصيدة التسلل وانقرد بالحارس لكنه أهدر فرصة تسمية وسدد الى جانب القائم الايسر موقتاً فرصة القضاء على تونس بالضربة القاضية (٧٢).

وبعد ان انهض دفاع بوركينا جميع المحاولات التونسية وقف عاجراً عندما رفع بيه الكرة داخل المنطقة الى الجلاصي الذي تابعها براسه خفيفة الى القابسي فاكلها بن يدي الحارس (١٤).

وتقسام المنتخبان السيطرة في الوقت الاضافي فكان الشوط الأول تونسياً والثاني في مصلحة المضيف لكن من دون خطورة.

مستمراً حتى نهاية الدقائق الـ١٢٠ قلب المنتخبان ركلات الترجيح.

وسجل بوسورو الركلة الأولى لساحل العاج، ورد عليه هاني رمزي معادلاً النتيجة (١-١). وأبهر غويل للركلة الثانية بنجاح وادرك ياسر رضوان التعادل لمصر (٢-٢). وصعد نادر السيد ركلة بيموواني ثم نجح سمير كمونة في محاولته لتتقدم مصر (٢-٣). وأبقى ياكايوكو امل ساحل العاج قائماً بتسجيله الركلة الرابعة، ونجح طارق مصطفى في محاولته لتتقدم مصر مجدداً (٣-٤)، وعادل واتارا لساحل العاج (٤-٤)، ثم حسم حازم امام النتيجة في مصلحة مصر بتسجيله الركلة الخامسة.

وقال الجوهري: «كانت ركلات الجزاء مسالة حظ وقد انقسم لنا مساء اليوم واريد ان اهنئ جميع اللاعبين الذين بنوا مجهوداً كبيراً، وأضاف: «نكن احتراماً كبيراً لبوركينا فاسو ولن تكون مباراتنا سهلة لان المنتخب المضيف اثبت في هذه البطولة انه شرس ويتمتع لاعبوه بمعنويات عالية على الرغم من انه لم يقدم عرضاً قوياً أمام تونس».

خروج تونس

وبقي حلم بوركينا فاسو باحراز اللقب قائماً بعدما ازاحت من طريقها منتخب تونس بفوزها عليه بركلات الترجيح (٨-٧).

■ الجرائز - أ ف ب - اكاد الاتحاد الجزائري لكرة القدم ان مدرب المنتخب عبدالرحمن المهداوي اقبل من منصب لخروج الجزائر من الدور الأول لنهائيات كأس الأمم الأفريقية الحادية والعشرين التي تستضيفها بوركينا فاسو. ونقلت الصحف الجزائرية عن الاتحاد امس الاحد ان اعضاء المكتب الفدرالي اتخذوا قرار الاقالة بالاجماع «بسبب النتائج السلبية والكارثية للمنتخب».

وكانت الجزائر خرجت من الدور الأول للبطولة الافريقية بعد خسارتها مبارياتها الثلاث امام غينيا (صفر-١)، وامام بوركينا فاسو والكاميرون بنتيجة واحدة (١-٢).

يذكر ان الاتحاد الجزائري للعبة استعان، بعد فشل المدرب علي الفرقاني في قيادة الجزائر الى نهائيات المونديال، بالمهداوي لخوض تصفيات كأس الامم الافريقية، لكن الامور لم تتحسن إذ خسرت الجزائر امام مالي وساحل العاج قبل ان تنتزع ثلاث نقاط ثمينة في مباراتها الأخيرة مع بنين لتحجز بياقتها في النهائيات.

## الدرب الجزائري يدفع ثمن «الكارثة» الافريقية

■ الجرائز - أ ف ب - اكاد الاتحاد الجزائري لكرة القدم ان مدرب المنتخب عبدالرحمن المهداوي اقبل من منصب لخروج الجزائر من الدور الأول لنهائيات كأس الأمم الأفريقية الحادية والعشرين التي تستضيفها بوركينا فاسو. ونقلت الصحف الجزائرية عن الاتحاد امس الاحد ان اعضاء المكتب الفدرالي اتخذوا قرار الاقالة بالاجماع «بسبب النتائج السلبية والكارثية للمنتخب».

وكانت الجزائر خرجت من الدور الأول للبطولة الافريقية بعد خسارتها مبارياتها الثلاث امام غينيا (صفر-١)، وامام بوركينا فاسو والكاميرون بنتيجة واحدة (١-٢).

يذكر ان الاتحاد الجزائري للعبة استعان، بعد فشل المدرب علي الفرقاني في قيادة الجزائر الى نهائيات المونديال، بالمهداوي لخوض تصفيات كأس الامم الافريقية، لكن الامور لم تتحسن إذ خسرت الجزائر امام مالي وساحل العاج قبل ان تنتزع ثلاث نقاط ثمينة في مباراتها الأخيرة مع بنين لتحجز بياقتها في النهائيات.

■ الجرائز - أ ف ب - اكاد الاتحاد الجزائري لكرة القدم ان مدرب المنتخب عبدالرحمن المهداوي اقبل من منصب لخروج الجزائر من الدور الأول لنهائيات كأس الأمم الأفريقية الحادية والعشرين التي تستضيفها بوركينا فاسو. ونقلت الصحف الجزائرية عن الاتحاد امس الاحد ان اعضاء المكتب الفدرالي اتخذوا قرار الاقالة بالاجماع «بسبب النتائج السلبية والكارثية للمنتخب».

وكانت الجزائر خرجت من الدور الأول للبطولة الافريقية بعد خسارتها مبارياتها الثلاث امام غينيا (صفر-١)، وامام بوركينا فاسو والكاميرون بنتيجة واحدة (١-٢).

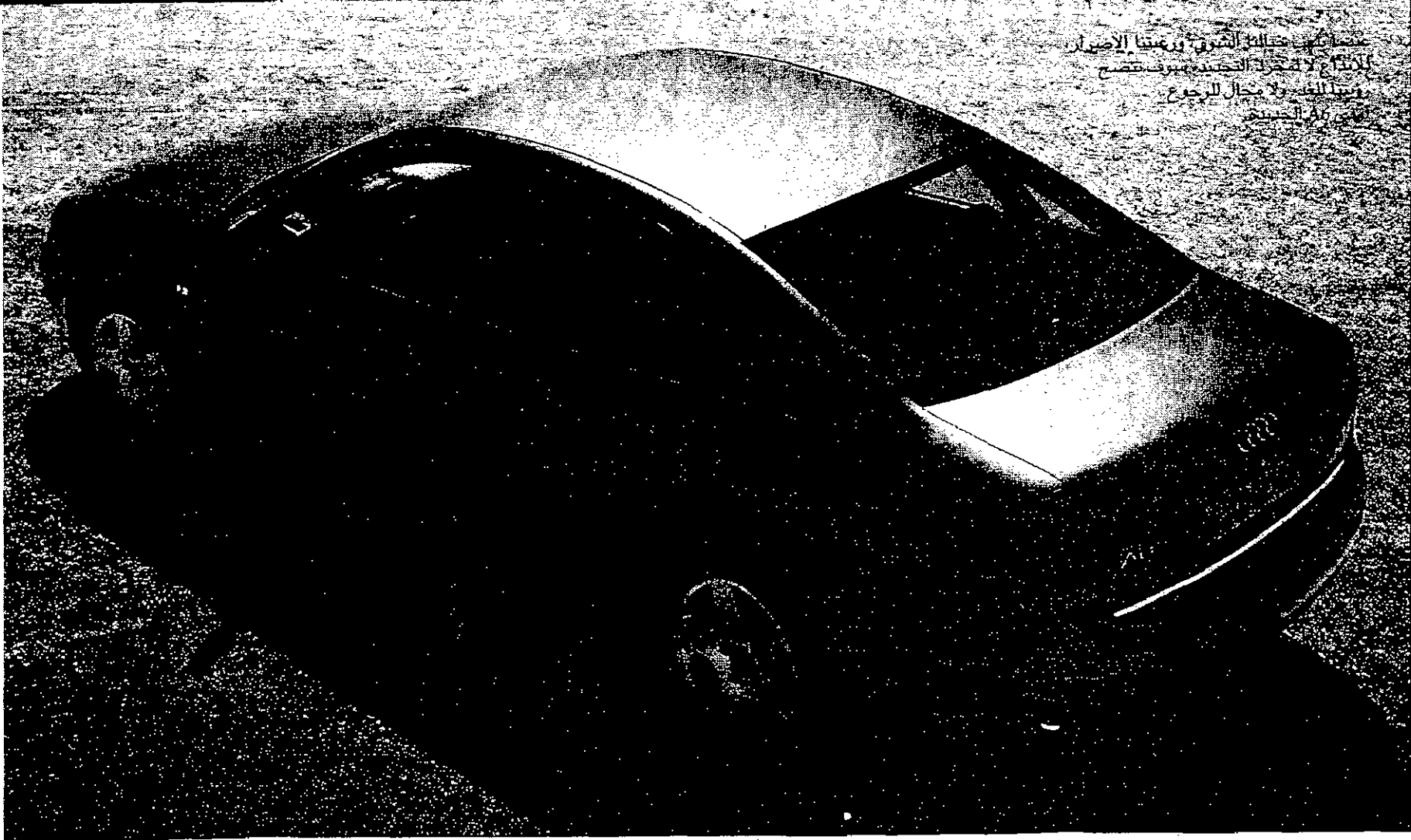
يذكر ان الاتحاد الجزائري للعبة استعان، بعد فشل المدرب علي الفرقاني في قيادة الجزائر الى نهائيات المونديال، بالمهداوي لخوض تصفيات كأس الامم الافريقية، لكن الامور لم تتحسن إذ خسرت الجزائر امام مالي وساحل العاج قبل ان تنتزع ثلاث نقاط ثمينة في مباراتها الأخيرة مع بنين لتحجز بياقتها في النهائيات.

## أحياناً، يجب أن تأخذ نظرة أقرب

لكي تفهم الصورة الكبيرة.



أودي A6 من ألمانيا.  
رؤية بأفاق جديدة.



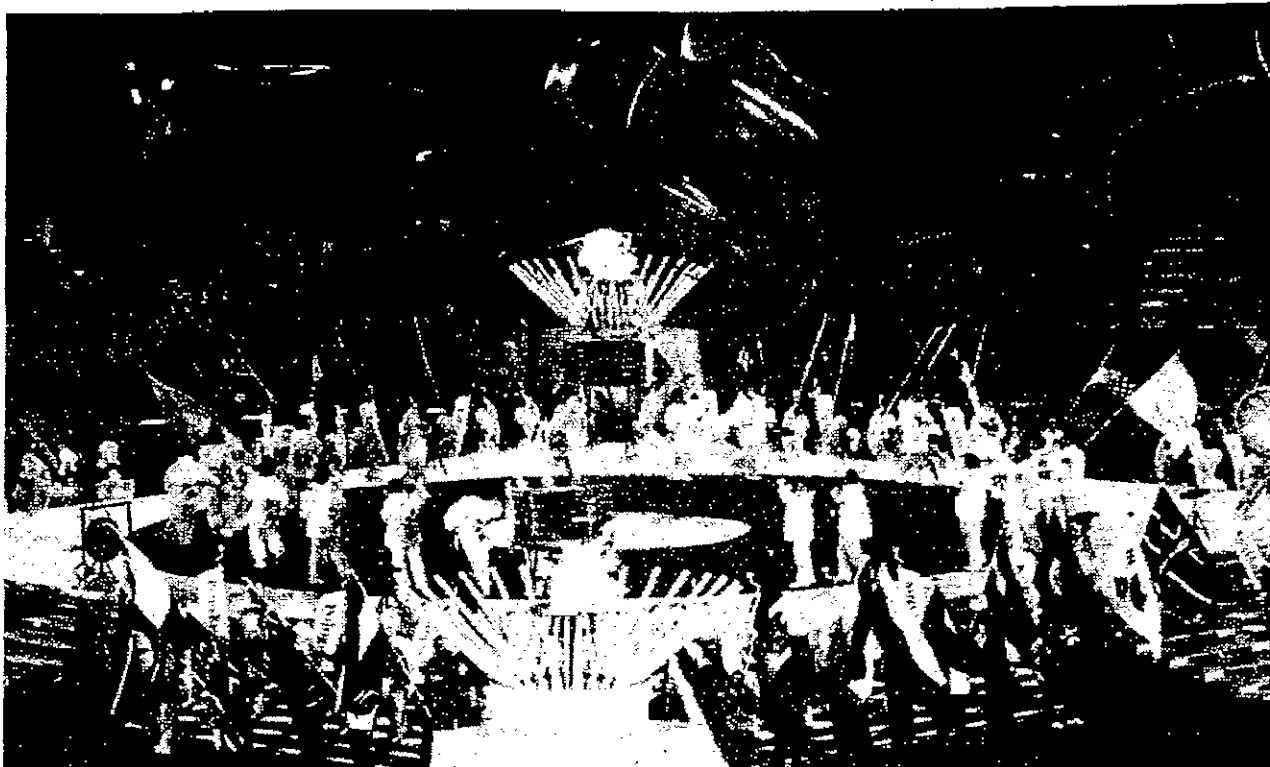
أودي  
تقنية متقدمة الشطور

لجنة قيادة A6 والطرمات الإضافية... الرجاء الاتصال بـ ساماكو الشركة السعودية العربية للتسويق والتوكيلات المحدودة. جدة ٢٠٥٢٠، الرياض ٢٣٥٣١٠، الخبر ١٦٤٠٨٧



دورة الألعاب الأولمبية الشتوية

# الوداع ناغانو والى اللقاء في سولت لايك سيتي



لقطة من عرض الختام. (رويترز)

ناغانو  
(اليابان) -  
ف ب - أعلن  
رئيس اللجنة  
الأولمبية  
الدولية  
الاسباني  
خسوان

انطونيو سامارانش امس الأحد  
اختتام دورة الألعاب الأولمبية  
الشتوية التي أقيمت في ناغانو  
من ٨ إلى ٢٢ شباط (فبراير)

الجاري.  
وقال سامارانش في كلمة  
الافتتاح: شكراً ناغانو، شكراً  
للبائين، لقد منحتمنا العالم أفضل  
تنظيم للألعاب الأولمبية الشتوية  
في التاريخ.

وعما الشباب الرياضي في  
العالم إلى الافتتاح بعد ٤ سنوات  
في مدينة سولت لايك سيتي  
الأمريكية.

ولم يكرس سامارانش ألعاب  
ناغانو كـ «أفضل ألعاب شتوية  
في التاريخ» فبقى اللقب للبلطاس  
(٩٤)، واكتفى بالإشارة إلى أن  
التنظيم كان الأفضل في تاريخ  
هذه الألعاب، فبال تصفيق أكثر  
من ٥٠ ألف متفرج.

وكانت اللجنة الأولمبية منحت  
تنظيم الألعاب الشتوية في ناغانو  
ميدالية التكنولوجيا الذهبية،  
وقال أمينها العام الفرنسي  
فرنسيسو كارار نيابة عن  
سامارانش: «في ناغانو، كانت  
التكنولوجيا نجاحاً كبيراً ولهذا  
تستحق ناغانو الميدالية  
الذهبية».

وقال سامارانش: «أعلن  
اختتام الدورة الخامسة عشرة  
للألعاب الأولمبية الشتوية وادعو،  
حسب التقدير، الشباب الرياضي  
في العالم إلى الافتتاح بعد ٤  
سنوات في سولت لايك سيتي في  
الولايات المتحدة وأحياء الدورة  
الطاسعة عشرة الأولى في القرن  
الحادي والعشرين».

وخلال الاحتفال، أخذ  
رياضيون من ٢٢ دولة أمتكهم في  
الملعب الأولمبي من دون انتقام  
حسب الانتماء إلى دولهم.  
وأطلقت الشعلة الأولمبية  
المقعدة منذ ٧ الجاري، لتحتفي  
الهيئة الأولمبية والوقت عليها  
١٧٨ دولة في تجميعين الشبان.

(نوفمبر) الماضي والتي احترمت  
برغم التوتر الشديد بين الولايات  
المتحدة والعراق. وفي تصريح  
نشرته صحفها  
لا فانغورديا الإسبانية الصادرة  
في برشلونة أمس الأحد، اعتبر  
سامارانش أن احترام الهدنة  
الأولمبية كان أكبر انتصار،  
وأضاف: «قبل الأيام الأولى من  
الألعاب وخلالها، كان التوتر على  
أشدّه بين الولايات المتحدة

والعراق، ولو شن الأميركيون  
والبريطانيون هجوماً على هذا  
البلد لكانت الألعاب مباشرة لا  
محال».

وقال: «اللجنة الأولمبية حاولت  
ممارسة ضغط كبير لاحترام  
الهدنة الأولمبية التي وقعت عليها  
١٧٨ دولة، وبما أن ذلك حصل  
فهذا هو الانتصار الكبير».

وقبل أن يعلن سامارانش  
نهاية الدورة، سلم عمدة ناغانو  
العلم الأولمبي إلى السيدة ديدي  
كورابيني عمدة سولت لايك سيتي  
التي ستحتضن الدورة المقبلة من  
التي ٢٤ شباط (فبراير) ٢٠٠٢.

وعلى صعيد النتائج، حلت  
للمانيا في الطليعة برصيد ١٢  
ميدالية (١٢ ذهب و٩ فضة و٨  
برونز) تلتها النرويج برصيد ٢٥  
ميدالية (١٠ و ١٠ و ٥) ثم روسيا  
بمجموع ١٨ (٩ و ٦ و ٣).

ولم ينجح رؤساء الدول على  
ممثلهم في الدورة بكلمات الشكر.  
وأذا كان الرئيس الروسي بوريس  
يوتسكين والمستشار الألماني هلموت  
كول انتقلوا حتى انتهاء الألعاب  
لتهنئة رياضي بلديهما، فإن  
الرئيس الفرنسي جاك شيراك  
ورئيس وزراءه لحلا في سباق  
أخذ المبادرة في تهنة رياضي أو  
فريق حتى ولو كانت الميدالية  
برونزية (حصلت فرنسا على ٢  
و ١ و ٥).

وفي اليوم الأخير، وزعت  
ميدالتيان كائناً من نصيب النرويج  
وتشيكيا. وكان النرويجي بيرون  
داخلي بذهبية سباق ٥٠ كلم

حرة ضمن مسابقة التزلج  
لسافات طويلة قاطعاً المسافة  
بزمن ٢٠.٥.٠٨.٢ ساعة وتقدم  
على السويدي نيكلاس يونسون  
(٢٠.٥.١٦.٣) والشمسوي  
كريستيان هوفمان  
(٢٠.٥.١٦.٨).

والذهبية في الثالثة لداخلي  
في الدورة (بعد ١٠ كلم كلاسيكية  
وسباق التتابع) والفضة في  
(١/٥) في المباراة النهائية في

## الترتيب النهائي للميداليات

الدولة	ذهبية	فضية	برونزية	المجموع
للمانيا	١٢	٩	٨	٢٩
النرويج	١٠	١٠	٥	٢٥
روسيا	٩	٦	٣	١٨
كندا	٦	٤	٤	١٤
الولايات المتحدة	٦	٣	٤	١٣
هولندا	٥	٤	٢	١١
اليابان	٥	٤	١	١٠
النمسا	٣	١	٢	٦
كوريا الجنوبية	٣	١	٢	٦
إيطاليا	٢	٢	٢	٦
فنلندا	٢	٢	٢	٦
سويسرا	٢	٢	٢	٦
فرنسا	٢	٢	٢	٦
تشيكيا	٢	٢	٢	٦
بلغاريا	١	١	١	٣
الصين	١	١	١	٣
السويد	١	١	١	٣
النمساك	١	١	١	٣
أوكراينا	١	١	١	٣
بيلاروس	١	١	١	٣
كازاخستان	١	١	١	٣
أستراليا	١	١	١	٣
بلجيكا	١	١	١	٣
بريطانيا	١	١	١	٣

## كأس أبطال آسيا

### الهلال يسقط امام بيروزي الإيراني

بيروت - «الحياة»

خطا دفاعي وحيد  
في الدقيقة ٧٨  
كف فريق الهلال  
السعودي غالياً  
امام فريق بيروزي  
الإيراني في  
افتتاح تصفيات الدور ربع  
النهائي للمجموعة الغربية في  
مسابقة كأس الأندية الآسيوية  
البطلة لكرة القدم، أمس على  
ملعب رشيد كرامي الدولي في  
طرابلس، فالهدف الذي سجله  
الهجوم مهدي مهدابدي جاء عن  
طريق نقطة الضعف الوحيدة في  
دفاع الفريق السعودي وهي  
صعوبة تعامل المدافعين مع  
الكرات المرفوعة داخل منطقة  
الجزء، والتي اعتبرت مصدر  
التهديد الإيراني الأول طوال  
المباراة. ووقعت اللاتمة على  
اللاعب عبدالله الموسري الذي  
فشل في تشتيت الكرة التي جاء  
منها الهدف الوحيد.

وإذا كان خط هجوم الفريق  
الإيراني وجد المنفذ لتسجيل هدف  
الفوز فإن محاولات خط هجوم  
السعودي باءت بالفشل بسبب  
الاحتفاء بالتصديقات البعيدة،  
التي شكلت بعضها خطورة على  
مرمى الحارس نيسا ناكيسا

## الضاحية العربية في ضيافة تونس

تونس - ١ ف ب - يشارك عداؤون من إحدى عشرة دولة في  
البطولة العربية الخامسة عشرة لاختراق الضاحية التي تقام الأحد  
المقبل في قصر سعيد في ضاحية العاصمة التونسية.  
والدول التي اكدت مشاركتها حتى الآن هي الجزائر والمغرب  
وليبيا ومصر ولبنان وسورية واليمن والكويت والبحرين ولطسطين  
أضافة إلى تونس.

## هولندا أقوى من اميركا كرويا

ميامي (الولايات المتحدة) -  
١ ف ب - فزانت هولندا على  
الولايات المتحدة (٢-٠ صفر) في  
مباراة كرة القدم الدولية الودية  
التي أقيمت أول من امس السبت

## البطولات الأوروبية المحلية لكرة القدم

### لاتسيو يدخل طرفاً في الصراع الإيطالي

لندن، باريس، مدريد - «الحياة» -  
ف ب - احتدم الصراع على لقب  
البوري الإيطالي لكرة القدم امس  
الأحد أثر خسارة يوفنتوس صاحب  
الركز الأول امام فيورنتيا (صفر-٣)  
وانترميلان امام لاتسيو الذي قفز امامه إلى المركز  
الثاني (صفر-٣) في المرحلة الثانية وعشرين.

وبات الفارق بين يوفنتوس (٤٨ نقطة) وكل من  
انترميلان ولاتسيو أربع نقاط علماً أن فريق  
العاصمة يتقدم على انتر بفارق الأهداف. وحافظ  
اوينديزي على المركز الرابع بفارق ست نقاط عن  
الأول اثر فوزه الكبير خارج أرضه على سمبوريا.

شهد ملعب روما الأولمبي لقاء قمة بين لاتسيو  
وانترميلان انتهى بفوز صريح لصاحب الضيافة  
بثلاثة أهداف مقابل لا شيء.

كانت البداية سريعة من الطرفين وتبدلا  
الهجمات من دون خطورة حتى الدقيقة ٢٥ عندما  
لعب يوغوفيتش كرة من الجهة اليسرى داخل منطقة  
انتر طار لها بوكسينتش وحولها إلى فوز الذي  
تخلص من مدافعين وسد الكرة بهدوء لحظة خروج  
بالبوكا. ورد انترميلان فوراً بكرة صاروخية من  
سوزا قرب المرمى، لكن بوكسينتش عرّز النتيجة

للاتسيو في الدقيقة ٢٩ برأسه اثر تمريرة من  
فوز. وحاول انتر التعويض لكنه افتقد إلى اللعب  
الجماعي وبقيت هجماته فريدة فلم تخلق نفاغ  
للاتسيو.

وفي الشوط الثاني دفع مدرب انتر سيموني بري  
الياس وكانو فنتش الفريق من دون أن يهدد مرمى  
لاتسيو باستثناء تسديدة قوية من مورييرو صندتها  
العارضة (٧٦). وتمكن كاريزياري من اقتراح الكرة من  
أحد مدافعي انتر في الدقيقة ٨١.٤ فانقرض بالحارس  
بالبوكا وسجل الهدف الثالث.

ولم يخسر لاتسيو في آخر ١٥ مباراة له ما  
ساعده في تعويض الفارق التقطي الكبير بينه وبين  
فريقي الصدارة.  
وفي فيورنتينا سقط يوفنتوس بثلاثة أهداف

## الفصل الرابع " من دورة قطر الدولية للطاوله

الدوحة -  
فايز عبدالهادي

تتلاقى مساء اليوم في مركز  
قطر للمعارض بطولة قطر الدولية  
الرابعة لكرة الطاولة بمشاركة  
أكثر من ثلاثين دولة يمثلها ١٢٠  
لاعباً ولعبة في مسابقات الفرق  
والزوجي والفردى، وتلعب في  
مسابقات الفرق اليوم كل من إيران  
مع فنلندا وبولندا مع البوسنة  
والهرسك والنمساك مع قطر (B)  
والهند مع السعودية ولبنان مع  
أفغانستان وقطر (A)، مع هولندا،  
بينما صنعت للدور الثاني

مباشرة كل من الصين وبولندا  
والنمسا وبلجيكا وبيلاروسيا  
وكوريا الجنوبية والمانيا  
ويوغوسلافيا والسويد واليابان  
وفرنسا. ويشرف على البطولة  
نائب رئيس الاتحاد الدولي انجم  
شراة والحكم العام للبطولة  
الدنماركي بيتر هتريك. ويتضمن  
افتتاح البطولة اليوم إقامة مباراة  
استعراضية لبطل بولندا غروبا  
المصنف الـ ٢٠ عالمياً الذي  
اعتزل أخيراً ضد الفرنسي  
الشهير سكريتان. وتبلغ قيمة  
الجوائز المالية المخصصة  
للفائزين ١١٠ ألف دولار إذا أنها

الجولة الأولى للمحترفين التابعة  
لاتحاد الدولي لكرة الطاولة.  
وتشارك في البطولة لأول مرة  
١٦ لعبة من المصنفات الأوائل عالمياً  
بالإضافة إلى المصنفين الـ ٢٢  
الأوائل عالمياً لفئة الرجال وفي  
مقدمهم فلانيمير سامسونوف  
المصنف الأول عالمياً وجان أوفه  
ولنجر المصنف الثاني وبطل  
السويد وحامل اللقب، وروسكوف  
بطل المانيا وميشيل سيف بطل  
بلجيكا وحامل لقب بطولة قطر ٩٦  
وكيم تان سو بطل كوريا  
الجنوبية وحامل لقب بطولة قطر  
٩٤ وبطل الصين ليو جيولنغ.

## هذا الاسبوع

الوسط

مصادم في الساعة الحرجة:  
أنان أو رعد الصحراء؟

مشاكسة روسية  
تنتهي التحالف السابق

مصادم  
في الساعة الحرجة:  
أنان أو رعد الصحراء؟

ملصقات الأفلام ...  
ما هي أسرارها؟ وكيف  
تحسم خلافاتها؟  
لماذا غضب مطربو مصر  
من نوال الزغبى؟  
من هي النجمة الجديدة  
التي انتزعت إعجاب نيللي؟  
زوج شارون ستون ..  
هل هو ثري مثلها؟  
بروك شيلدنز ...  
تعتبت من أغاسي  
ومزاجه الصعب؟

## السودان: علي عثمان نائباً للبشير ...

إجراء عادي أم «انقلاب قصر»؟

ليلة كاملة في تل أبيب انتهت بخيبة أمل  
القصة الكاملة للمفاوضات السرية  
الفلسطينية - الاسرائيلية

الوزير اللبناني السابق ميشال سماحة لـ الوسط:

## لبنان يعيش حالة انحطاط وانحلال

ووضعه أسوأ طائفياً ومذهبياً واقتصادياً

الفايد في العاصفة بعد تأكيده «المؤامرة»  
في مقتل ديانا ودودي

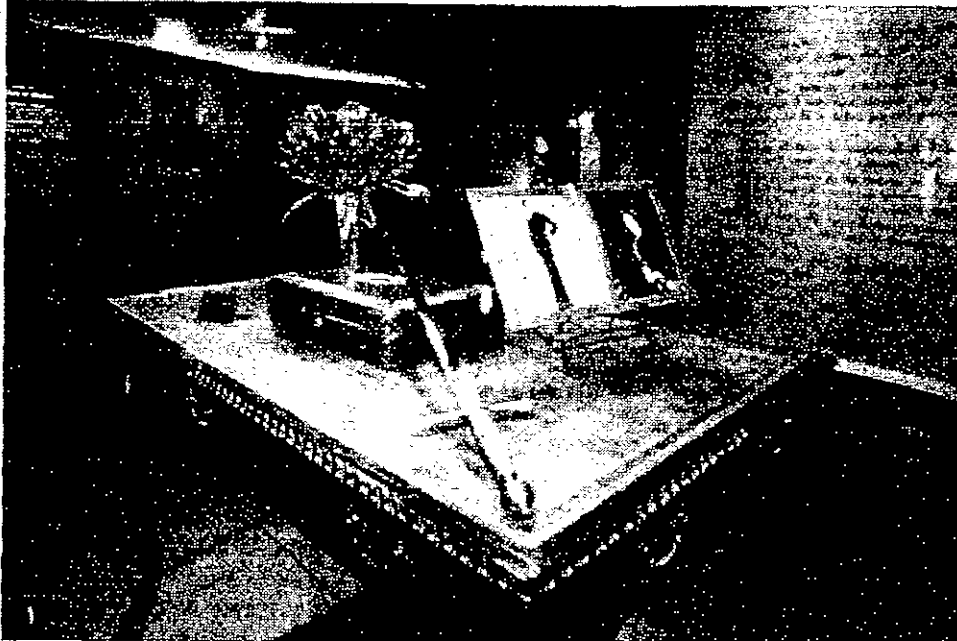
سيناريو الزلزال الصيني: ٣٥٠ مليار دولار خسائر العالم

## اسبوعية سياسية مستقلة تصدر صباح كل اثنين

في ميامي امام ١٥ ألف متفرج  
ضمن استعدادات المنتخبين  
لوفينال فرنسا ٩٨. وسجل رونالد  
دي بوير (٢) وكلاين سيجورف  
(٤٦) الهدفين.

في ميامي امام ١٥ ألف متفرج  
ضمن استعدادات المنتخبين  
لوفينال فرنسا ٩٨. وسجل رونالد  
دي بوير (٢) وكلاين سيجورف  
(٤٦) الهدفين.

في ميامي امام ١٥ ألف متفرج  
ضمن استعدادات المنتخبين  
لوفينال فرنسا ٩٨. وسجل رونالد  
دي بوير (٢) وكلاين سيجورف  
(٤٦) الهدفين.



تساؤلات في لندن عن المجهول الذي اشترى مكتب دوق وندسور

## هل تنتقل الملكة إليزابيث الثانية بطائرات محمد الفايذ؟

الخير املاك شركة تتولى التقلات الجوية للملكة

ونقلت الصحيفة عن مصادر قريبة من شركة «اير هانسون» للنقل الجوي أن شركة «ميترو للطيران التجاري» التي امتلكها الفايذ عام ١٩٩٥ تسعى إلى شراء شركة «اير هانسون» التي تملك عقداً مع القصر الملكي البريطاني تتولى بموجبها نقلات الملكة إليزابيث الثانية، خصوصاً الرحلات التي تقوم بها في طائرات هليكوبتر داخل بريطانيا.

وعلى صعيد آخر، نقلت صحيفة «اكسبريس» و«نيوز أوف ذي وورلد» عن دايان هوليداي (٣٦ عاماً) التي تدعى أنها أنجبت طفلة من عماد (بودي) الفايذ، أن الاعتداء الذي تعرضت له الثلاثاء الماضي كان هدفه سرقة نتائج الفحص الطبي الذي كانت تأمل من خلالها إثبات أبوة بوبي الفايذ لطفلتها مارني التي تبلغ من العمر ١٥ شهراً.

وقالت دايان هوليداي التي تعرضت للضرب والظعن وأغمى عليها لمدة ٩٠ دقيقة في محطة وقود قرب منزلها في منطقة اسبوتش، أنها محظوظة لأنها ظلت على قيد الحياة ولم تنزف حتى الموت.

وفي المقابلة نفسها، قالت داميل (١٧ عاماً) الابنة الأخرى لدايان هوليداي أن أحد النين اعتدوا على والديها وارتكبوا جريمة قتل طائفاً تسليمه الوثائق المتعلقة بنتائج الفحص الذي اعتمد قانونياً في تحديد أبوة الطفل لدى حصول نزاع قضائي في هذا الشأن.

بان الملكة إليزابيث الثانية قد تكون المشتري المجهول لمكتب دوق وندسور. وقالت «صنادي لتغراف» أن الملكة ترغب في استعادة بعض القطع المعروضة في المزاد كونها تعود إلى العائلة المالكة البريطانية. وأضافت الصحيفة أن وكلاء إليزابيث الثانية يراقبون القطع التي ستعرض في المزاد وعينهم على قطع معدودة تشكل إضافة ثمينة لمجموعة الآثار والتحف التي تملكها العائلة المالكة البريطانية.

ومن بين القطع، التي نقلها دوق وندسور إلى باريس من دون استشارة مسبقة، ما أثار استياء لدى سائر أفراد العائلة المالكة، لوحة رسمها السير جيفري ويتفيلد لملكة بلغيتي وهي المنزل الذي وقع فيه انوار الثامن وثيقة تنازله عن العرش.

كذلك أفيد أن الملكة تسعى إلى استرداد مسمية تمثل متفكراً لملكته وكانت إحدى المقتنيات القيمة لدى انوار الثامن كونها هدية من الملكة ماري. وهناك أيضاً لوحة للسير الفريد مانينغز تمثل انوار الثامن على صهوة جواده.

وقالت «صنادي تايمز» أن الفايذ سعى إلى استرجاع العائلة المالكة للتفاوض معه بشأن القطع المعروضة للمزاد لكن سعيه جوبه بالرفض.

الفايذ جيمس ونشرت صحيفة «الايبرز» البريطانية أمس أنه في وقت تسعى العائلة المالكة إلى أن تنأى بنفسها عن رجل الأعمال المصري، يحاول

نيويورك، لندن - رويترز، «الحياة» - خلال مزاد لبيع بعض القطع الأثرية من المنزل الباريسي لنوق وندسور، بيع المكتب الذي كتب عليه الملك انوار الثامن تنازله عن العرش عام ١٩٣٦ ليتزوج من مطلقة أميركية بمبلغ ٤١٥ ألف دولار.

وكانت صالة سونديز في نيويورك، التي عرضت «مكتب التنازل» للبيع توقعت أن يصل ثمنه إلى ما بين ٣٠ و ٥٠ ألف دولار لكن حمى التخافس بين المزايدين رفعت سعره إلى أكثر من ٢٠٠ ألف دولار خلال ٣٠ ثانية. واشترى مزاد مجهول المكتب بواسطة الهاتف بمبلغ ٤١٥ ألف دولار.

وكان انوار الثامن تولى الحكم بعد وفاة والده الملك جورج الخامس لكنه تنازل عن العرش للزواج من المطلقة الأميركية واليس وارفيلد سيمسون في حزيران (يونيو) ١٩٣٧. ومن المقرر أن تعرض ٤٠ ألف قطعة من المنزل الذي يملكه رجل الأعمال محمد الفايذ للبيع في مزاد يستمر تسعة أيام.

وتوقعت سونديز أن يصل إجمالي سعر المبيعات من خمسة إلى سبعة ملايين دولار. لكن، حتى أول من أمس وصل حجم المبيعات إلى ٦,٧٩,٠٥٨ دولار.

وستخصص حصيلة المزاد للصناديق الخيرية باسم بوبي نجل الفايذ والأبيرة ديانا اللذين لقيا حتفهما في حادث سيارة العام الماضي.

وفي لندن، أشارت صحيفة «صنادي لتغراف» و«اكسبريس» البريطانية تكهنت

لا بد من يقول أخيراً لنداء أبو مراد أن تجواله «النفخي» في حدائق مقامات الموسيقى العربية الكلاسيكية، ناشد عن وعود التجلي والانتقال الروحي وما إليها من عبارات متأنية يطالعنا بها كلما جاء يقدم إحدى حفلاته، لا تتحقق إلا في فرضيات نهائية وطروحات انشائية كالتي تكرر بها ممثل النادي الثقافي العربي خلال تقديم سهرة أول من أمس على مسرح اساميلي هول في الجامعة الأميركية في بيروت.

ويعد خطاب النادي اتصفنا نداء نفسه بخطاب آخر قال فيه أنه سيقدم السهرة لذكرى خمسة أشخاص في مقدمهم ميخائيل نعيمة (١) كما أشار أنه والعود التونسي فوزي سايب سيرتجلان ما تجود به القرية من دون تحضير مسبق، يرافقهما علي وهبي على الرق. وكان متوقعاً أن يؤدي ذلك الارتجال إلى نقلا - نحن جمهور بيروت المتعطشة إلى كل شيء جميل، المتعطشة من أجل أن تبدو جميلة بأي ثمن - نقلاً في رحمة عالم سحري سوف يسبقنا جلوساً وأجساماً، وبناء عليه ويطنا أحزمة الأمان مستعدين للانفلاق.

زيق زيق زيق، طن طن طن... مقام؛

## اللبناني نداء أبو مراد والتونسي فوزي سايب يحولان الكمان إلى ربابة!

بيروت - جاد الحاج

فش قام؟ يقول التونسية تعبيراً عن تساؤل حاد حول أمر مرفوض، «فش قام؟» كي تتحول مهارة عازف مدعاة لصلب أريجمتة ضحية قعود، ما بقي لديهم، من شدة ما خضعوا للانقطاع وعدم التواصل وأصابعهم التجهيل، سوى أن يعتبروا «الزيق والطن» أصولاً وأصالة ما دام الدكتور نداء مكتوراً فيها.

في الواقع لا شيء جديداً أو مشيراً أو جذاباً في مجرد أداء مقاربة للمقامات التركية (ياكاه) كما سبق أن أشبعنا مقاربات الموسيقى العراقية نصير شمة. ونداء أبو مراد لا يصيب جزءاً مما أصابه شمة. بل تراه يكاد يحول آلة الكمان إلى ربابة كي يستمتع منها ما ليس فيها في الأساس فالمقام في أصوله عود وإيقاع وشند وقخت أفقه خمسة عازقين، وما استطاع نصير شمة في اختراق التركيبة الأصولية فرداة مخلفة استمدت تميزها من مخا ثقافي عام، لا أثر ولا رافد له في بيروت ما بعد الحرب الأهلية.

صراحة ما يقفه نداء أبو مراد لا يتعدى شطارة متواضعة في أقصى الاحتمالات، وما تحولها إلى ظاهرة، سوى جزء من الارتباك الثقافي المرتبط باختلال القيم في مجتمع ما بعد الحرب، حيث تنفخ المرجعيات ويتبدد التراكم النوقي، ويبدو الجديد المدعي «روعة» لأن الجمهور يعاني حال عطش إلى أصالة ضائعة.

اللبناني نداء أبو مراد والتونسي فوزي سايب يحولان الكمان إلى ربابة! في بيروت - جاد الحاج

اللبناني نداء أبو مراد والتونسي فوزي سايب يحولان الكمان إلى ربابة! في بيروت - جاد الحاج

اللبناني نداء أبو مراد والتونسي فوزي سايب يحولان الكمان إلى ربابة! في بيروت - جاد الحاج

اللبناني نداء أبو مراد والتونسي فوزي سايب يحولان الكمان إلى ربابة! في بيروت - جاد الحاج

اللبناني نداء أبو مراد والتونسي فوزي سايب يحولان الكمان إلى ربابة! في بيروت - جاد الحاج

اللبناني نداء أبو مراد والتونسي فوزي سايب يحولان الكمان إلى ربابة! في بيروت - جاد الحاج

اللبناني نداء أبو مراد والتونسي فوزي سايب يحولان الكمان إلى ربابة! في بيروت - جاد الحاج

اللبناني نداء أبو مراد والتونسي فوزي سايب يحولان الكمان إلى ربابة! في بيروت - جاد الحاج

اللبناني نداء أبو مراد والتونسي فوزي سايب يحولان الكمان إلى ربابة! في بيروت - جاد الحاج

اللبناني نداء أبو مراد والتونسي فوزي سايب يحولان الكمان إلى ربابة! في بيروت - جاد الحاج

اللبناني نداء أبو مراد والتونسي فوزي سايب يحولان الكمان إلى ربابة! في بيروت - جاد الحاج

اللبناني نداء أبو مراد والتونسي فوزي سايب يحولان الكمان إلى ربابة! في بيروت - جاد الحاج

اللبناني نداء أبو مراد والتونسي فوزي سايب يحولان الكمان إلى ربابة! في بيروت - جاد الحاج

اللبناني نداء أبو مراد والتونسي فوزي سايب يحولان الكمان إلى ربابة! في بيروت - جاد الحاج

اللبناني نداء أبو مراد والتونسي فوزي سايب يحولان الكمان إلى ربابة! في بيروت - جاد الحاج

اللبناني نداء أبو مراد والتونسي فوزي سايب يحولان الكمان إلى ربابة! في بيروت - جاد الحاج

اللبناني نداء أبو مراد والتونسي فوزي سايب يحولان الكمان إلى ربابة! في بيروت - جاد الحاج

اللبناني نداء أبو مراد والتونسي فوزي سايب يحولان الكمان إلى ربابة! في بيروت - جاد الحاج

اللبناني نداء أبو مراد والتونسي فوزي سايب يحولان الكمان إلى ربابة! في بيروت - جاد الحاج

اللبناني نداء أبو مراد والتونسي فوزي سايب يحولان الكمان إلى ربابة! في بيروت - جاد الحاج

اللبناني نداء أبو مراد والتونسي فوزي سايب يحولان الكمان إلى ربابة! في بيروت - جاد الحاج

اللبناني نداء أبو مراد والتونسي فوزي سايب يحولان الكمان إلى ربابة! في بيروت - جاد الحاج

اللبناني نداء أبو مراد والتونسي فوزي سايب يحولان الكمان إلى ربابة! في بيروت - جاد الحاج

وزير الثقافة التونسي الدكتور عبدالباقى الهرماسي يصل غداً إلى لندن لتلبية لدعوة رسمية ويمضي ثلاثة أيام يدرس خلالها مع وزير الدولة البريطاني لشؤون الثقافة توم كلارك أفاق التعاون الثقافي بين البلدين، كما يتولى الوزير الهرماسي افتتاح مركز دراسات شمال أفريقيا في المعهد الملكي للدراسات الدولية، ويحضر أيضاً المعرض الفنيقي في صالة أولبيا. ويولي الهرماسي دعوات تكريمية عدة، من بينها حفلة استقبال تقيمها اليوم وزارة الخارجية البريطانية، ومبادة عشاء يقيمها غداً رئيس المجلس الثقافي البريطاني.

تستضيف مدينة الدار البيضاء (المغرب) بين ٢٥ و ٢٧ آذار (مارس) الممثل ندوة دولية موضوعها «المسلم في التاريخ، تنظيمها مؤسسة الملك عبد العزيز للدراسات الإسلامية والعلوم الإنسانية، وتشمل محاور الندوة «المسلم بين التوحيد والتنوع» و«المقول والنقل في طرق تفكير المسلم» و«المسلم بين مقتضيات الإيمان الشخصي والانتماء إلى مجموعة»، و«المثال والسلوك لدى المسلم عبر التاريخ»، و«المسلم في مرآة الذات ومرآة الآخر» و«المسلم والمستقبل.. التحديات والافاق».

احتفل في بيروت بخطوة الدكتور طلال نجل الوزير والنائب اللبناني الراحل الدكتور عبدالله الراسي والأنتسة ولي ابنة الوزير شوقي فاخوري، واقتصر الاحتفاء على الأمل.

في إطار النشاط الثقافي لفرع الجمعية السعودية لطولم العمران في جدة يلقي أمين المدينة المنورة المهندس عبدالحسين بن عبد الرحمن الحصين محاضرة حول تجربة المدينة المنورة في تخطيط المناطق العشوائية، وذلك في مطعم الجزيرة الخضراء في جدة مساء الثلاثاء ١٤١٨/١١/٥ الموافق ١٩٩٨/٢/٣.

تنظم «مؤسسة فؤاد شهاب» مباراة بين طلاب السنوات العليا في جامعات لبنان، تتناول معالجة موضوع ذي صلة بالتجربة السياسية للرئيس اللبناني الراحل وأفكاره، تعلي ينتهجها ثلاث جوائز مالية، الأولى خمسة ملايين ليرة لبنانية والثانية مليوناً ليرة والثالثة مليون ليرة.

وطلبت المؤسسة من كل جامعة ترشيح خمسة من طلابها لخوض المباراة التي ستجري خلال شهر آذار (مارس) وتعلن نتائجها في الأسبوع الأخير من شهر نيسان (أبريل) تكرر مرور ربع قرن على غياب الرئيس شهاب.

يفتح مساء اليوم الاثنين في «غاليري سلامة» للفنون في القاهرة معرض للفنانة جيهان رؤوف بعنوان «الغنى: تعيش» ويستمر إلى ١٢ آذار (مارس) المقبل.

يقم علماء الآثار المصريين حفلة تأييد للعالم الأثري الراحل جمال مختار في مناسبة مرور ٤٠ يوماً على وفاته يوم ٧ آذار (مارس) المقبل في مركز تسجيل الآثار في الزمالة.

## الشمس تعامدت على وجه رمسيس الثاني

اسوان (مصر) - «الحياة»

تعامدت الشمس في الساعة السادسة والربع من صباح أمس على وجه تمثال الملك رمسيس الثاني داخل معبد رمسيس الثاني في مدينة أبو سمبل السياحية في اسوان، وشاهدت ظاهرة التعامد كل عام، يومي ٢٢ شباط (فبراير) وتكرّر ميلاده، و٢٢ تشرين الأول (أكتوبر) تكرر تنويعه ملكاً على

والسياح الأجانب. واستمر تعامد الشمس على وجه تمثال الملك رمسيس نحو ٢٠ دقيقة، وسلجتها عيسات عدد من التلفزيونات العربية والإجنبية. يذكر أن ظاهرة التعامد على وجه فرعون مصر تحدث مرة مع الأمتالي النوبة بانقاذ المعابد الأثرية في النوبة القديمة من الغرق نتيجة لبناء السد العالي.



عروض أزياء لندن لهذا الموسم تتواصل، ومنها هذه الصورة لأزياء من تصميم بيتي جاكسون قدمت أمس في خيمة داخل حديقة متحف التاريخ الطبيعي في وسط العاصمة البريطانية. (رويتزر)